Uléécaa Pitumɛ Mɛwai

Lɛlɛɛ rítɛlɛ́ ntí kɛ́mɛɛ ń we

Luki yɛɛ Uléécaa Pitumɛ Mɛwai ritɛlɛ́ wɔ́i. Nsímɛ́ Kɛcirɛ ritɛlɛ́ kɛ Luki uu n wɔ́i mɛnɔŋ́ yɛ mɛ. Lɛ̃ kɛ Yeesu uu rinɔ́ɔ pitumɛ n hɛ rɛ pikɛ́ nɛ Nsímɛ́ Kɛcirɛ rikɔ́ɔ́nú, Uléécaa icápinɛ ikɛ́ nɛ rimpéré kuu ritiki uú nɛ Uléécaa Pitumɛ Mɛwai ritɛlɛ́ wɔ́lu.

Yerusalɛm kuyu-i kɛ Nfáasɔnɛ nn Pantekooti anyɑ̃́ kɛtúŋɛ́ Uléécaa icápinɛ pikɔ́ kɛcáá súimɛ. Kɛ̃ kɛ Uléécaa icápinɛ ii kóri.

Kaí nɛ ríyu 13 kɛ́mɛɛ n kpísi, Luki yɛ nyísɛlɛ lɛ̃ kɛ Pɔɔli uu pɛpɛɛ ápi Uléécaa m pakarɛlɛ̃ ayu kɛ́mɛɛ nsímɛ́ kɛcirɛ nɛ ń ha. Pɔɔli yɛ pɛɛ mɛkɛɛ Kirisi pikɔ́ wéékusɛlɛnlɛ. Yeesu Kirisi yɛɛ Pɔɔli sée rɛ ukɛ́ pansɛ uupirɛtiki (9). Uléécaa icápinɛ yɛɛ Sirii kɛtẽ kɛcáá Antiyɔɔsi kuyu-i ń we yɛɛ u wɛ́ɛ rɛ u nɛ upisencɔ pinyinɛ pikɛ́ ha kɛtaa-pɔ Yeesu nsímɛ́ kɛcirɛ riyóó.

Ifaaci iyɛ̃ mɛkériinɛ yɛ mmɛ́:

1. Nfáasɔnɛ mɛkamɛ nɛ Uléécaa icápinɛ foí mɛkarii Yerusalɛm kɛ́mɛɛ (1:1-8:3).
2. Nsímɛ́ Kɛcirɛ mɛyóó kuyu nnɛ́í kɛ́mɛɛ nɛ Yutee nɛ Samarii-pɔ (8:4-12:15).
3. Nlééсaasimɛ́ piyóó nsẽ kɛ Uléécaa utumɛ Pɔɔli uu n sɔ́nɛ hái nɛ kɛtẽ kɛtɔ-pɔ (13:1-28:31).

Nfáasɔnɛ kɛ Yeesu uú nɛ upitumɛ m mɛ̃́

1 Unɛ́sánɛ Teofiili, nɛ rítɛlɛ́ foí kɛ́mɛɛ pɔ́ símisilɛ
lɛ̃ nnɛ́í kɛ Yeesu uu piwai nɛ picélaa n kóraanɛ
2 hái nɛ kɛyáa kɛ̃ kai kɛyómɛcaa-mɛ̃ u n kpíipɔ. Ukɛ́

kɛlenɛ rińtaá, u upitumɛ kuu n wɛ́ɛ uicélaa palɛ nɛ
Nfáasɔnɛ nnaŋɛ. 3 U umɛkpɔ-maá mɛ́wee mpehẽ
mpehẽ kɛ́mɛɛ umɛcirɛ pi nyísɛlɛ piké céri rɛ u nfáa
málɛ. Siyáa afɛɛna kuu pi rikpáfúmɛ uu Uléécaa
iyɔɔpi nsímɛ́ pi símisi. 4 Kɛyáa kɛnyinɛ kapi kɛsɛ̃́
we nɛ Yeesu, uu pɛɛ isé nnyí pi pa rɛ: Ani kapɛ yisi
nɔkɛ́ Yerusalɛm nɛ kɛtaa wa, amá ani lisɔnɛ lɛ̃ kani
n kɔ̃́ nɛn símisi rɛ Sáa Uléécaa yɛ nɛ nɔ́ mɛ̃́ kutu
ricɔ. 5 Míni ŋmanɛ kɛ Yohani uu nɔ́ wɔ́lɛ. Amá li tisɛ
nkáripi, Uléécaa ukɛ́ nɛ Nfáasɔnɛ nɔ́ wolɛ.

Yeesu yɛ kɛyɔ́mɛcaa ritaá

6 Pɛpɛɛ pɛɛ Yeesu kɛyúrí n cápinɛlɛ̃ api pɛɛ u pisɛ
rɛ: Kumúŋɛ́ kpɛ-i kaa Isirayɛɛli kɛyɔɔpitẽ pɛsɛrinɛɛ,
Upíima?
7 Uu pi pɛsɛ rɛ: Ai nɔ́nnɛ́kɔ́ ńka rɛ nɔkɛ́ mɛwai
mɛɛ n sɔ́nti kumúŋɛ́ nɛ mɛituŋɛ n nyu. Sáa Uléécaa
yɛɛ lɛ̃ nɛ uricuruu nnaŋɛ yekei. 8 Amá Nfáasɔnɛ
nn nɔ́kɛnɛ́cáá n súimɛ, nɔ́ ńnaŋɛ nnyinɛ yɛ̃, ani pɛɛ
pansɛ pinɛ́tansei Yerusalɛm kuyu-i nɛ Yutee kɛtẽ
kɛcáá nnɛ́í nɛ Samarii kɛtẽ kɛcáá, hái nɛ kɛtẽ nnɛ́í
kɛtɔ-pɔ. 9 Kɛ Yeesu uu rinɔ́ɔ tɛ̃ pimáa ḿ masí, ai
kɛyɔ́mɛcaa-mɛ̃ u kpíípɔ, ḿpá úye un u nyánɛipɔ
ahopɛ anyinɛ aá weri aá nɛ u yarii api pɛɛ u paapɔ.
10 Pin kei nní lɛ̃ we pin kɛléécaa inípɛɛ wiilɛ̃ un
tɔ́su kɛ pitisi pitɛ́ pinyinɛ pɛɛ ilũ tomɛ́ n tanaalɛ̃
api pikɛyúrí rikpáfúmɛ. 11 Pitisi pɛ̃ api pi maa rɛ:
Yo nnya kɛ nɔ̃́ Kalilee pikɔ́ mpí ani nní nyɛnu nɔn
kɛléécaa-mɛ̃ nyánɛi. Lɛ̃ kai nní nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ nkɛ́-i
Yeesu uyɛ̃ kɛléécaa-mɛ̃ n kpíipɔ nɔn nyáni mɛcɔ kuú
ha pɛɛri.

Matiyasi yɛ Yutasi ripɔhɔ tonɛ

12 Pitumɛ api pɛɛ kɛlõ kɛ̃ kapi yɛ n sée rɛ
Olifiyee rikúú yisi api Yerusalɛm pɛlɛ. Tikúú tɛɛ nɛ
Yerusalɛm kɔlɛnlɛ. Lirinã nɛ sá yarɛ kilomɛtiri usɛ.
13 Kapi n tuipɔ, api kulee kunyinɛ-i taá kɛ́yɔ kɛnyinɛ
kɛcáá-pɔ. Kei kapi yɛ cápinɛ. Pɛpɛɛ kei n cápinɛlɛ̃
pɛɛ Piyɛɛ nɛ Yohani nɛ Yakupu nɛ Antiree nɛ Filipu
nɛ Tomaa nɛ Patelemii nɛ Matiyee nɛ Alifee uŋmánɛ
Yakupu nɛ Simɔɔ yɛɛ ukuyu ń la nɛ Yakupu uŋmánɛ
Yuuti 14 nɛ Yeesu uni Maari nɛ pinɔ́si picɔ pinyinɛ
nɛ Yeesu piwã. Pinnɛ́í mmɛ̃ pɛɛ rinɔ́ɔ risɛ wa api yɛ
cápinɛ apí nɛ piyómɛyáhaa n ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃.

15 Likumúŋɛ́ kpɛ-i, Piyɛɛ uu kɛyáa kɛnyinɛ yisi,
piyómɛyáhaa pílɛ nɛ afɛɛrɛ́ pinyinɛ pin cápinɛlɛ̃,
uu pikɛcɔpɛ maa rɛ: 16 Pimárɛcɔ, li pisɛ rɛ lɛ̃
kɛ Nfáasɔnɛ nn Nléécaasimɛ́ ritɛlɛ́ kɛ́mɛɛ n símisi
likɛ́ wa. Nfáasɔnɛ yɛ Yutasi kɛcáá Tafiti rinɔ́ɔ
rinyinɛ maasɛlɛ. Yutasi uyɛɛ pansɛ pɛpɛɛ Yeesu n tí̃
ukpeenwai. 17 U pɛɛ urɔ́cɔ usɛ lɛ, tɔn kɛsɛ̃́ pikɛi pisɛ
mpí wai. 18 Siwóó sɛ̃ kuu usoi ń kpu api u hɛ́ɛ́lɛ kuú
nɛ kɛcarɛ lɔ, uu pɛɛ kei lóiri uu ríyu mɛfoí kɛtɛ̃ fapi,
uu kɛcɔpɛ kpáfú, anyɔ́hɔ nnɛ́í aa cúmɛ. 19 Yerusalɛm
pikó nnɛ́í pɛɛ mɛwai mɛ̃ kõ, hái apí nɛ kɛcarɛ kɛ̃ sée
rɛ Hakɛlitama, lɛlɛɛ rɛ unyinɛ mɛnyɛ yɛ kei kɔɔnu.
20 Ticuruu li Ipakarɛ Siyomɛ kɛ́mɛɛ wɔ́laalɛ̃ tɛ:
Ukɛyɔ kɛkɛ́ mɛŋmanɛ tonɛ!
Úka úu kapɛ kɛkɛmɛɛ tónɛ! Li kɔ wɔlaalɛ̃ tɛ:
Usoi féé ukɛ́ upikɛi yɔsí uú nɔŋ́! 21 Kumúŋɛ́ kpɛ̃ nnɛ́í
kɛ Upíima Yeesu uú pɛɛ kɛrɔ́mɛɛ ń we, pisoi
pinyinɛ yɛ pɛɛ ḿpá yei rɔ́ tíkilɛnlɛ. 22 Hái kɛ
Yohani uú nɛ míni u n wólɛ nɛ pɛɛ́ uyɛi-mɛ
kai kɛrɔ́cɔpɛ nkɛ́-i u n kpíipɔ aí nɛ kɛyómɛcaa
sí̃, pisoi pinyinɛ yɛ pɛɛ rɔ́ tíkilɛnlɛ. Lɛ̃ nnya, li
pisɛ rɛ pisoi pɛ̃ kɛcɔpɛ usɛ ukɛ́ kɛrɔ́mɛɛ n we

ukɛ́ mɛrɔ́cɔ itansei li rɛ Yeesu yɛ nkpɔ kɛ́mɛɛ
yisi.
23 Kei kapi pɛɛ pisoi pitɛ́ sée api nyɛrɛsɛ. Pɛpɛɛ
Yosɛfi Parisapasi kapi yɛ kɔ n sée rɛ Yusituusi. Ulírũ
yɛɛ Matiyasi. 24 Api pɛɛ kɛyómɛ yáási rɛ: Upíima,
pɔ́ɔ pisoi nnɛ́í sifa kɛ́mɛɛ nyu. A pisoi pitɛ́ mpí
kɛcɔpɛ uyɛ̃ kaa n wɛ́ɛ rɔ́ nyísɛ 25 ukɛ́ pansɛ utumɛ uu
Yutasi pikɛi yɔ́su uú nɔŋ́. Yutasi yɛ ukɛtonɛ riyálɛ
uu sɩ̃́ kei kaí nɛ u rinsá rɛ ukɛ́ tonɛ. 26 Kei kapi pɛɛ
paŋai ai Matiyasi tini, uu pɛɛ Yeesu pitumɛ kɛfi nɛ
usɛ pɛ̃ kɛcáá kpápɔ.

2

Nfáasɔnɛ mɛkamɛ

1 Kai Pantekooti kɛyaa ń tu, piyómɛyáhaa nnɛ́í api
kɛlõ kɛsɛ cápinɛ. 2 Mɛsɛ nɛ mɛsɛ, nnɛ̃́ nnyinɛ nn
kɛyómɛcaa-pɔ leeri yarɛ kuyɔ papɛ-papɛ kunyinɛ
kpɛɛ pepu. Aku kɛ́yɔ kɛ-i kapi n tṹ nnɛ́í yipu. 3 Api
linyinɛ yɛnu yarɛ inalempi, ai pi kpáfúmɛ, ai yɛ́káá,
ai ḿpá úye kɛcáá tonɛ. 4 Nfáasɔnɛ nn pɛɛ pinnɛ́í
yipu nn pikɛmɛɛ ń we. Kei kapi pɛɛ mɛyu mpehẽ
mpehẽ kɛ Nfáasɔnɛ nn pi n hɛ pisímɛ́ lõ.
5 Pisuifi pɛɛ Uléécaa likɔ́ ń la yɛ pɛɛ Yerusalɛm-i
welɛ. Isoipuri nnyí nnɛ́í yɛɛ kɛtẽ kɛcáá ń we ayu
kɛ́mɛɛ kapi léemɛ apí weri. 6 Kɛ nnɛ̃́ nn lɛ̃ ń le,
pisoi api cápinɛ riwúí. Piyómɛyáhaa api pɛɛ mɛyu
mpehẽ mpehẽ n símisi. Pɛpɛɛ n cápinɛlɛ̃ pin pɛɛ
pimɛyu kɛ́mɛɛ kómɛi, ai nnɔ́ɔ pi yipu hái. 7 Ai pɛɛ
mɛ́woo pi wai, ai kɔ mɛyíkíyiki nnɔ́ɔ pi yipu api pɛɛ
rɛ: Nɛ́ntɛ pisoi mpí nnɛ́í pɛɛ nní n símisi yɛ Kalilee
pikɔ́ lɛ? 8 Kai pɛɛ íye wa kɛ ntɔ́nɛ́í mmú, ḿpá úye
uu pɛ́ɛ nɛ umɛyu kɛ́mɛɛ pi kómɛi? 9 Kɛrɔ́cɔpɛ nkɛ́-i,

pinyinɛ yɛ Paritɛsi nɛ Metii nɛ Elam sitẽ leerilɛ. Picɔ
yɛ Mesopotamii pikɔ́ lɛ nɛ Yutee pikɔ́ nɛ Kapatɔɔsi
pikɔ́ nɛ Pɔnti pikɔ́ nɛ Asii kɛtẽ pikɔ́ 10 nɛ Firisii nɛ
Pamfilii nɛ Esipiti nɛ Lipii kɛtẽ kɛɛ Sirɛɛni mɛmpɔ ń
we pikɔ́. Picɔ pɔ́ɔn Rɔm kuyu-pɔ leeri, 11 nɛ Kirɛɛti
nɛ Arapii sitẽ-pɔ. Picɔ yɛ Pisuifi yíkíyiki lɛ, picɔ yɛ
pansɛlɛ Pisuifi pin Moisi isé tíkilɛ̃. Mpá nɛ lɛ̃, ntɔ́nɛ́í
mmú, ḿpá úye yɛ pɛɛ umɛyu kɛ́mɛɛ pi kómɛilɛ pin
mɛwai píima kɛ Uléécaa uu n wa símisi. 12 Ai pi
nnɛ́í muuni tíḿḿ, api pɛɛ mɛ́woo ń we pin písɛinɛ
rɛ: Nsímɛ́ ń-ye kɛcirɛ yɛ mmú? 13 Amá picɔ pɔ́ɔ
piyómɛyáhaa pɛ̃ sɛ́nnyi pin tee rɛ: Píta lari ŋmaa pɛɛ
nní pi pomaalɛ̃!

Piyɛɛ nsímɛ́

14 Piyɛɛ uu pɛɛ yisi u nɛ pitumɛ kɛfi nɛ usɛ api
nyɛrɛ, uu rinɔ́ɔ cásɛ uu pisoi pɛɛ n cápinɛlɛ̃ maa rɛ:
Nɔ̃́ Pisuifi nɛ nɔ́ pitɔ́rɔɔ mpí nnɛ́í nɔ́ɔ nní Yerusalɛm
kuyu-i ń we, ani nnɛ́símɛ́ ńsɔnɛ kutu ricɔ ani kóm!
15 Pisoi mpí ápi pomaalɛ̃ yarɛ kani nní n kpárálɛ̃. Li
mmarɛ tɔsilɛ, mɛsɛ ámɛ we kɛfi ŋmanɛ kaí pi yarɛ
kani nní n nyáni. 16 Lɛ̃ kɛ antepu Yowɛɛli uú pɛɛ
mɛkɛɛ ḿ ma yɛɛ nɛni nkpéni nní wai. Lɛlɛɛ rɛ:
17 Uléécaa yɛ maa rɛ Unfaasɔnɛ yɛ́ siyáa tɔrɔɔ kɛ́mɛɛ
ḿpá úye kɛcáá súimɛ.
Nɔ́pinɛ́ŋmánɛ nɛ nɔ́pinɛ́kpére apí nɛ Uléécaa rinyiri
símisi.
Pináŋɛ-naŋɛ api mɛ́wee yɛ́nti,
piwɛ́ɛ́sɛ api lárikɛɛ. 18 Mɛyíkíyiki kam tíyɛsɛnɛ
Nnɛ́fáasɔnɛ nkɛ́ likɛyaa kɛ̃ pinɛ́kɛikɔ́ tisi
nɛ pinɔ́si kɛcáá súimɛ,
api pɛɛ pansɛ antepuyɛ.
19 Nɛ́ mɛwaisaŋa kɛyómɛcaa-pɔ wa,

am mɛwai píima kɛtɛ̃ nté wapisi:
Mɛ́nyɛ yɛ́ kɔikɛɛ, nna nń torɛ,
ányɔ ŋmɔhɔ aa híla líkí-líkí.
20 Ituŋɛ ii pansɛ riŋmɔ́hɔ, iwárɛ pɔ́ɔ wɔ́ŋɔɔ yarɛ mɛ́nyɛ,
Upíima kɛyaa akɛ kɛlenɛ weri.
Kɛyáa píima nɛ kɛ́yukɔɔ́ yɛ kɛ.
21 Úye un pɛɛ́ uyɛ-i Upíima rinyiri n sée, uu u yoriyɛ.
22 Ani mmú kutu ricɔ, Isirayɛɛli pikɔ́! Uléécaa yɛ
Nasarɛti ukɔ́ Yeesu isoi pakarɛlɛ. Uléécaa yɛ nɛ u ri-
tikilɛ uú nɛ nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ mɛwaisaŋa nɛ mɛwai píima
wapisi yarɛ kani nní nɔ́rinɛ́cúruu n nyu. 23 Uyɛ̃
kapi nɔ́anɛ́nípɛ-i wa yarɛ kɛ Uléécaa uu mɛkɛɛ-mɛ
umɛnyuwɛ kɛcáá n yekei, ani pɛpɛɛ ápi Uléécaa n
wuru u pa api kunapɛ́ɛ́kɔɔ́ kɛcáá u karii aní nɛ u
kopu. 24 Amá Uléécaa uu nkpɔ anipɛ-i u yɔ́su uu
nkpɔ kɛ́mɛɛ u yukusɛ. Ncée ńn we rɛ nkpɔ nkɛ́ u
m múílɛ̃. 25 Tafiti yɛ Yeesu kɛcáá maa rɛ:
Mɛsɛ́rɛ kam kɛnɛ́yu-i Upíima nyáni,
ám kapɛ nɛ n tɛ́rii nnya kuu kunɛ́lukɛ-lukɛ-mɛ̃ kɛ́yukɔɔ́tonɛ-i we.
26 Lɛ̃ nnya kɛ rinɛ́pɔ́ɔ ari láárú,
nɛn tinɛ́kíŋ kɛ́mɛɛ yóm.
Mpá nɛn n kpu, nɛ nɛ pɔ́ tálɛnlɛ.
27 Pɔ̃́ Upíima, áa yɛ́ pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ nɛ́ riyá.
Áa yɛ́ ŋmurɛi upɔ́kɛikɔ́ sɔnɛ ukɛ́ fɔ́ni.
28 Pɔ ifáacee nɛ́ nyísɛlɛ.
Mɛpɔ́wee kɛnɛ́kúrí yɛ nkíŋniŋɛ nɛ́ hɛlɛ.
29 Pimárɛcɔ, ani ncée nɛ́ hɛ kɛ́ ukpurɛ Tafiti nkɔ́
nɔ́ símisi kɛ́ rikpáiisɛ rɛ u kpulɛ api u kulɛsi, tɔn
kɔ urikpíí nyu nɛ nɛni-mɛ. 30 U pɛɛ antepu lɛ un

nyu rɛ Uléécaa yɛ rinɔ́ɔ yekeilɛ uu wééri rɛ ukɛpirɛ̃
kɛnyinɛ kɛɛ masí uiyɔɔpi tonɛnɛ, 31 Kirisi mɛyisɛ
nkpɔ kɛ́mɛɛ kɛ Tafiti uu lɛ̃ yɛ̃. Linsímɛ́ kuú pɛɛ
lɛ̃ símisi kuú nɛ maa rɛ: Uléécaa úu yɛ́ pikpɔkpɔ
kɛ́mɛɛ u riyá, úu yɛ́ ŋmurɛi ukɛ́ fɔ́ni. 32 Tɔ ntɔ́nɛ́í
mmú yɛ́nlɛ lɛ̃ kɛ Uléécaa uu nkpɔ kɛ́mɛɛ Yeesu uyɛ̃
n lésɛ. 33 Uléécaa yɛ ukulukɛ-lukɛ-mɛ̃ u ritaásɛlɛ.
Sáa Uléécaa uu kɔ Nfáasɔnɛ kuú pɛɛ n yekeilɛ̃ u pa.
Mmɛ̃ kuu nní kɛrɔ́cáá súisɛmɛ yarɛ kani nní n nyáni
nɔn kɔ kómɛi. 34 Tafiti úu kɛyómɛcaa ritaá, amá
uricuruu yɛ pɛɛ́ maa rɛ:
Upíima Uléécaa yɛ Unɛ́píima maa rɛ:
A kunɛ́lukɛ-lukɛ-mɛ̃ kɛ́yukɔɔ́tonɛ-i tonɛ
35 likɛ́ ha nɛ tu pɛɛ́ uyɛ-i kam yɛ́ n tíyɛsɛ aa pipɔ́láarɔ
tɛlɛisɛ. 36 Isirayɛɛli pikɔ́ nnɛ́í pikɛ́ kɔ̋ ńsɔnɛ rɛ
Yeesu uyɛ̃ kani kunapɛ́ɛ́kɔɔ́ kɛcáá n karii kɛ
Uléécaa uu pansɛsɛ Upíima nɛ Ukirisi.
37 Kapi nsímɛ́ mmɛ̃ n kɔ̋, nn pi loni suu nɛ akɔhɔ-
pɔ api pɛɛ Piyɛɛ nɛ pitumɛ picɔ maa rɛ: Iye kari
yɛ́ nkpéni wa, pimárɛcɔ? 38 Uyɛ̃ uu pi pɛsɛ rɛ:
Ani mɛfinɛ consɛ pikɛ́ ḿpá nɔ́ úye míni wolɛ nɛ
Yeesu rinyiri, Uléécaa ukɛ́ nɔ́anɛ́kópɛ nɔ́ sárɛi uu
kɔ Nfáasɔnɛ nɔ́ hɛ. 39 Li we rɛ lisɔnɛ lɛ̃ kɛ Upíima
Uléécaa uu ḿ maa rɛ u yɛ́ pisoi wa kuú nɛ nɔ́ nɛ
nɔ́sinɛ́wã́ nɛ pitaa-taa kulúi píima kpɛ̃ nnɛ́í kuu n
séirinɛ mɛ̃́. 40 Piyɛɛ uu kɔ anɔ́ɔ acɔ pi máikɛɛ uú
nɛ asei pi komɛisɛ uu kɔ nɛ pi n ŋmɔ́ɔ́púsɛlɛ̃. U yɛ
pi maa rɛ: Ani mɛwai kópɛ kunai pikɔ́ mpí kɛ́mɛɛ
nɔ́mɛnɛ́círɛ lesɛ. 41 Pisoi mɛyã api Piyɛɛ nsímɛ́ mmɛ̃
ŋmurɛi api míni wolɛ. Kɛyáa kɛ̃, pisoi ákotokú
ataani kumúŋɛ́ pɛɛ piyómɛyáhaa pɛ̃ kɛcáá rikpápɔ.

Lɛ̃ kɛ piyómɛyáhaa api n finu nsímɛ́

42 Piyómɛyáhaa yɛ pɛɛ pitumɛ icélaa kɛ́mɛɛ
ŋmɔ́ɔ́púlɛnlɛ, pin tinɔ́ɔ risɛ má, pin kɛsɛ̃́ ilukɛ le,
pin kɔ kɛyómɛ yáási. 43 Pitumɛ yɛ pɛɛ mɛwaisaŋa
mɛyɑ̃́ nɛ mɛwai píima wapisilɛ. Mpá úye un pɛɛ
pakarɛntɛ rɛ Uléécaa yɛɛ pikɛi wai! 44 Pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ
Yeesu nɛ kɛfa n tɛnɛ yɛ pɛɛ kɛlɔ̃ kɛsɛ welɛ, api rinɔ́ɔ
risɛ wai api yɛ pilikɔ́ nnɛ́í hɔ́ɔ́nɛ. 45 Pi yɛ pɛɛ pisitẽ
nɛ pilikɔ́ nnɛ́í yálisilɛ, api ḿpá úye ncɔ́ŋ paí apí nɛ
lisiwɔ́ó sɛ̃ hɔɔnɛntɛ. 46 Pi pɛɛ kómɛinɛlɛ pin siyáa
nnɛ́í mɛsɛ́rɛ Uléécaa kɛyɔ-i cápinɛlɛ̃. Pi pɛɛ síyɔ
sɔ́naanɛlɛ pin kɛsɛ̃́ le, pin kɔ Uléécaa ilukɛ nɛ kɛfa
kɛsɛ hɔɔnɛ lin pi láárú. 47 Pi pɛɛ Uléécaa pakarɛlɛnlɛ,
ḿpá úye un nɛ kɛfa pi fénnɛlɛ̃, Upíima un pɛɛ ḿpá
kɛyáa kɛ́ye pisoi ayu lɔlu un pikɛcáá kpariisɛpɔ.

3

Kɛ́kankálákɑ́ kɛnyinɛ pipɛ́lɛ́ nsímɛ́

1 Kɛtúŋɛ́ kɛnyinɛ, lin mɛtaani pipépɛ masí
kɛ Piyɛɛ nɛ Yohani api yisi api Uléécaa kɛyɔ-i
piyómɛyáhaa sɛ̃́. 2 Pisoi pinyinɛ yɛ pɛɛ́ nɛ utisi
unyinɛ sɔ́naapɔlɛ, api yɛ Uléécaa kɛyɔ rinɔnɔɔ-i u
tonsɛ un pɛɛ kei picéetɔŋɛ́ wélei. Pi yɛ rinɔnɔɔ tɛ̃ sée
rɛ Rinɔnɔɔ Sɔnɛ. Pi utisi uyɛ̃ marilɛ kɛ́kankálákɑ́.
3 Kuu Piyɛɛ nɛ Yohani n yɛ̃́ pin la pikɛ́ kɛ́yɔ-i lompɔ,
uu kunípɛ pi welé. 4 Piyɛɛ nɛ Yohani api u nyánɛi
tímḿ, Piyɛɛ uu pɛɛ u maa rɛ: A tɔ́ riweríi! 5 Uu
pi paí ńsɔnɛ un nɛ mɛ̃́ tɛ u yɛ́ pikɛmɛɛ linyinɛ yɔsí.
6 Kei kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ u maa rɛ: Nɛ̃́ ám siwɔ́ó má,
ám kɔ wura má. Amá lɛ̃ kam m má kam Nasarɛti
ukɔ́ Yeesu Kirisi rinyiri nɛ pɔ́ pálɛ̃: A yisi aa sɔ́nɛ!
7 Piyɛɛ uu kunípɛ lukɛ-lukɛ u tini uu nyɛrɛsɛ. Mɛsɛ
nɛ mɛsɛ, ána nɛ anui a papisi, 8 uu yóósi uu cuuni

uu nsɛ̃́ kápáá, u nɛ pɛ̃ api nɛ Uléécaa kɛyɔ suupɔ,
un sɔ́nɛ, un cuunkɛɛ un kɔ Uléécaa pakarɛntɛ.
9 Pisoi pɛɛ n cápinɛlɛ̃ api u yɛnu un sɔ́nɛ un Uléécaa
pakarɛntɛ. 10 Pisoi api céru rɛ uyɛɛ yɛ pɛɛ Uléécaa
kɛyɔ-i Rinɔnɔɔ Sɔnɛ-i n tũ un wélei. Mɛwai mɛ̃ amɛ
pisoi nnɛ́í nnɔ́ɔ yipu ai kɔ pírí pi wai kaí nɛ lɛ̃ u n
wa nnya.

Piyɛɛ rinɔɔ kuu Uléécaa kɛyɔ kɛ́mɛɛ ḿ ma

11 Kɛ utisi uyɛ̃ uu lɛ̃ Piyɛɛ nɛ Yohani n lonaalɛ̃,
pisoi nnɛ́í apí pehé api pikuwɛ́ɛ́-mɛ̃ kɛlõ kɛ̃ kapi
yɛ n sée rɛ Salomɔɔ apookpaŋá-mɛ̃ n sĩ́, lin nnɔ́ɔ
pi yipaalɛ̃. 12 Kɛ Piyɛɛ uu lɛ̃ n yɛ̃́, uu pi pisɛ rɛ:
Pimárɛcɔ Isirayɛɛli pikɔ́, yo nnya kɛ utisi nkó pipélɛ́
api nní nnɔ́ɔ nɔ́ yipaalɛ̃? Yo nnya kani rɔ́ nyánɛi
yarɛ tɔ́ɔ ntɔ́naŋɛ cirɛ nɛ u pɔisɛ nɛ́ɛ tɔ́ɔ Uléécaa
kɛ́mɛɛ asei tikilɛ̃ nnya kɛ usoi nkó uu yisi uu
sɔ́nɛ. 13 Pirɔ́sáayaha Apiraham nɛ Isaaki nɛ Yakupu
Uleecaa yɛɛ uukɛikɔ́ Yeesu ríyu waisɛ. Nɔ́rinɛ́cúruu
nɔ́ɔ u tĩ́ ani n-yɔ́ɔpinaŋɛ pikɔ́ anipɛ-i u wai, uyɔ́ɔpi
Pilati uu rɛ ukɛ́ u riyá ani yúlu. 14 Amá nɔ́ɔ pɛɛ usoi
yɛɛ úu akópɛ m má nɛ asei ute yulu ani pɛɛ mɛníŋɛ
Pilati pisɛ rɛ pikɛ́ usoikɔ̃́ nɔ́ lésɛmɛ. 15 Nɔ tíyɛsɛlɛ
api uyɛɛ yɛ nfáa n hɛ kopu, Uléécaa uu pikpɔkpɔ
kɛ́mɛɛ u yukusɛ irɔ́nípɛɛ ii u yɛnu. 16 Kɛfa karí nɛ
Yeesu n tɛnɛ nnya kɛ urinyiri ari usoi nkó kani
nní n nyáni nɔn kɔ nyu papukusɛ. Kɛfa karí nɛ
u n tɛnɛ yɛɛ tíyɛsɛ kɛ usoi nkó uú peí cáká-cáká
yarɛ kani nní n nyáni. 17 Amá pimárɛcɔ, nɛ nyulɛ
ńsɔnɛ rɛ nɔ́ nɛ nɔ́pinɛ́yɔ́ɔpi áni nyu kɛlenɛ kaní nɛ lɛ̃
Yeesu wa. 18 Nsímɛ́ mmɛ̃ kɛ Uléécaa uú pɛɛ mɛkɛɛ-
mɛ antepuyɛ nnɛ́í ḿ máasɛ mɛɛ nkpéni nní wai.
Lɛlɛɛ rɛ li pisɛ rɛ uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu wɛ́ɛ ukɛ́ íwɛ

li. [19] Lɛ̃ nnya, ani mɛfinɛ consɛ ani nɔ́mɛnɛ́cíɾɛ
Uléécaa pa ukɛ́ nɔ́anɛ́kópɛ nɔ́ sáɾɛi. [20] Upíima yɛ́
pɛɛ tíyɛsɛ ani kumúŋɛ́ kunyinɛ-i hóó uu pɛɛ uyɛ̃
kuu hái mɛkɛɛ-mɛ n wɛ́ɛ uu yekei nɔ́ pámɛ. Uyɛɛ
Kirisi Yeesu. [21] Uyɛɛ yɛ́ kɛyómɛcaa-pɔ n we kɛlenɛ,
hái nɛ kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ Uléécaa uu ḿpá yo m
pɛsɛrinɛ yaɾɛ kai pɛɛ ń we yaɾɛ kuú pɛɛ mɛkɛɛ-mɛ
uantepuyɛ kuu n wɛ́ɛ m máasɛ. [22] Moisi yɛ pɛ́ɛ maa
ɾɛ: Nɔ́unɛ́léécaa Upíima yɛ́ antepu unyinɛ nɔ́ pámɛ
yaɾɛ nɛ̃́, un nɔ́nnɛ́puri ukɔ́. Ani mmɛ̃ nnɛ́í kuu nɔ́ n
símisinɛ kutu ricɔ. [23] Úye unsá kutu u rincɔ, pikɛ́
Uléécaa pikɔ́ kɛcɔpɛ u lesɛ api kópu. [24] Antepuyɛ
nnɛ́í pɛɛ hái antepu Samuyɛɛli-i-mɛ n símaari aí
nɛ nɛni tulu yɛ siyáa nsí nsímɛ́ malɛ. [25] Nɔ́ɔ lɛ̃ kɛ
Uléécaa uu antepuyɛ m máasɛ ɾɛ u nɛ nɔ́ mɛ̃́ te.
Uléécaa yɛ nɛ nkómɛinɛ nɔ́pinɛ́sáa séelɛ pɛ́ɛ uyɛ-i
kuú pɛɛ Apiraham ḿ maa ɾɛ: Pipɔ́píɾɛ̃ kaḿ nɛ tikinɛ
kɛ́ nɛ kɛtɛ̃ nnɛ́í nsoipuri rikpá. Nɔ́ɔ kɔ nkómɛinɛ
mmɛ̃ te. [26] Nɔ̃́ nnya kɛ Uléécaa uu uukɛikɔ́ wɛ́ɛ uu
nɔ́kɛnɛ́mɛɛ u tumti kɛlenɛ. U u tummɛlɛ nɔ̃́ nnya ɾɛ
ukɛ́ nɔ́ rikpá uu pɛɛ ḿpá nɔ́ úye uakópɛ-i u lesɛ.

4

Pi Piyɛɛ nɛ Yohani kɛtúhaanɛ píima-i sée

[1] Piyɛɛ nɛ Yohani pin kei lɛ̃ pisoi símisi, mɛsɛ nɛ
mɛsɛ, pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa nɛ Uléécaa
kɛyɔ umɛ́ɾɛ́ wɛ́ɛ́sɛ nɛ Pisatusee pin tuipɔ. [2] Li pɛɛ
mɛyɛ̃́ pi pɔ́ɔlúlɛ ɾɛ pitumɛ pɛ̃ kɛtɛ́ yɛ we pin pisoi
céési pin kɔ pi símisi ɾɛ Yeesu yɛ pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ
yisi, lin pɛɛ nyísɛlɛ̃ tɛ pikpɔkpɔ yɛ́ fe api yisi. [3] Lɛ̃
nnya kapi pitumɛ pɛ̃ kɛtɛ́ tɨ́ api hánɛsi aí nɛ weesi

rɛ ituŋɛ yɛ pilólɛ́ masí nnya. 4 Amá ḿpá nɛ lɛ̃, pɛpɛɛ
pitumɛ pɛ̃ icélaa n kɔ̃́ mɛyã nɛ pɛɛ́ nɛ kɛfa i tɛnɛlɛ,
api tulu yarɛ pitisi ákotokú anupũ kumúŋɛ́.
5 Kai n weesi, Pisuifi piyukɔɔ́ nɛ pipiwɛ́ɛ́sɛ nɛ
isé picélaa apí ha Yerusalɛm-pɔ cápinɛ. 6 Uléécaa
usina Ana nɛ ukɛyɔ pikɔ́ nnɛ́í nɛ Kayifu nɛ Yohani nɛ
Alɛkisantiri pɛɛ kɔ pɛɛ kei we. 7 Api Piyɛɛ nɛ Yohani
lesɛri pikɛ́ nɛ pi túhaanɛ, api kɛcɔpɛ pi nyɛrɛsɛ api
pi pisɛ rɛ: Nnaŋɛ ń-ye nɛ́ɛ úye kɛcirɛ rinyiri kaní
nɛ lɛ̃ wa? 8 Nfáasɔnɛ nn Piyɛɛ yipu uu pɛɛ pi maa
rɛ: Nɔ̃́ Isirayɛɛli kuyu piyɔɔpi nɛ piwɛ́ɛ́sɛ! 9 Mɛwai
sɔnɛ kari utisi nkó wa nnya kapi nɛni kɛyaa nkɛ́
rɔ́ písɛi rɛ íye kai wa kuú nɛ peí? 10 Lɛ̃ nnya,
nɔ́nnɛ́nɛ́í mmú nɛ Isirayɛɛli pikɔ́ picɔ nnɛ́í ani kɔ̃
tɛ Nasarɛti ukɔ́ Yeesu Kirisi uyɛ̃ kani kunapɛ́ɛ́kɔɔ́
kɛcáá ń karii, Uléécaa uu pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ u yukusɛ
rinyíri nnaŋɛ karí nɛ utisi nkó péisɛ, kuu nní isarɛ
láárú un nɔ́kɛnɛ́yu-i nyɛnu. 11 Yeesu uyɛ̃ kɛcáá kai
wɔ́laalɛ̃ tɛ:
Tiparɛ tɛ̃ kɛ nɔ̃́ pimɔ́mɛ ani n fómpɔ,
tɛɛ nkpéni pansɛ tikɛcirɛ tɛɛ kɛnui-i ń we. 12 Uyɛ̃
mɛmáá, úyulalɛ úka ucɔ úu we. Uléécaa úu
rinyíri ríka ricɔ kɛtẽ nkɛ́ kɛcáá pa kari yɛ́ n
sée likɛ́ nɛ tirɔ́yu n lɔ.
13 Piyɛɛ nɛ Yohani ápi mɛnyuwɛ píima mɛ́ka má
ápi kɔ píyukɔɔ́ píka. Amá piripɔɔ kapi pɛɛ́ nɛ símisi
nɛ itisi. Kɛ pitúhaanɛ api lɛ̃ n yɛ̃́, ai pi muuni
simm, api kɔ ceru rɛ Piyɛɛ nɛ Yohani yɛ pɛɛ́ nɛ Yeesu
sɔ́nɛlɛ. 14 Kapi usoi yɛɛ ḿ peí n nyáni un pikɛkúrí
nyɛnu nnya, pitúhaanɛ pɛ̃ ápi pɛɛ nyu ń-ye kapi
yɛ́ malɛ. 15 Api pɛɛ Piyɛɛ nɛ Yohani kɛtúhaanɛ kɛ-
i lákasɛ, api pɛɛ kei n we pin pimɛcɔpɛcirɛ nsímɛ́

píŋirisɛ. 16 Api pɛɛ m písɛinɛ rɛ: Iye kari pisoi mpí
wainɛ? Yerusalɛm kuyu nnɛ́í yɛ pikómɛ masí rɛ pi
mɛwaisaŋa píima wa. Ári yɛ́ fe tɔkɛ́ kɛ́si. 17 Lɛ̃ nnya,
nsímɛ́ mmɛ̃ ńn kapɛ nɛ pikɔ́ɔ́nú rinkpá, tɔkɛ́ nɛ pi yɛ
ari pi cɛ́si rɛ ápi kapɛ úka mpuri nɛ Yeesu uyɛ̃ tinyiri
ńka pisímɛ́ rikpá.

18 Kei kapi pɛɛ pi séepɔ apí nɛ pi yulu rɛ ápi kapɛ
Yeesu nnaŋɛ nɛ picélaa rikpá. Ápi kapɛ yɛ ricuruu
urinyiri sée. 19 Piyɛɛ nɛ Yohani api pi pɛsɛ rɛ: Nɔ̃́
ticuruu ani ripaí nkɛ̃́ tɛ li nɛ Uléécaa kɛ́mɛɛ sá rɛ usoi
ukɛ́ nɔ́ pakarɛ nɛ́ɛ Uléécaa kuu yɛ́ pakarɛ? 20 Nɔ́ɔ yɛ́
nkpéni mmɛ̃ ceri. Tɔ̃́ ári yɛ́ fe tɔkɛ́ lɛ̃ kari n yɛ̃́ ari
kɔ kom pisímɛ́ riyá. 21 Kei kɛ pitúhaanɛ pɛ̃ api kɔ
picɛ́ pi rikpá api pi yá api tɔ́mpɔ. Ápi ńka yɛ̃ kapi
yɛ́ nɛ rinwáání pikɛ́ nɛ kutu pi rimpása. Pisoi mɛyã
yɛ pɛɛ́ welɛ pin mɛwai mɛɛ nní n wa nnya Uléécaa
pakarɛntɛ. 22 Utisi uyɛ̃ kapi nní nɛ Uléécaa nnaŋɛ m
pɔisɛ aŋmɛ̃ yɛ afɛɛna rifaaulɛ.

Kirisi pikɔ́ piyomɛyáhaa

23 Kapi Piyɛɛ nɛ Yohani rin-yá, api yisi api pip-
isoi lɛɛpɔ api lɛ̃ kɛ pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa
piwɛ́ɛ́sɛ nɛ Isirayɛɛli piwɛ́ɛ́sɛ api pi ḿ ma pi kɛɛni.
24 Kɛ pipisoi pɛ̃ api lɛ̃ n kɔ̃́, api rinɔ́ɔ risɛ wai api
Uléécaa yáási rɛ: Upíima Utɛnɛcirɛ́, pɔ́ɔ kɛtɛ̃ nɛ
kɛyómɛ nɛ mínimaa nɛ lɛ̃ nnɛ́í lɛɛ ḿpá yei ń we wa.
25 Mpɔ́fáasɔnɛ kaá nɛ ritiki aá nɛ urɔ́sáayaha Tafiti
upɔ́kɛikɔ́ maasɛ rɛ:

Yo nnya kɛ mpuri sanɛ pikɔ́ api kɛtɛ̃ kɛcáá pansɛntɛ?
Yo kɛcirɛ nnya kɛ sisoipipi asi simúŋɛ́ kópɛ wai?
26 Kɛtɛ̃ kɛcáá piyɔɔpi yɛ pimɛcirɛ cápinɛ rɛ pikɛ́ atɔpi
leemɛ.

Piyɔ́ɔpi api rinɔ́ɔ risɛ wai rɛ pikɛ́ nɛ Upíima nɛ uyɛ̃
kuu n wɛ́ɛ tɔ. 27 Mɛyíkíyiki kɛ Erooti nɛ
Pɔnsi Pilati nɛ Isirayɛɛli pikɔ́ nɛ mpuri sanɛ
pikɔ́ api Yerusalɛm nté rinɔ́ɔ risɛ wa rɛ pikɛ́
nɛ upɔ́kɛikɔ́ Yeesu kaa n wɛ́ɛ tɔ. 28 Lɛ̃ kaa
mɛkɛɛ-mɛ m musí, aá nɛ mpɔ́naŋɛ yekei kapi
nkpéni lɛ̃ wa. 29 Lɛ̃ nnya, a nkpéni pipicɛ́
ńsɔnɛ kutu ricɔ, Upíima aa tíyɛsɛ pipɔ́kɛikɔ́
pikɛ́ itisi nɛ mpɔ́símɛ́ riyóó. 30 A mpɔ́naŋɛ
nyísɛ pitóikɔ́ pikɛ́ pélesi, aa mɛwaisaŋa nɛ
mɛwai píima upɔ́kɛikɔ́ Yeesu kaa n wɛ́ɛ
rinyiri nɛ wapisi. 31 Kapi lɛ̃ piyómɛyáhaa
ḿ masí, kɛlɔ̃ kɛ-i kapi n cápinɛlɛ̃ akɛ yéŋesi.
Nfáasɔnɛ nn pinnɛ́í yipu api pɛɛ itisi nɛ
Uléécaa nsímɛ́ n yóólɛ̃.

Kirisi pikɔ́ rinɔɔ risɛ

32 Pisoi kulúi kpɛ̃ nnɛ́í pɛɛ nɛ Yeesu kɛfa n tɛnɛ yɛ
pɛɛ kɛfa pɛ́nɛlɛnlɛ pin kɔ kɛmúŋɛ́ kɛsɛ má. Úka úu
yɛ pɛɛ maa rɛ u linyinɛ umɛcirɛ te. Mpá yo kapí pɛɛ
pɛ́nɛlɛ̃ pin te. 33 Uléécaa yɛ pɛɛ pitumɛ ńnaŋɛ hɛlɛ
pin nɛ nyísɛ rɛ Upíima Yeesu yɛ nkpɔ kɛ́mɛɛ yisilɛ,
Uléécaa un pɛɛ Kirisi pikɔ́ nnɛ́í mɛyɑ̃́ kpálɛ̃. 34 Líka
ái pɛɛ piuka párílɛ̃. Pɛpɛɛ sicarɛ nɛ́ɛ síyɔ m má yɛ̀ɛ̀
pɛɛ si yáalɛ apí nɛ lisiwóó cápinɛpɔ 35 api pitumɛ pa.
Pɛ̃ pɔ́ɔ ḿpá úye ncɔ́ŋ paí apí nɛ si hɔɔnɛntɛ.

36 Pi pɛɛ Lefi mpuri ukɔ́ unyinɛ Siipuru kɛtɛ̃-pɔ
marilɛ. Pi yɛ u sée rɛ Yosɛfi. Pitumɛ pɔ́ɔ rinyíri u hɛ
rɛ Parinapasi. Liasei rɛ uyɛɛ yɛ picɔ rinŋmɔ́ɔ́púsɛ.
37 Uyɛ̃ uu kɔ ukɛcarɛ yái uú nɛ lisiwóó hapɔ uu
pitumɛ pa.

5

Ananiyasi nɛ Safira nsímɛ́

1 Utisi unyinɛ nɛ uunɔsi pɛɛ pɛɛ́ we. Pi yɛ u sée
rɛ Ananiyasi, api unɔ́si pɔ̃́ tɛ Safira. Utisi uyɛ̃ uu
ukɛcarɛ yái. 2 U nɛ unɔ́si api kómɛinɛ api siwóó hásu
api pésu, uu pɛɛ́ nɛ sitɔ́rɔɔ sɨ̃ uú ha pitumɛ pa. 3 Piyɛɛ
uu pɛɛ u pisɛ rɛ: Ananiyasi, íye kai wa kɛ Setani uu
lɛ̃ pɔ́ lɔ̃ uú ha nɛ Nfáasɔnɛ kiraasɛ aa kɛcarɛ siwóó
hásu aa pésu? 4 Pɔkɛ́ kɛlenɛ kɛcarɛ kɛ̃ n yáá, ái pɔ́ɔ
kɛ tee? Kɛmɛyái-maá, ái pɔ́ɔ kɛsiwóó tee? Yo nnya
kaa nkpáni mɛwai kópɛ mmɛ́ ripɔ́yu-i wa? A kɔ̃ tɛ
ái sisoipipi kaa kíraasɛ, Uléécaa lo kaa kíraasɛ. 5 Kɛ
Ananiyasi uu lɛ̃ n kɔ̃́, uu lólu uu kpi. Iwamɛ píima
inyinɛ ii pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ lɛ̃ n kɔ̃́ loni. 6 Piŋmánɛ api yisi
api kusáŋáá u pilaa api sákaa apí nɛ leepɔ apí ha
kulɛsi. 7 Ituŋɛ mɛkɔ́ɔ́nú mɛtaani mɛmáá, unɔ́si un
tuipɔ úu nyu rɛ linyinɛ yɛ wa. 8 Piyɛɛ uu u maa rɛ: A
nɛ́ símisi nkɛ̃́ tɛ nnɛ́í mmú kani nɔ́kɛnɛ́carɛ yáa, nɛ́ɛ
yo? Uu rɛ: Ɛɛɛ, mmɛɛ mu! 9 Piyɛɛ uu u maa rɛ: Yo
nnya kani kómɛinɛ aní nɛ Upíima Nfaasɔnɛ peeni?
Ʉ́a nyánii, pɛpɛɛ upɔ́la n kúlɛsi ana kam nní kómɛi
pin lonti. Pi kɔ lɛ̃ nɛ pɔ̃́ tɔ́sulɛ. 10 Kei nní, unɔ́si uu
Piyɛɛ ana nyɛ-i lólu uu kpi. Piŋmánɛ pɛ̃ pikɛ́ nɛ n
lompɔ un pikpɔ masí, api u kpísi apí ha ula kɛkúrí
kulɛsi. 11 Iwamɛ píima inyinɛ ii Kirisi pikɔ́ nnɛ́í nɛ
pɛpɛɛ nsímɛ́ mmɛ̃ n kɔ̃́ loni.

Mɛwaisaŋa kɛ Uléécaa uu n wapisi nsímɛ́

12 Pitumɛ yɛ pɛɛ mɛwaisaŋa nɛ mɛwai píima pisoi
inipɛɛ-i wapisilɛ. Pɛpɛɛ Uléécaa nɛ kɛfa n tɛnɛ yɛ pɛɛ
rinɔ́ɔ risɛ walɛ api yɛ kei kapi yɛ n sée rɛ Salomɔɔ
apookpaŋá-i n cápinɛlɛ̃. 13 Ʉ́ka ucɔ úu yɛ pɛɛ mɛ́woo

kaha ukɛ́ pi lɛɛpɔ, ḿpá nɛ lɛ̃, pisoi ápi pɛɛ kɔ kusa pi
waisɛlɛ̃. 14 Pitisi nɛ pinɔ́si kulúi pɛɛ Upíima nɛ kɛfa n
tɛnɛ api pɛɛ mɛsérɛ pi n kpariisɛpɔ apí nɛ kulúi kpá.
15 Pisoi api yɛ pɛɛ́ nɛ pitóikɔ́ icée-i léépɔ api pisifinɛ
nɛ asáŋáápɔrɛ́ kɛcáá pi finsɛntɛ rɛ Piyɛɛ un píyei kei
n tɔ́su, ukumíiri kukɛ́ ḿpá usɛ unyinɛ yarii. 16 Pisoi
kulúi api kɔ ayu nyɛɛ nɛ Yerusalɛm n kɔ́lɛ̃ yisi apí
nɛ pitóikɔ́ nɛ piníriháelaa wúrunkɛɛpɔ, api kɔ pinnɛ́í
pélesi.

Lɛ̃ kapi pitumɛ n wɛ́ɛ́kusɛ nsímɛ́

17 Kai lɛ̃ n wa, Uléécaa usina nɛ Pisatusee pɛɛ
ukɛkúrí ń we api kufatoi píima nɛ nyɛrɛ rɛ pikɛ́
pitumɛ cɔ́pii. 18 Api mɛsei pi cɔ́pii api kuyu
kukpaniilee kɛ́mɛɛ pi hánɛsi. 19 Amá kai kɛsinɛ
n wa, Upíima uleecaatumɛ unyinɛ uu sɩ̃ uú ha
kukpaniilee hánnɛ uu pi lesɛpɔ, uu pi maa rɛ: 20 Ani
Uléécaa kɛyɔ-i ha, aní ha nsímɛ́ mɛɛ yɛ nfáa n hɛ
kɛ Yeesu uú nɛ ń ka nnɛ́í pisoi símisi. 21 Pitumɛ
api mɛsei ŋmurɛi api mmarɛ marɛ yisi api Uléécaa
kɛyɔ sɩ̃ apí ha pisoi picélaa kápáá. Uléécaa usina nɛ
pɛpɛɛ ukɛkúrí ń we api tuiri api pitúhaanɛ wɛ́ɛ́sɛ nɛ
Isirayɛɛli piwɛ́ɛ́sɛ nnɛ́í icápinɛ séi. Kei kapi pisoi tũ
apí ha pitumɛ pɛ̃ kukpaniilee-i kpíipɔ. 22 Kɛ pɛ̃ api
ń ha, ápi kukpaniilee-i pi yɛ̃. Api pɛɛ pɛɛri api pi
maa rɛ: 23 Tɔ kukpaniilee lɛɛpɔlɛ kun ńsɔnɛ hánaalɛ̃,
pimɛ́rɛ́ pɔ́ɔn kɔ anɔnɔɔ-i tápaalɛ̃. Amá kari n hánnɛ,
ári úka kɛmɛ́ɛ yɛ̃. 24 Kɛ Uléécaa kɛyɔ umɛ́rɛ́ wɛ́ɛ́sɛ
nɛ pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ api lɛ̃ n
kɔ̃́, ai mɛ́woo pi wai, api pɛɛ lɛ̃ kai yɛ́ nɛ kɛ́tɔ ń kpu
kɛcáá m músu. 25 Kei kɛ unyinɛ uú ka uu pi maa rɛ:
Nɔ kómɛii! Pisoi pɛ̃ kani kukpaniilee-i n wa pɛɛ nní
Uléécaa kɛyɔ-i nyɛnupɔ pin pisoi céési.

26 Umɛ́rɛ́ wɛ́ɛ́sɛ nɛ pimɛ́rɛ́ picɔ api pɛɛ yisi, ápi
rikɔhɔ mɛkɔ́ wa apí ha pi kpííɔ apí nɛ hapɔ, pin
wuru rɛ pin pitumɛ pɛ̃ nɛ rikɔhɔ n wai, pisoi yɛ́
aparɛ pi tapisi api pi kóni. 27 Kapí nɛ pi n hápɔ,
api kɛtúhaanɛ píima-i pi séi. Uléécaa usina uu pɛɛ
nsímɛ́ pipísɛi pi kápáá 28 rɛ: Karí nɛ nɔ́ ń yɛ̀ arí
nɛ kɛtɛ̃́ kpɛɛni rɛ áni kapɛ usoi uyɛ̃ tinyiri nɛ n
céési, íye kani wa? Nɔ welɛ nɔn Yerusalɛm kuyu
nnɛ́í icélaa iyɛ̃ nɔŋ̀lɛ̃ ḿpá úye ukɛ́ kɔ̃́, nɔn kɔ la rɛ
unkpɔ iwɛ ikɛ́ nɛ rɔ́ tɛnɛ! 29 Piyɛɛ nɛ pitumɛ picɔ
api pi pɛsɛ rɛ: Li nɛ sá rɛ usoi ukɛ́ Uléécaa pakarɛ
nɛ kuu yɛ́ pisoi m pakarɛ. 30 Yeesu uyɛ̃ kani kuna
kɛcáá n karii kɛ pirɔ́sáa Uleecaa uu nkpɔ kɛ́mɛɛ
yukusɛ. 31 Uléécaa yɛ ukulukɛ-lukɛ-mɛ̃ kɛ́yukɔɔ́
tonɛ-i u ritaásɛlɛ uu u waisɛ Uyɔ́ɔpi nɛ Úyulalɛ. Uyɛ̃
kuú la ukɛ́ Isirayɛɛli pikɔ́ nyísɛ rɛ pikɛ́ ritiki apí nɛ
piakópɛ kɛpirɛ tɔ uu pɛɛ pi sárɛi. 32 Tɔ́ɔ nsímɛ́ mmɛ̃
pitansei, Nfáasɔnɛ kɛ Uléécaa uu pɛpɛɛ u m pakarɛlɛ̃
n hɛ pɔ̃́ nɛ kɔ itansei lelɛ.

33 Kɛ pitúhaanɛ api lɛ̃ n kɔ̃́, ai pi fukɔɔmɛ api rɛ
pi yɛ́ pitumɛ pɛ̃ kɔ̃́. 34 Amá Ufarisi unyinɛ yɛ pɛɛ
pitúhaanɛ pɛ̃ kɛcɔpɛ welɛ. Pi yɛ u sée rɛ Kamaliyɛɛli.
Isé ucélaa unyinɛ lo kɛ ḿpá úye uu n waisɛlɛ̃. Uyɛɛ
pitúhaanɛ píima pɛ̃ kɛcɔpɛ yisi uu rɛ pikɛ́ pitumɛ
pɛ̃ lesɛpɔ nkáripi kɛlenɛ. 35 Kapi pi n lésɛpɔ, uu
pɛɛ pɛpɛɛ n cápinɛlɛ̃ maa rɛ: Nɔ̃́ Isirayɛɛli pikɔ́, ani
nɔ́mɛnɛ́círɛ tɩ̃ nɛ mɛwai mɛ̃ kani nní ń la nɔkɛ́ pisoi
pɛ̃ wa. 36 Ǻi kahanɛ nkpáni n náŋai kɛ Teetasi uu
léemɛ un pɔ́lɔ́lɛ̃ tɛ u úyukɔɔ́ píima unyinɛ lɛ. Pisoi
pílɛ pílɛ mɛna kumúŋɛ́ pɛɛ u ritiki. Api u kopu. Pɛ̃
nnɛ́í pɛɛ pɛɛ́ unkɔ́ n tíkilɛ̃ api kpíi, piuka úu nɛni
tisɛlɛ̃. 37 Uyɛ̃ kɛpirɛ, Kalilee ukɔ́ Yutasi pɔ́ɔ pikɛ́ɛ̃

ituŋɛ kumúŋɛ́ léeri, uu pisoi kulúi kpáú api u n
tikilɛ̃. Uyɛ̃ uu kɔ kpi, pɛpɛɛ pɛɛ́ u n tíkilɛ̃ pɔ́ɔ kɔ kpii.
38 Lɛ̃ nnya, nɛ la kɛ́ nkpéni nɔ́ símisi rɛ áni kapɛ nɛ
pisoi mpí kutu n cɔlɛ̃. Ani pi riyá pikɛ́ tɔ́mpɔ. In
tɛ sisoipipi kɛ́mɛɛ kɛ pisimúŋɛ́ nɛ piliwaiwai nní ai
léeri, mɛ́woo kai wainɛ. 39 Amá in tɛ Uléécaa-i kai
léeri, ńnaŋɛ ń-ye kɛ nɔ́ɔ má nɔkɛ́ nɛ linyinɛ pi wa.
Ani nɔ́mɛnɛ́cíɛ tɨ̃, ái kapɛ ka likɛ́ wa rɛ nɔ nɛ Uléécaa
tɔpu. 40 Api mɛsei unkɔ́ kóm api u tiki. Api pɛɛ
pitumɛ pɛ̃ séipɔ api rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ sipɔ́pí pi yɛ́ɛ́riinɛ
apí nɛ pi yulu rɛ ápi kapɛ Yeesu rinyiri nɛ pisoi
pisímɛ́ rikpá, api pɛɛ pi yá api tɔ́mpɔ. 41 Pitumɛ api
mpɔ́ɔnarɛ nɛ pitúhaanɛ pɛ̃ kɛkúrí yisi, lin pi láárú rɛ
Uléécaa yɛɛ yɛ̃ tɛ pɛ̃ kaí nɛ sá rɛ pikɛ́ Yeesu nnya íwɛ
li. 42 Mpá kɛweesi kɛ́ye kɛ pitumɛ api pɛɛ Uléécaa
kɛyɔ-i nɛ síyɔ kɛ́mɛɛ Nsímɛ́ Kɛcirɛ picélaa nɛ mpiyóó
ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃.

6

Pi pitisi pisɛɛi lesɛ rɛ pikɛ́ pitumɛ n lɛ́ni

1 Yeesu pipirɛtiki api kumúŋɛ́ kpɛ-i kulúi wai
ńsɔnɛ. Upipirɛtiki pɛɛ Mɛ́kirɛki n símisi api Pi-
epiree nɛ n téni rɛ pi ḿpá kɛyáa kɛ́ye ilukɛ kapi yɛ
n hɔ́ɔnɛ kɛ́mɛɛ pipikumannɔsi mɛnípɛɛ le. 2 Kei kɛ
Yeesu pitumɛ kɛfi nɛ pitɛ́ pɛ̃ api upipirɛtiki riwúí
tɛ̃ sée api cápinɛ api pi maa rɛ: Ái nɛ sá rɛ tɔ́ɔkɛ́
Nléécaasimɛ́ piyóó nɛ sikɑ̃́ wa tɔkɛ́ ha ilukɛ pihɔɔnɛ
nɛ kutu n cɔlɛ̃. 3 Lɛ̃ nnya pimárɛcɔ, ani nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ
pitisi pisɛɛi pɛ̃ kaní nɛ isoi sɔnɛ n nyu lesɛ. Nfáasɔnɛ
nkɛ́ kɔ pi n yipaalɛ̃, pikɛ́ kɔ mɛwɛ́ɛ́sɛsɔhɔ m má,
tɔkɛ́ pikɛi pɛ̃ pianipɛ-i wa. 4 Tɔ́ɔkɛ́ pɛɛ́ uyɛ-i nɛ
piyómɛyáhaa nɛ Nléécaasimɛ́ piyóó n ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃.

5 Tinɔ́ɔ tɛ̃ ari pinnɛ́ɛ́ larisi, api pikɛcɔpɛ pisoi pisɛɛi
lesɛ. Pɛpɛɛ Etiyɛɛni yɛɛ Uléécaa nɛ kɛfa mɛyɑ̃́ n
tɛnɛlɛ̃, Nfáasɔnɛ nn kɔ u yipaalɛ̃. Uyɛ̃ nɛ Filipu
nɛ Purokɔɔ nɛ Nikanɔɔ nɛ Timɔɔ nɛ Parimenaasi
nɛ Antiyɔɔsi ukɔ́ kapi yɛ n sée rɛ Nikolaa. U pɛɛ
mɛkɛɛ Pisuifi kɛyomɛ yáasilɛ uu kɛlenɛ pansɛ Yeesu
upirɛtiki. 6 Kapi pi n lésɛ, api pi kpísi apí nɛ pitumɛ
lɛɛpɔ, pɛ̃ api pikɛcáá kɛyómɛ yáási api kɔ aníbɛ
pikɛcáá láa. 7 Nlééca asimɛ́ nn ḿpá yei n kɔ́ɔ́núlɛ̃,
Yeesu pipirɛtiki pin mɛyɑ̃́ kulúi wai Yerusalɛm
kuyu-i, aí nɛ pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa mɛyɑ̃
pɛ́nɛ api Yeesu nɛ kɛfa tɛnɛ.

Etiyɛɛni mɛtinɛ

8 Uléécaa yɛ pɛɛ Etiyɛɛni mɛyɑ̃́ ípɛɛlɛ́ɛ nyísɛlɛ uu
kɔ ńnaŋɛ u hɛ un nɛ mɛwaisaŋa nɛ mɛwai píima
pisoi kɛcɔpɛ wapisi. 9 Pisuifi kuyómɛyáhaalee pikɔ́
pinyinɛ kapi yɛ pɛɛ sée rɛ: Pɛpɛɛ ilási kɛ́mɛɛ ń le
kɛyɔ. Alɛkisantiri nɛ Silisii nɛ Asii kɛtɛ̃ pikɔ́ yɛ
pi. Pikɛcɔpɛ, pitisi pinyinɛ api nsímɛ́ nnyinɛ kɛcáá
nɛ Etiyɛɛni íkɛŋɛnɛ wai. 10 Amá ápi yɛ́ fe pikɛ́ nɛ
Etiyɛɛni kɛŋɛnɛ, mɛwɛ́ɛ́sɛsɔhɔ kɛ Nfáasɔnɛ nn u n hɛ
nnya. 11 Api pɛɛ pisoi pinyinɛ kulɛi rɛ pikɛ́ ukɛcáá
nnɔ́ɔmɛ wa rɛ pi kõ un Moisi nɛ Uléécaa alɛ̃́ fáánii.
12 Api kɔ kuyu pisoi nɛ kuyu piwɛ́ɛ́sɛ nɛ isé picélaa
itáí súúni api yisi api nyɛrɛ, api sɛ̃́ apí ha Etiyɛɛni
tini apí nɛ kɛtúhaanɛ píima-i sɛ̃́. 13 Api kɔ pinɔ́ɔmɛ
pinyinɛ nɛ hapɔ rɛ pikɛ́ íseérakɔɔ́ li pikɛ́ nɛ u rikpárá
rɛ: Mɛsɛ́rɛ kɛ utisi nkó uu Uléécaa kɛyɔ nɛ isé alɛ̃́
fáánii. 14 Tɔ konlɛ un símaankɛɛ rɛ Nasarɛti ukɔ́
Yeesu uyɛ̃ nɛ́ Uléécaa kɛyɔ fori uu kɔ inyɛ́kii kɛ
Moisi uú nɛ rɔ́ n tíyɛ consɛ. 15 Pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ kɛtúhaanɛ

píima kɛ-i ń we yɛ pɛɛ Etiyɛɛni kɛ́yu-i nyánɛilɛ api yɛ́nu rɛ ukɛyu yɛ uléécaatumɛ kɛkɔ́ mɛcɔ welɛ.

7

Etiyɛɛni rinɔɔ kuu ḿ ma

1 Uléécaa usina uu pɛɛ Etiyɛɛni pisɛ rɛ: Lɛɛ ni
mɛseii? 2 Etiyɛɛni uu rɛ: Nɔ̃́ pinɛ́márɛcɔ nɛ pinɛ́sáa,
ani kutu ricɔ ńsɔnɛ ani kóm! Uléécaa, mɛyɔ́ɔpi ute
yɛ urɔ́sáa Apiraham tikpáfúmɛlɛ pɛɛ́ uyɛ-i kuú pɛɛ
Mesopotamii-pɔ ń we, uu kɛlenɛ Haraani-pɔ finɛ.
3 Uu pɛɛ u maa rɛ: A kɛpɔ́tẽ nɛ kupɔ́márɛ riyá aa kɛtẽ
kɛ̃ kam pɔ́ n nyísɛnɛ kɛ́mɛɛ sĩ́. 4 Apiraham uu pɛɛ
Kalitee kɛtẽ yisi uú ha Haraani-pɔ finɛ. Usáa mɛkpɔ-
maá, Uléécaa uu kei u kpísi uú nɛ kɛtẽ nkɛ́-i kani
nɛni nní ń we weri. 5 Uléécaa úu kei kɛtẽ u hɛ. Mpá
kɛ́nacɔpɛ ritísí, úu u hɛ rɛ ukɛ́ kei ripɛ́ɛ́lú. Amá uu
pɛɛ rinɔ́ɔ yekei rɛ u yɛ́ kɛnnɛ́í u nɛ masí upipirɛ̃ pa
apí n te. Ʊu kɔ pɛɛ kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛwã́ má. 6 Lɛ̃ kɛ
Uléécaa uu u ḿ ma yɛ nní:

Kucɔ̃yu-pɔ kɛ pipɔ́pírɛ̃ apí masí finɛnɛ, api ilási pi tini, api íwɛ pi wai aŋmɛ̃ pílɛ pílɛ mɛna.

7 Amá nɛ́ nɛ mpuri mmɛɛ ilási pi n tininɛ túhaanɛ
api pɛɛ limɛmáá léeri apí weri api nté kɛlɔ̃
nkɛ́-i nɛ́ yáási. 8 Kei kɛ Uléécaa uu pɛɛ u
nɛ Apiraham kɛcɔpɛ rinɔ́ɔ yekei rɛ ukɛ́ riké.
Lɛ̃ nnya kapi Isaaki mari Apiraham uu pɛɛ kɛyáa páha-paha tuŋɛ́ u ké. Isaaki pɔ́ɔ kɔ uuŋmánɛ Yakupu ké. Yakupu pɔ́ɔ kɔ limɛcɔ upiŋmánɛ kɛfi nɛ pitɛ́ pɛ̃ kérii. Pɛpɛɛ nní pirɔ́kpurɛ kɛfi nɛ pitɛ́ pɛ̃.

9 Pikpurɛ pɛ̃ api pikɛcɔpɛ usɛ kapi yɛ n sée rɛ
Yosɛfi nɛ kɛfa tóósi api u yái, uú ha Esipiti-pɔ ilási le.

Amá Uléécaa yɛ pɛɛ Yosɛfi kɛkúrí welɛ, uu ncɔ́ŋ nnɛ́í
kɛ́mɛɛ u lesɛ 10 uú nɛ kɛfa u fénnɛ uu mɛwɛ́ɛ́sɛsɔhɔ
u hɛ. Esipiti uyɔɔpi uu Esipiti kɛtɛ̃ kɛcáá iyɔ́ɔpi u
tonsɛ uu kɔ ukɛyɔ likɔ́ nnɛ́í kpísi uu uanipɛ-i wai.
11 Nkṹ nnyinɛ nn Esipiti kɛtɛ̃ nnɛ́í nɛ Kanaa kɛtɛ̃
loni. Pirɔ́sáayaha api íwɛ píima le, ápi yɛ yɛ̃ pikɛ́
li. 12 Yakupu uu kóm tɛ mɛlukɛpipi yɛ Esipiti kɛtɛ̃-
pɔ we, uu pirɔ́sáayaha tum mɛfoí. 13 Kapi mɛlírũ n
hápɔ, Yosɛfi uu tíyɛsɛ upimarɛcɔ api u ceru. Esipiti
uyɔɔpi pɔ́ɔ kɔ Yosɛfi riyíkí céru. 14 Yosɛfi uu pɛɛ
tum api usáa Yakupu séipɔ nɛ ukumarɛ nnɛ́í pisoi
kuwɔ́ó nɛ afɛɛrɛ́ nɛ pinupṹ. 15 Yakupu uu yisi u nɛ
pirɔ́sáayaha picɔ apí ha Esipiti kɛteni-i finɛ apí ha
nɛ kei kpíni. 16 Api pi cɔni apí nɛ Sikɛm kuyu sɪ̃ apí
ha kei rikpíí kɛ Apiraham uu Hamɔɔ piŋmánɛ-i nɛ
usiwɔ́ó ń lɔ kɛ́mɛɛ pi kulɛsi.

17 Kɛ rinɔ́ɔ kɛ Uléécaa uú pɛɛ Apiraham n yekei
ituŋɛ ii n nyahairi, ntɔ́puri nn pɛɛ mɛyã́ kulúi n wai
Esipiti kɛtɛ̃ kɛcáá. 18 Uyɔ́ɔpi falɛ unyinɛ yɛɛ úu píkai
Yosɛfi nkɔ́ ńka n kómaalɛ̃ uu Esipiti kɛteni-i iyɔ́ɔpi
tonɛ. 19 Uyɔ́ɔpi uyɛ̃ uu ntɔ́puri nɛ isɔhɔɔcee tɔ́ói
uu pirɔ́sáayaha íwɛ lukɛisɛ, hái un náási yarɛ pikɛ́
pisipipi riyá sikɛ́ kpí. 20 Likumúŋɛ́ kpɛ-i kapi Moisi
mari un Uléécaa inipɛɛ-i nyam̃. Iwárɛ itaani kapi
usáa kɛyɔ-i u kpínii. 21 Api limɛmáá u fómni, Esipiti
uyɔɔpi ukpére uu u kpísi uu nyɔ́lu yarɛ uricuruu
yɛɛ u mari. 22 Esipiti pikɔ́ mɛnyuwɛ nnɛ́í kapi u
céesi, unsímɛ́ nɛ umɛwai amɛ tíyɛsɛ uu ńnaŋɛ m
má. 23 Kuu iŋmɛ̃ afɛɛna n yɛ̃́, uu rɛ u yɛ́ ha upimarɛcɔ
Isirayɛɛli pikɔ́ rilóólú. 24 Kuu n hápɔ, uu Esipiti
ukɔ́ unyinɛ lɛɛpɔ un Isirayɛɛli ukɔ́ unyinɛ kaii. Uu
unárɛi kɛcáá kpá uu Esipiti ukɔ́ uyɛ̃ kaii uyɛ̃ uú ha

nɛ kpi. 25 Moisi yɛ pɛɛ músu rɛ upimarɛcɔ Isirayɛɛli
pikɔ́ yɛ́ kɔ̃́ tɛ uyɛ̃ kɛ Uléécaa uú la ukɛ́ nɛ ritiki ukɛ́
nɛ ilási kɛ́mɛɛ pi lesɛ. Nɛ́ḿpákanɛ upimarɛcɔ ápi lɛ̃
kɔ̃. 26 Moisi uu kɔ kɛyáa lírũ tuŋɛ́ Isirayɛɛli pikɔ́ pitɛ́
lɛɛpɔ pin cɛ́ŋɛsi, uu pɛɛ́ hapɔ rɛ ukɛ́ pi yoriyɛ. Uu pi
pisɛ rɛ: Nɔ pisoi pisɛ lɛ, pinɛ́sánɛ! Yo nnya kani pɛɛ
cɛ́ŋɛsi? 27 Uyɛɛ pɛɛ ucɔ n íwɛ n wai uu pansɛpɔ uu
Moisi láupɔ uu u pisɛ rɛ: Wóo iyɔ́ɔpi pɔ́ tónsɛ rɛ a
irɔ́símɛ́ n túhaanɛ? 28 Pɔ lalɛ pɔkɛ́ nɛ́ kpu yarɛ kaa sé
Esipiti ukɔ́ ń kpu, nɛ́ɛ íye? 29 Kɛ Moisi uu anɔ́ɔ nyɛ̃
n kɔ̃́, uu wuru uú ha Matiyaa kɛtẽ-pɔ tonɛ. Kei kuu
piŋmánɛ pitɛ́ mári.

30 Iŋmɛ̃ afɛɛna mɛmáá, Moisi uu pɛɛ kɛyáa kɛnyinɛ
kucɛsi kóima-i Sinayi riyɔpɛ kɛkúrí n we. Kei kɛ
Uléécaatumɛ unyinɛ uu kuhííhíí kunyinɛ kɛcɔpɛ
inalempi kɛ́mɛɛ u rikpáfúmɛ. 31 Kɛ Moisi uu lɛ̃
n yɛ̃́, ai mɛnyinɛ u wai. Uu rɛ ukɛ́ rinyɔsɔ́pɔ ukɛ́
ha mɛwai mɛ̃ nyánɛi. Uu Uléécaa rinɔɔ kom tɛ:
32 Nɛ́ɛ pipɔ́sáayaha Uleecaa, nɛ Apiraham nɛ Isaaki
nɛ Yakupu Uleecaa. Moisi uu pɛɛ iwamɛ nɛ n tɛrii
úu kaha ukɛ́ riwerii. 33 Upíima uu u maa rɛ: A
apɔ́nɛ́ɛ́ri mahã, li we rɛ kɛlɔ̃ kɛ-i kaa nní n nyɛnu yɛ
Uléécaa ripɔhɔ lɛ. 34 Nɛ Esipiti kɛteni-i nnɛ́puri iwɛ
yɛnlɛ, am kɔ piiŋmɔpi kom. Lɛ̃ nnya kam ka kɛ́ pi
yoriyɛ. Lɛ̃ nnya, a nkpéni kam kɛ́ Esipiti kɛtẽ-pɔ pɔ́
tũ.

35 Moisi uyɛ̃ kɛ Isirayɛɛli pikɔ́ apí pɛɛ n kɛ́si, api
u maa rɛ: Wóo iyɔ́ɔpi nɛ itúhaanɛ pɔ́ tónsɛ? Uyɛ̃
cirɛ kɛ Uléécaa uu tummɛ rɛ ukɛ́ piuyɔɔpi, ukɛ́
kɔ ilási kɛ́mɛɛ pi lesɛ. Uléécaatumɛ uyɛɛ kuhííhíí
kɛcɔpɛ inalempi kɛ́mɛɛ u rinkpáfúmɛ yɛɛ u lɛ́ninɛ.
36 Moisi yɛɛ Isirayɛɛli pikɔ́ Esipiti kɛteni-i lɛ́sɛmɛ.
Iŋmɛ̃ afɛɛna kɛ́mɛɛ kuú nɛ Esipiti kɛteni-i nɛ Míni-

Wɛɛ́-Kukoi kɛ́mɛɛ nɛ kucɛsi kóima-i mɛwaisaŋa nɛ
mɛwai píima mɛ̃ wapisi. 37 Uyɛ̃ cirɛ yɛɛ pɛɛ Isirayɛɛli
pikɔ́ símisi rɛ: Uléécaa yɛ́ antepu unyinɛ nɔ́ pámɛ
yarɛ nɛ̃́ un nɔ́nnɛ́puri ukɔ́. 38 Kɛ Isirayɛɛli pikɔ́ apí
pɛɛ kucɛsi kóima-i n cápinɛ, uyɛɛ pɛɛ pirɔ́sáayaha nɛ
Uléécaatumɛ yɛɛ Sinayi riyɔpɛ kɛcáá–pɔ u n símaari
kɛcɔpɛ we. Uléécaa nsímɛ́ mɛɛ yɛ nfáa n hɛ kuú pɛɛ
yɔ́su un tɔ́ pálɛ̃. 39 Amá pirɔ́sáayaha ápi pɛɛ́ la pikɛ́
u pakarɛ, api uipuri yulu apí n káipi pikɛ́ Esipiti
pɛlɛ. 40 Api pɛɛ Arɔɔ maa rɛ: A piléécaa rɔ́ mɔ̃́ pɛɛ
yɛ́ kɛrɔ́yu-i n sɔ́nɛ, li we rɛ ári nyu lɛlɛɛ Moisi uyɛɛ
nní Esipiti kɛtẽ-pɔ rɔ́ n lésɛmɛ n wa. 41 Api kɛyáa kɛ̃
tináapipi mɔm, api ri nyɔ́ɔnsɛ, api pianipɛ limɔmɛ-
mɔmɛ lɛ̃ anyɑ̃́ wai, piakiŋ aa niŋɛsi. 42 Amá Uléécaa
uu kɛpirɛ pi tɔ uu pi yá api ituŋɛ nɛ iwárɛ nɛ awárɛpi
n yáási yarɛ kai antepuyɛ atɛlɛ́-i n wɔ́laalɛ̃. Li kei
wɔlaalɛ̃ tɛ:

Nɔ̃́ Isirayɛɛli pikɔ́, nɛ̃́ kani iŋmɛ̃ afɛɛna kɛ́mɛɛ kucɛsi kóima-i isɛɛ
nɛ nyɔ́ɔnsɛntɛ ani kɔ licɔ licɔ hɛkɛsii?
43 Amá piléé kapi yɛ n sée rɛ Molɔki kucáŋíí nɛ nɔ́pinɛ́léé
Refaa riwarɛpi kaní pɛɛ topori. Lɛ̃ kaní sɛrí nɔn nɛ pi yáási.
Lɛ̃ nnya kam nɔ́ lésɛnɛ kɛ́ nɛ Papilɔɔni kɛtẽ kɛpirɛ-mɛmpɔ ha.

44 Pirɔ́sáayaha yɛ pɛɛ kucɛsi kóima-i kucáŋíí málɛ
kpɛɛ n nyísɛlɛ̃ tɛ Uléécaa yɛ tɔ́ nɛ uyɛ̃ kɛcɔpɛ rinɔ́ɔ
yekeilɛ. Ku pɛɛ́ welɛ yarɛ kpɛ̃ kɛ Uléécaa uú pɛɛ
Moisi n símisi rɛ ukɛ́ wa. U pɛɛ Moisi maa rɛ ukɛ́
kpɛ̃ kuú pɛɛ n yɛ̃́ kucɔ wa. 45 Pirɔ́sáayaha yɛ kucáŋíí
kpɛ̃ nɛ pipipirɛ̃ tíyɛlɛ. Pɛɛ́ uyɛ-i kɛ Yosuwee uú pɛɛ

pi n kpáúlɛ̃ kapí pɛɛ́ nɛ ku ripɛ́nɛ apí nɛ kɛtẽ kɛɛ
pikɛyu-mɛmpɔ ń we tɛ́ŋ. Kɛtẽ kɛ̃ pikɔ́ kɛ Uléécaa
uú pɛɛ lákasɛ. Kucáŋíí kpɛ̃ aku lɛ̃ Kanaa-i n we aí nɛ
Tafiti kumúŋɛ́ tulu. 46 Uléécaa yɛ pɛɛ́ nɛ Tafiti kɛfa
fénnɛlɛ. Tafiti uu pɛɛ u pisɛ rɛ ukɛ́ ncée u hɛ ukɛ́
kɛ́yɔ mɔ̃ kɛkɛ́ wa kei kɛ Yakupu Uleecaa uu ń we.
47 Amá Salomɔɔ yɛɛ ka uu kɛ́yɔ u mɔm. 48 Mpá nɛ lɛ̃,
Uléécaa yɛɛ ḿpá yo kɛcáá ń tṹ, úu síyɔ kɛ pisoi api
m mɔ̃́ kɛ́mɛɛ sói. Yarɛ kɛ antepu Esayi uu ḿ maa rɛ:
49 Upíima yɛ maa rɛ
Kɛyómɛcaa yɛ rinɛ́yɔ́ɔpitũ lɛ,
kɛtẽ pɔ́ɔ kɛnɛ́nacɔpɛ
kɛ́yɔ kɛ́ye kɛ nɔ́ɔ yɛ́ nɛ́ mɔ̃́?
Yei kam yɛ́ tonɛ kɛ́ nɛ n wɛ́ntɛ?
50 Ái rinɛ́cúruu nɛ́ɛ lɛ̃ nnɛ́í waa? 51 Etiyɛɛni uu kɔ
pimáa pi kpá rɛ: Nɔ́ pisoi mpí atii yɛ páápúlɛ
hái. Nɔ́ akíŋ takálɛ, nɔ́anɛ́tu áa yɛ kɔ nsímɛ́
kɔ̃́. Nɔ́pinɛ́sáayaha mɛcɔ kani nní we nɔn
Nfáasɔnɛ rinɔɔ kɛsu. 52 Antepu úye mpuri
kɛ nɔ́pinɛ́sáayaha ápi wéékusɛlɛ̃? Pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ
n símisi rɛ Asei ute yɛ wemɛ kapi kɔ̃́. Asei
ute uyɛ̃ kɛ nɔ́ɔ kɔ nkpéni nní piláarɔ anipɛ-i
wa ani u kopu. 53 Uléécaa yɛ nɛ piléécaatumɛ
ritikilɛ uú nɛ uisé nɔ́ pa, amá áni i ritiki.

Etiyɛɛni nkpɔ kɛcáá nsímɛ́

54 Kɛ pɛpɛɛ pɛɛ kɛtúhaanɛ-i ń we api lɛ̃ n kɔ̃́,
ai kuwɔ́i pi fukɔɔmɛ api pɛɛ Etiyɛɛni nsímɛ́ mmɛ̃
nɛ aní n takai. 55 Amá Etiyɛɛni pɔ́ɔ pɛɛ kɛléécaa
inípɛɛ n tapaalɛ̃, Nfáasɔnɛ nn u yipaalɛ̃ un nɛ
Uléécaa mɛyɔɔpi nɛ Yeesu yɛɛ Uléécaa kulukɛ-lukɛ-
mɛ̃ kɛ́yukɔɔ́tonɛ-i n nyɛnu nyánɛi. 56 Kei kuu pɛɛ
rɛ: Nɛ kɛyómɛcaa nyánilɛ kɛn wúkulɛlɛ̃, Usoi Kɛpipi

kɛn Uléécaa kulukɛ-lukɛ-mɛ̃ kɛ́yukɔɔ́tonɛ-i nyɛnu.
57 Kuu lɛ̃ ḿ ma, api kɛpupɛila píima kɛnyinɛ té api
atu tápisi api pinnɛ́í kɛsɛ̃́ pehépɔ api u filí, 58 api u
lakasɛ apí nɛ kuyu iyaa leepɔ api aparɛ u tapisi api
kópu. Pɛpɛɛ kei ń we api pisitukanka cícaá máhani
api uŋmánɛ unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Sɔɔli pa uu si
m mɛ̃́. 59 Pi Etiyɛɛni aparɛ tapisilɛ un we un kɔ
nɛ kɛyómɛ yáási. Uu rɛ: Upíima Yeesu, a nnɛ́fáa
yɔsí, 60 uu pɛɛ anui kɛcáá wúla uu mɛsɔ́ri pupɛi rɛ:
Upíima, kapɛ akópɛ nnyɛ́ piriyu kɛcáá wa. Kuu lɛ̃
pimáa ḿ masí, uu pɛɛ kpi.

8

1 Etiyɛɛni nkpɔ mmɛ̃ nń nɛ Sɔɔli sá.

Sɔɔli yɛ Kirisi pikɔ́ wɛ́ɛ́kusɛlɛ̃

Likɛyaa kɛ̃ cirɛ kapi Yerusalɛm kuyomɛyáhaalee
pikɔ́ piwɛ́ɛ́kusɛ koraanɛ ai wɔ́ŋɔɔ. Pinnɛ́í api Yutee
sitɛ̃ nɛ Samarii sitɛ̃ kɛcáá yɛ́káá, ai yá pitumɛ ŋmanɛ.
2 Pisoi pɛɛ Uléécaa likɔ́ ń la pɛɛ Etiyɛɛni kulɛsi api
nkpɔ tonɛ api ukɛcáá téni hái. 3 Sɔɔli pɔ́ɔn ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃
tɛ ukɛ́ Uléécaa icápinɛ kpu. Síyɔ kuú pɛɛ kɔ́ɔ́núlɛ̃
un Kirisi pikɔ́ cɔ́pii, pitisi nɛ pinɔ́si, un kukpaniilee
súúni.

Filipu yɛ Nsímɛ́ Kɛcirɛ Samarii kɛteni-i yɔ́ɔ́lɛ̃

4 Pɛpɛɛ rin-yɛ́kaa yɛ pɛɛ kɛtɛ̃ kɔ́ɔ́núlɛnlɛ pin Nsímɛ́
Kɛcirɛ yɔ́ɔ́lɛ̃. 5 Filipu uu yisi uú ha Samarii kuyu
maa-i yɔ́ɔ́ rɛ Yeesu yɛɛ uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu n wɛ́ɛ.
6 Pisoi nnɛ́í yɛ pɛɛ rinɔ́ɔ risɛ walɛ pin Filipu kutu
cɔlɛ̃. Pi pɛɛ kómɛilɛ rɛ u mɛwaisaŋa wapisi, api
kɔ mɛ yɛnu. 7 Aníri yɛ pɛɛ pisoi mɛyã kɛ́mɛɛ lelɛ
an pupukɛɛ. Síkankáláká nɛ pipáíkɔɔ́ kulúi yɛ pɛɛ
pélesilɛ. 8 Ai pɛɛ lɛ̃ nnya pisoi n láárú kuyu kpɛ-i.

9 Utisi unyinɛ yɛɛ hái mɛkɛɛ-mɛ kuyu kpɛ-i we,
api yɛ u séi rɛ Simɔɔ. U pɛɛ mɛtarɛwai wapisilɛ
ai yɛ Samarii pikɔ́ nnɔ́ɔ yipu. U kɔ pɛɛ umɛcirɛ
kpíilɛnlɛ rɛ u úyukɔɔ́ unyinɛ lɛ. 10 Pisoi nnɛ́í, kai n
kpísi siwɑ̃́ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ yɛ pɛɛ u waisɛlɛnlɛ hái. Api
yɛ maa rɛ: Uléécaa nnaŋɛ kapi yɛ n sée rɛ ńnaŋɛ
maa mɛɛ usoi nkó kɛ́mɛɛ we. 11 Hái mɛkɛɛ-mɛ kɛ
umɛtarɛwai amɛ nnɔ́ɔ pi yipaalɛ̃. Api pɛɛ lɛ̃ nnya u n
waisɛlɛ̃. 12 Amá kɛ Filipu uu Uléécaa iyɔɔpi nɛ Yeesu
Kirisi kɛcáá Nsímɛ́ Kɛcirɛ pi n símisi api ŋmurɛi, pi
tíyɛsɛlɛ api míni pi wolɛ, kai n kpísi pitisi nɛ pinɔ́si.
13 Simɔɔ uyɛ̃ ticuruu pɔ́ɔ kɔ nɛ Nsímɛ́ Kɛcirɛ mmɛ̃
kɛfa tɛnɛ api míni u wolɛ. Uu pɛɛ Filipu n tikilɛ̃
un mɛwaisaŋa nɛ mɛwai píima kɛ uyɛ̃ uu n wapisi
nyánɛi mɛn nnɔ́ɔ u yipaalɛ̃.

14 Pitumɛ pɛɛ Yerusalɛm-i ń we api kóm tɛ
Samarii kɛtɛ̃ pikɔ́ yɛ Nléécaasimɛ́ yɔsí. Api pɛɛ Piyɛɛ
nɛ Yohani kei tumpɔ. 15 Pikɛtɛ́ kɛ̃ api yisi api sɪ̃́ apí
ha nɛ Uléécaa welu rɛ ukɛ́ Samarii pikɔ́ pɛ̃ Nfáasɔnɛ
hɛ. 16 Nfáasɔnɛ ńn pɛɛ kahanɛ likumúŋɛ́ kpɛ-i úka
kɛcáá n súimɛ. Míni ŋmanɛ kapí pɛɛ́ nɛ Yeesu rinyiri
pi wolɛ. 17 Kei kɛ Piyɛɛ nɛ Yohani api pɛɛ anípɛ
pikɛcáá rilaa, Nfáasɔnɛ nn pɛɛ pi loni.

18 Kɛ Simɔɔ uu n yɛ̃́ tɛ pitumɛ yɛ pisoi kɛcáá anípɛ
rilaa Nfáasɔnɛ nn pi loni, uú nɛ siwɔ́ɔ́ hapɔ uu
pitumɛ pɛ̃ maa rɛ: 19 Ani kɔ nɛ̃́ ńnaŋɛ mmɛ̃ hɛ kɛ́
yɛ nɛn úye kɛcáá anípɛ rinlaa, ukɛ́ Nfáasɔnɛ yɔsí.
20 Amá Piyɛɛ uu u pɛsɛ rɛ: Nɔ́ nɛ sipɔ́wɔ́ɔ́ sɛ̃ ani
ásáláú wa. Pɔ musí rɛ pɔ́ fe aa Uléécaa lihɛɛhɛɛ nɛ
siwɔ́ɔ́ lɔluu? 21 Lipɔ́kɔ́ líka ái nté we, áa kɔ líka kɛcáá
nté ncée má. Li we rɛ áa Uléécaa kɛ́mɛɛ asei má. 22 A
kɛpɔ́múŋɛ́ kópɛ kɛpirɛ ritɔ aa Upíima nɛ téni rɛ lin

kusárɛi n we, ukɛ́ kɛmúŋɛ́ kɛ̃ pɔ́ sárɛi. 23 Nɛ nyáni
yarɛ nfasimɛ́ kópɛ nɛ rikpákárá kaa n fanaalɛ̃ yɛ pɔ́
múílɛnlɛ yarɛ ulási. 24 Kei kɛ Simɔɔ uu pɛɛ rinɔ́ɔ
yɔsí rɛ: Ani nɔ́rinɛ́cúruu nɛ Upíima nɛ́ tɛ̃́, lɛ̃ kani
nní ḿ ma ái kapɛ nɛ nɛ́ n wa nnya. 25 Kɛ Piyɛɛ nɛ
Yohani api Samarii kuyu kpɛ-i Upíima nsímɛ́ piyóó
nɛ picélaa ḿ masí, api yisi api Yerusalɛm pɛlɛ, pin
ncée-i siyupi mɛyã kɛ́mɛɛ Samarii kɛtẽ kɛcáá Yeesu
Nsímɛ́ kɛcirɛ yóólɛ̃.

Filipu nɛ Etiyopii ukawe ifaaci

26 Upíima uleecaatumɛ unyinɛ uu Filipu maa rɛ:
A yisi aa ituŋɛ kumii-mɛ̃ pansɛ aa Yerusalɛm ncee
mɛɛ Kasaa n cɛ́pilɛ̃ kpísi. Ápi yɛ ncée mmɛ̃ titiki.
27 Filipu uu mɛsɛ nɛ mɛsɛ yisi uu tɔ́mpɔ, uú nɛ ncée
Etiyopii kɛtẽ utisi unyinɛ sánɛ. Ukawe píima un-
yinɛ lo *. Uyɛɛ Etiyopii unɔsiyɔɔpi Kantaasi mɛmá
nnɛ́í kɛcáá paílɛ̃. U Yerusalɛm-i kalɛ rɛ ukɛ́ Uléécaa
yáási 28 un pɛɛ nkpéni kulu, un ukɛsannɔipi kɛcáá
tṹ un antepu Esayi ritɛlɛ́ kɛ́ɛ́ni. 29 Nfáasɔnɛ nn
Filipu maa rɛ: A kɛnɔ́ipi nkɛ́ kɛkúrí hapɔ. 30 Filipu
uú nɛ itóó nyɔsɔ́pɔ uu kóm Etiyopii ukɔ́ uyɛ̃ un
antepu Esayi ritɛlɛ́ kɛ́ɛ́ni. Filipu uu u pisɛ rɛ: Pɔ
lɛ̃ kaa n kɛ́ɛ́ni asei kómɛii? 31 Utisi uu rɛ: Unyinɛ
unsá nɛ́ n lɛ̃́, íye kam yɛ́ nɛ kõ? Uu pɛɛ Filipu séi rɛ
ukɛ́ hapɔ ukɛ́ kɛsannɔipi kɛ́mɛɛ ukɛkúrí tonɛ. 32 Li
Uléécaa Nsímɛ́ kɛlõ kɛ̃ kuu n kɛ́ɛ́ni kɛ́mɛɛ wɔ́laalɛ̃ tɛ:
Pi nɛ u tɔ́sulɛ yarɛ kapi yɛ
kusáŋyaha n tɔ́rɔi pin nɛ pikópɛ sĩ́,
un sɛ́ɛ́lɛ̃ yarɛ risáŋpipi kapi nkpíí ń nyálu, úu rinɔ́ɔ
wúkulɛ.

---

* **8:27** Pi yɛ pɛɛ kuyu kpɛ̃ inyɛkii kɛ́mɛɛ pikawe píima pɛ̃ camɛsilɛ api kɛlenɛ pikɛi pi pa uyɔ́ɔpi kɛyɔ-i.

33 Apí nɛ u túhaanɛ api u cɛpisɛ, úu pɛɛ nkpáni líka
tu.
Wóo yɛ́ pɛɛ nkpáni upipirɛ̃ tinɔɔ maa?
Pi kɛtẽ kɛcáá unfaa lesɛlɛ. 34 Kuu lɛ̃ pikɛ́ɛ̃ m masí,
uu pɛɛ Filipu pisɛ rɛ: A risuúlu a nɛ́ símisi nkɛ̃́ tɛ
úye nsímɛ́ kɛ antepu nkó uu nní símisi. Uricuruu
kuú nɛ mánɛ nɛ́ɛ unyinɛ nsímɛ́ kuu símisi? 35 Kei kɛ
Filipu uu pɛ́ɛ nɛ antepu Esayi nsímɛ́ mmɛ̃ riwááná
uú nɛ Yeesu nsímɛ́ kɛcirɛ u símisi. 36 Api nsɛ̃́ nɔŋ́
apí ha nɛ míni kɛlõ kɛnyinɛ tulu. Ukawe píima uyɛ̃
uu pɛɛ rɛ: Míni yɛ mmɛ́ nní. Yo icɔ yɛɛ párílɛ̃ kɛ́ nɛ
míni ń wolɛ? 37 [Filipu uu u pɛsɛ rɛ: In tɛ pɔ nɛ
kɛpɔ́fa nnɛ́í nsímɛ́ mmú tɛnɛ, pi yɛ́ fe api míni pɔ́
wolɛ. Utisi uu rɛ: Nɛ nɛ kɛfa tɛnɛ rɛ Yeesu Kirisi
yɛ Uléécaa Kɛpipi lɛ.] 38 Uu kɛsannɔipi nyɛrɛsɛ, u
nɛ Filipu api míni-i lompɔ, Filipu uu míni u wolɛ.
39 Kapi míni-i n léepɔ, Upíima Nfaasɔnɛ nn Filipu
kpíipɔ, ukawe uyɛ̃ úu pɛɛ piyɛ́nɛ u rikpá. Uyɛ̃ uu kɔ
mpɔ́ɔnarɛ nɛ uncee nɔŋ́. 40 Filipu pɔ́ɔ ha Asɔɔti kɛtẽ-
pɔ leeri. Uu pɛɛ kei ayu nnɛ́í nyɛɛ ncée-i ń we kɛ́mɛɛ
Nsímɛ́ Kɛcirɛ n yóólɛ̃ uú ha nɛ Sesaree kɛtẽ tulu.

9

Sɔɔli yɛ mɛfinɛ consɛ
(UPM 22:6-16; 26:12-18)

1 Sɔɔli úu pɛɛ kusa kumúŋɛ́ kpɛ-i Upíima
pipirɛtiki nɛ kɛfa pɔ́ɔlú un wɛ́ɛsi ukɛ́ pi kɔ̃́. Uu
yisi uu lɛ̃ nnya Uléécaa usina lɛɛpɔ, 2 uu rɛ uyɛ̃
ukɛ́ átɛlɛ́ u wa akɛ́ ncée u hɛ ukɛ́ ha Tamaasi-pɔ
Pisuifi ayomɛyáhaalee rika. Un kei píye n lɛɛpɔ pɛɛ
Upíima ncee n tíkilɛ̃, pitisii, pinɔ́sii, ukɛ́ fe ukɛ́ pi
cɔ́pii ukɛ́ pahaankɛɛ ukɛ́ nɛ Yerusalɛm tɔ́mpɔ. 3 Kuu
ncée n kpísi un nɛ Tamaasi nyahaipɔnɛ kɛ mɛtɛ́í

mɛnyinɛ amɛ mɛyéne mɛsɛ kɛyómɛcaa-pɔ leemɛ
amɛ tapu amɛ́ nɛ u kɔ́ɔ́nú. 4 Uu kɛteni-i lólu, uu pɛɛ
rinɔ́ɔ rinyinɛ kom tin tee rɛ: Sɔɔli, Sɔɔli, yo kɛcirɛ
nnya kaa lɛ̃ nɛ́ wéékusɛlɛ̃? 5 Sɔɔli uu pɛɛ pisɛ rɛ: Pɔ́ɔ
úye, Upíima? Upíima uu rinɔ́ɔ u yɔ́su rɛ: Nɛ́ɛ Yeesu
uyɛ̃ kaa nní ń we pɔn wéékusɛlɛ̃. [Ǻa yɛ nkpáni fe
pɔkɛ́ nɛ nkpɔ mɛlɔ̃ tɔpiriinkɛɛ. Un tɛrii lin nnɔ́ɔ u
yipaalɛ̃, uu pɛɛ́ maa rɛ: Upíima, yo kaá la kɛ́ wa?
Kei kɛ Upíima uu pɛɛ́ maa rɛ:] 6 A yisi aa kuyu-i
lompɔ. Pɔn n lompɔ, pi yɛ́ pɛɛ pɔ́ símisi lɛ̃ kaa yɛ́ ń
wa. 7 Sɔɔli pisencɔ api nyɛrɛ pírí, rinɔ́ɔ ári we. Amá
pi pɛɛ rinɔ́ɔ kómɛilɛ ápi pɛɛ úka nyáni. 8 Sɔɔli uu
yisi uu anípɛɛ wii úu pɛɛ líka nyáni. Api pɛɛ kunípɛ
u múlú api u tɔrɔi apí nɛ Tamaasi sɩ̃. 9 Siyáa sitaani
kuu wa úu yɛ líka yɛ̃, úu yɛ líka li úu yɛ kɔ líka n ntí.

10 Kirisi upirɛtiki unyinɛ yɛ pɛɛ Tamaasi-i welɛ,
api yɛ u séi rɛ Ananiyasi. Upíima uu kɛyáa kɛnyinɛ
u kpáfúmɛ uu u séi rɛ: Ananiyasi! Ananiyasi! Uu
rɛ: Nɛ́ɛ nkó, Upíima! 11 Upíima uu u maa rɛ: A yisi a
ncée mmɛ̃ kapi yɛ n sée rɛ Kɛcirɛ kpísi aá ha Yutasi
kɛyɔ-i Tarisi ukɔ́ uyɛ̃ kapi yɛ n sée rɛ Sɔɔli kɛcáá pisɛ.
U welɛ un kɛyómɛ yáási. 12 Ai u nyísɛ rɛ utisi unyinɛ
kapi yɛ n sée rɛ Ananiyasi yɛ lompɔ uu anípɛ ukɛcáá
láa rɛ uyɛ̃ Sɔɔli inipɛɛ ikɛ́ yɛ kɔ yɛ̃. 13 Ananiyasi uu rɛ:
Upíima, nɛ konlɛ pisoi mɛyã pin símisi rɛ utisi uyɛ̃
úu kusa pipɔ́soi pɛɛ Yerusalɛm-pɔ ń we rikpákárá
wapisi. 14 Pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ
pɛɛ ncée u hɛ rɛ ukɛ́ nté kam ukɛ́ pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ pɔ́ n
yáási cɔ́pii. 15 Amá Upíima uu u pɛsɛ rɛ: A n ŋme. Nɛ
usoi uyɛ̃ wɛ́ɛlɛ rɛ ukɛ́ pinɛ́kɛi wa. U yɛ́ tíyɛsɛ mpuri
sanɛ pikɔ́ nɛ pipiyɔɔpi nɛ pɛɛ́ nɛ Isirayɛɛli pikɔ́ api
rinɛ́nyíri ceru. 16 Nɛ́ rinɛ́cúruu u símisi rɛ u yɛ́

kɛnɛ́cáá íwɛ ncɔpuri li.
[17] Kei kɛ Ananiyasi uu pɛɛ
ncée kpísi uú ha Yutasi kɛyɔ lompɔ, uu Sɔɔli kɛcáá
anípɛ laa uu rɛ: Unɛ́márɛcɔ Sɔɔli, kaá pɛɛ ncée n
tíkimɛlɛ̃ pɔn nté wémɛ kɛ Upíima uu pɔ́ rikpáfúmɛ.
Uyɛɛ nɛ́ tummɛ rɛ ipɔ́nípɛɛ ikɛ́ yɛ kɔ nkpéni yɛ̃́,
Nfáasɔnɛ nkɛ́ kɔ pɔ́ lɔ̃́.
[18] Kei nní, linyinɛ ai uinipɛɛ
kɛcáá lápilɛ yarɛ ikpíntomɛ́ awéé ai lólu, uu pɛɛ
nkpéni n nyáni. Uu yisi api míni u wolɛ
[19] uu pɛɛ
ilukɛ le uu ńnaŋɛ yɛnu.

Sɔɔli yɛ Tamaasi-pɔ Nléécaasimɛ́ yɔ́ɔ́lɛ̃

Sɔɔli uu Yeesu pipirɛtiki kɛ́mɛɛ Tamaasi-i siyáa
wai.
[20] Uu pɛɛ kei nní yisi uu síyɔ sɛ-i kɛ Pisuifi
ayomɛyáhaalee aa ń we ka uu yóó rɛ Yeesu yɛɛ
Uléécaa Kɛpipi.
[21] Ai pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ u n kómɛi nnɔ́ɔ
yipu api yɛ pɛɛ rɛ: Ái nkó yɛɛ yɛ lɛ̃ Yerusalɛm-pɔ
pɛpɛɛ rinyíri ntí n sélei n wéékusɛlɛ̃ɛ? Nɛ́ntɛ u kɔ
nté kalɛ rɛ ukɛ́ lipite pɛ̃ cɔ́pii ukɛ́ nɛ pɛpɛɛ yɛ Uléécaa
inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ lɛɛpɔ?
[22] Pɛ́ɛ́ kɛ Sɔɔli uu ńnaŋɛ
piyɛ́nɛ rikpá uu yɛ nɛ Pisuifi pɛɛ Tamaasi-i ń we
nsímɛ́ feriyɛ uu pi sɛ́ɛ́sɛ. U yɛ pi nyísɛ rɛ Yeesu
yɛɛ Úyulalɛ kɛ Uléécaa uu n wɛ́ɛ.
[23] Kai nkáripi
n náŋai, Pisuifi api símaanɛ aí tonɛ rɛ pikɛ́ Sɔɔli
kpu.
[24] Ai Sɔɔli kutu-i loni rɛ pi u wɛ́ɛ́si. Kɛtúŋɛ́ nɛ
kɛsinɛ kapi pɛɛ kuyu sipoo mɛ̃́ pikɛ́ nɛ u ń kpu nnya.
[25] Upipirɛtiki api pɛɛ kɛsinɛ mɛnɛ́rɛ mɛnyinɛ-i u wai
apí nɛ kuyu mmɛlɛ kɛpirɛ-mɛ̃ u súisɛpɔ.

Sɔɔli yɛ Yerusalɛm-i we

[26] Kɛ Sɔɔli uu Yerusalɛm n tuipɔ, uu Yeesu
pipirɛtiki picɔ pitíki peeni, amá pinnɛ́í pin pɛɛ u
wuru. Ápi pakarɛlɛ̃ tɛ u mɛsei Yeesu upirɛtiki.
[27] Kei kɛ Parinapasi uu mɛsɛ u kpísi uú nɛ pitumɛ

lɛɛpɔ, uu lɛ̃ kɛ Upíima uu umɛcirɛ n lésɛ uu Tamaasi
ncee-i Sɔɔli nyísɛ nɛ lɛ̃ kuú nɛ u n símisi pi kɛɛni. Uu
kɔ lɛ̃ kɛ Sɔɔli uu Tamaasi-pɔ nɛ ikari Nléécaasimɛ́ nɛ
Yeesu rinyiri rin-yóó pi símisi. 28 Kaí nɛ kei n kpísi,
Sɔɔli nɛ pitumɛ pɛ̃ pɛɛ pɛɛ Yerusalɛm-i sónɛsi, un
nɛ ikari Nléécaasimɛ́ nɛ Upíima rinyiri yóólɛ̃. 29 U
nɛ Pisuifi pɛɛ Mɛ́kirɛki n símisi yɛ̀ɛ̀ pɛɛ ifaaci walɛ.
Amá pɛ̃ pin pɛɛ wɛ́ɛ́si pikɛ́ u kpu. 30 Kɛ piyómɛyáhaa
picɔ api lɛ̃ n céri, api u kpísi apí nɛ Sesaree-mɛ̃ u sɛ̃
api Tarisi-mɛ̃ u tɔ́ŋsɛpɔ.
31 Úka úu pɛɛ kumúŋɛ́ kpɛ-i Yeesu pikɔ́ cɔ́ŋlɛ̃
Yutee nɛ Kalilee nɛ Samarii kɛtɛ̃ nnɛ́í kɛcáá. Pi
pɛɛ ikari kpariisɛnɛlɛ pin kɔ Upíima riwurɛ málɛ.
Nfáasɔnɛ nn pi léni pin kulúi kpálɛ̃.

Enee pipélɛ́

32 Piyɛɛ yɛ pɛɛ ḿpá yei kuyu-i sɔ́nɛlɛ, uú nɛ kɛyáa
kɛnyinɛ Yeesu pikɔ́ pɛɛ Lita kuyu-i ń we kɛ́mɛɛ tulu.
33 Uu kei utisi unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Enee lɛɛpɔ.
U kɛ́kankáláká lɛ. Li wa iŋmɛ̃ ipaha kuú nɛ kɛfinɛ
kɛcáá n finu úu yɛ fe ukɛ́ sɔ́nɛ. 34 Piyɛɛ uu u maa rɛ:
Yeesu Kirisi yɛ pɔ́ pɔisɛlɛ, Enee. A yisi a ripɔ́cúruu
kɛpɔ́finɛ riwɛ́pí. Enee uu kei nní mɛsɛ nɛ mɛsɛ
yisi. 35 Lita pikɔ́ nɛ Saarɔɔ pikɔ́ nnɛ́í api u yɛnu api
pimɛcirɛ Upíima pa apí nɛ Upíima kɛfa tɛnɛ.

Pi Tɔrikaasi yukusɛ nkpɔ kɛ́mɛɛ

36 Yafa-pɔ kɛ unɔ́si unyinɛ uú pɛɛ́ we. Pi yɛ u
sée rɛ Tapita. Pi yɛ rinyíri tɛ̃ Mɛ́kirɛki kɛ́mɛɛ tuisɛ
rɛ Tɔrikaasi * Uyɛ̃ nkɔ́ mɛɛ rɛ ukɛ́ ḿpá píyei lisɔnɛ
n wai ukɛ́ kɔ pisoi n hɛkɛsi. 37 Uu likumúŋɛ́ kpɛ-i

* **9:36** Tɔrikaasi: Li asei rɛ kɛtáha

káási uu kpi. Kapi piwólɛ u m masí, api kɛ́yɔ kɛcáá-
pɔ kulee kunyinɛ-i kɛléécaa-pɔ u finsɛ. 38 Yeesu
pipirɛtiki pɛɛ Yafa-pɔ ń we yɛ pɛɛ kónlɛ rɛ Piyɛɛ
yɛ Lita-pɔ we. Lita yɛ kɔ nɛ Yafa kɔ́lɛnlɛ. Api pɛɛ
pisoi pitɛ́ lesɛ api Piyɛɛ kɛ́mɛɛ tum tɛ pikɛ́ u maa
rɛ ukɛ́ mɛkɛɛ pikɛmɛɛ wurupɔ. 39 Piyɛɛ uu wákasi
u nɛ pɛ̃ api tóoisɛnɛ api tɔ́mpɔ. Kuu n tuipɔ, apí
nɛ kɛ́yɔ kɛcáá kulee kpɛ-i u taápɔ. Pikúmannɔsi
nnɛ́í apí nyɔsɔ́pɔ api itu nɛ u kálisi. Api sitúkanka
nɛ akpɛ́lɛnku nyɛ̃ kɛ Tɔrikaasi uú pɛɛ nfáa m má
un yóóni u nyísɛntɛ. 40 Kei kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ pinnɛ́í
lésɛpɔ, uu wúla uu kɛyómɛ yáási. Uu pɛɛ ukpɔkpɔ-
mɛ̃ pansɛpɔ uu rɛ: Tɔrikaasi, a yisi. Tɔrikaasi uu
inípɛɛ wúkulɛ. Kuu Piyɛɛ n yɛ̃́, uu yisi uú tonɛ.
41 Piyɛɛ uu kunípɛ u tini uu u lɛ́ni uu yisi. Uu pɛɛ
limɛmáá piyómɛyáhaa nɛ pikúmannɔsi pɛ̃ séi uu
Tɔrikaasi nɛ unfaa pi nyísɛ. 42 Nsímɛ́ mmɛ̃ nn Yafa
kuyu nnɛ́í kɔ́ɔ́nú, pisoi mɛyã api Upíima nɛ kɛfa
tɛnɛ. 43 Piyɛɛ uu Yafa-i ukónɛfukɛi Simɔɔ kɛyɔ-i tonɛ
ai siyáa wai ńsɔnɛ.

10

Piyɛɛ yɛ Kɔrinɛɛ kɛyɔ ha

1 Utisi unyinɛ yɛɛ pɛɛ Sesaree-pɔ we, api yɛ u séi
rɛ Kɔrinɛɛ. U pɛɛ Rɔm usɔ́ɔ́ca kpɛ́ɛ̃ unyinɛ lɛ. U pɛɛ
pisoi pílɛ kutɔpilee uwɛ́ɛsɛ lɛ. 2 U nɛ ukɛyɔ nnɛ́í yɛ
pɛɛ Uléécaa likɔ́ lalɛ. U yɛ pɛɛ píwɛkɔɔ́ ulikɔ́ mɛyã́
hɛkɛsilɛ un kɔ mɛsɛ́rɛ Uléécaa yáási. 3 Kɛyáa kɛnyinɛ
kuu kɛtúŋɛ́cɔ mɛtaani kumúŋɛ́ Uléécaatumɛ un-
yinɛ mɛ́yɛnɛ mɛnyinɛ-i yɛ̃́ cáká-cáká. Uléécaatumɛ
uyɛ̃ uu ukɛyɔ-i lompɔ uu u séi rɛ Kɔrinɛɛ! 4 Kɔrinɛɛ
uu pɛɛ iwamɛ nɛ uléécaatumɛ uyɛ̃ n nyánɛi uú nɛ

u pisɛ rɛ: Nɛ mɛyo-mɛ, Upíima? Uléécaatumɛ uu
u pɛsɛ rɛ: Uléécaa yɛ ipɔ́welɛ konlɛ uu kɔ lɛ̃ kaa
píwɛkɔɔ́ n lɛ́ni yɛnu. Ʊu yɛ́ pɔ́ palɛi. 5 A nkpéni pisoi
tũ pikɛ́ ha Yafa-pɔ utisi uyɛ̃ kapi yɛ n sée rɛ Simɔɔ api
kɔ rinyiri u hɛ rɛ Piyɛɛ séemɛ. 6 Ukónɛfukɛi uyɛ̃ kapi
yɛ n sée rɛ Simɔɔ kɛyɔ-i kuú we mínimaa ritimɛ-
pɔ. 7 Kɛ uléécaatumɛ uyɛ̃ uu lɛ̃ n símisi uu tɔ́mpɔ,
Kɔrinɛɛ uu upikɛikɔ́ pitɛ́ pinyinɛ séi. Ukutɔpilee
kɛ́mɛɛ usɔ́ɔ́ca unyinɛ yɛ pɛɛ Uléécaa likɔ́ lalɛ ńsɔnɛ.
Uu kɔ uyɛ̃ séi. 8 Uu lɛlɛɛ n wa nnɛ́í pi kɛɛni uu pɛɛ
Yafa-pɔ pi tum.

9 Ai ncée pi weesi pin Yafa lapɔ. Piyɛɛ uu ituŋɛ
kɛcírɛ kumúŋɛ́ kɛ́yɔ cácá ipiraa yopoi rɛ ukɛ́ kɛyómɛ
yáási. 10 Nkṹ nn u wai uu rɛ u yɛ́ ilukɛ li. Kapi ń we
pin ilukɛ iyɛ̃ wai, ai u wai yarɛ kɛnípɛɛhee. 11 Uu
yɛ́nu kɛyómɛ kɛn wúkulɛlɛ̃, linyinɛ lin cɛpimɛlɛ aí
nɛ kɛteni-i tuiri yarɛ kusáŋáá maamaa kunyinɛ kapi
n táŋɛ pin kuatimɛ kɛna mulɛilɛ̃. 12 Ana ana likɔ́
nní ncɔpuri nɛ lɛlɛɛ m múŋui ncɔpuri nɛ sinúipi
ncɔpuri yɛɛ pɛɛ kɛmɛ́ɛ we. 13 Ai rinɔ́ɔ u maari
rɛ: Piyɛɛ, a yisi, a kɔ̋ aa le. 14 Piyɛɛ uu rinɔ́ɔ pɛsɛ
rɛ: Kása, ám píkai irɔ́sé kɛ́mɛɛ icírí inyinɛ lukaalɛ̃,
Upíima! 15 Ai kɔ mɛlírũ pimáa u kpá rɛ: Lɛ̃ kɛ
Uléécaa uú ḿ maa rɛ lilukɛ-lukɛ, páa kapɛ li maa rɛ
icírí. 16 Mɛpehẽ mɛtaani kai lɛ̃ wa, ai pɛɛ limɛmáá
kusáŋáá kpɛ̃ kɛyómɛcaa-mɛ̃ kpíipɔ.

17 Piyɛɛ uú n we un umɛcirɛ písɛi rɛ mɛ́yɛnɛ mɛ̃
asei yɛ nkpéni áye. Likumúŋɛ́ kpɛ-i, pisoi pɛ̃ kɛ
Kɔrinɛɛ uu n tumpɔ pɔ́ɔn Simɔɔ kɛyɔ wɛ́laapɔ apí
nɛ kɛripoo tuipɔ mɛsɛ nɛ mɛsɛ. 18 Api séi api pisɛ
rɛ kei kɛ Simɔɔ kapi rinyíri n hɛ rɛ Piyɛɛ uú wee?
19 Piyɛɛ un we un mɛyɛ́nɛ mɛ̃ kɛcáá músu, Nfáasɔnɛ

nn u maa rɛ: Pitisi pitaani pinyinɛ yɛ mpí pin pɔ́
wɛ́ɛ́si. 20 A yisi a ricɛpipɔ, nɔ́ nɛ pɛ̃ ani mɛsɛ nɛ mɛsɛ
tɔ́mpɔ. Nɛ́ɛ pi tumpɔ. 21 Kei kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ súipɔ
uu pitisi pɛ̃ maa rɛ: Nɛ́ɛ Piyɛɛ uyɛ̃ kani n wɛ́ɛ́si. Nɛ́ɛ
usoi uyɛ̃ kani n wɛ́ɛ́si. Nɛ mɛyo-mɛ? 22 Api rɛ: Rɔm
usɔ́ɔ́ca kpéẽ Kɔrinɛɛ yɛɛ rɔ́ tummɛ. U usoi kɛcirɛ
lɛ, un kɔ Uléécaa pakarɛlɛ̃. Pisuifi nnɛ́í yɛ ukɛcáá
ńsɔnɛ símisilɛ. Uléécaatumɛ unyinɛ yɛɛ u símisi
rɛ ukɛ́ pɔ́ sée aá ha ukɛyɔ-i nfasimɛ́ kaa m mámɛ u
símisi. 23 Piyɛɛ u kɛ́yɔ pi tani uu kulee pi hɛ api
finɛ. Kai kóso n weesi, uu yisi uu pi tiki api kɛsɛ̃́
tɔ́mpɔ. Pimárɛcɔ pinyinɛ pɛɛ Yafa-i ń we pɔ́ɔ kɔ yisi
api u saruni. 24 Liukóso kapi Sesaree tu, Kɔrinɛɛ
un ukɛyɔ-i upikɔ́ nɛ upisanɛ cápinɛlɛ̃ un nɛ pi mɛ̃́.
25 Kɛ Piyɛɛ uu n tuipɔ, Kɔrinɛɛ uu u tɛ́pɛi, uu wúla nɛ
kɛtẽ-pɔ uú nɛ ipakarɛ u yáási. 26 Piyɛɛ uu u yukusɛ
uu nyɛrɛsɛ uu rɛ: A yisi a nyɛrɛ! Nɛ̃́ nɛ kɔ kɛsoipipi
lɛ. 27 U nɛ Kɔrinɛɛ pin lɛ̃ ifaaci wai uú ha nɛ kɛ́yɔ
lompɔ, uu lɛɛpɔ pisoi pin cápinɛlɛ̃ kulúi 28 uu pi
maa rɛ: Nɔ́rinɛ́cúruu yɛ nyulɛ rɛ Usuifi úu ncée má
upiyomɛyáhaa nnya, u nɛ mpuri sanɛ ukɔ́ unyinɛ
pikɛ́ n sɔ́nɛ, nɛ́ɛ ukɛ́ yɛ ukɛyɔ rilɔ́ólú. Amá Uléécaa
yɛ nɛ̃́ símisilɛ rɛ ái nyaḿ tɛ kɛ́ m músu rɛ unyinɛ
yɛ icírí nɛ́ɛ úkpɛrinkpɛkɔɔ́. 29 Lɛlɛɛ tíyɛsɛ, kani
kɛnɛ́mɛɛ n tumpɔ rɛ pikɛ́ nɛ́ sée, ám nkpáni pipáká-
páká peẽ. Nɛ la kɛ́ nkpéni nɔ́ pisɛ rɛ ń-ye kaní nɛ
nɛ́ séi? 30 Kɔrinɛɛ uu pɛɛ rinɔ́ɔ u yɔ́su rɛ: Siyáa
sina yɛ nsí kam ituŋɛ nnyí icɔ-i, kɛtúŋɛ́cɔ mɛtaani
kumúŋɛ́ nkú-i kɛnɛ́yɔ-i we nɛn kɛyómɛ yáási. Mɛsɛ
nɛ mɛsɛ, aḿ paí utisi unyinɛ un ilũ tanaalɛ̃ in tɛ́lu
un nɛ kɛnɛ́kúrí nyɛnu. 31 Uu nɛ́ maa rɛ: Uléécaa
yɛ ipɔ́welɛ yɔsilɛ, Kɔrinɛɛ. U lɛ̃ kaa lipɔ́kɔ́ pisoi n

hɛkɛsi yɛnlɛ. 32 Lɛ̃ nnya, a pisoi tũ pikɛ́ ha Yafa-pɔ
Simɔɔ kapi rinyíri n hɛ rɛ Piyɛɛ séemɛ. Ukónɛfukɛi
uyɛ̃ kapi yɛ n sée rɛ Simɔɔ kɛyɔ-i kuú we mínimaa
ritimɛ-pɔ! 33 Am pɛɛ mɛsɛ nɛ mɛsɛ pisoi tumpɔ rɛ
pikɛ́ pɔ́ séemɛ. Li nɛ́ larisilɛ hái rɛ pɔ́ ka. Ntɔ́nɛ́í
mmú, Uléécaa inipɛɛ-i kari nkpéni nní we, tɔn kutu
cɔlɛ̃ tɔké kő tɛ ń-ye kɛ Upíima uu pɔ́ máamɛ rɛ a rɔ́
símisi.

Anɔ́ɔ kɛ Piyɛɛ uu Kɔrinɛɛ kɛyɔ-i ḿ ma

34 Kei kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ rinɔ́ɔ yɔsí uu rɛ: Nkpéni kam
mɛyíkíyiki kő tɛ Uléécaa úu pisoi nɛ picɔ kóólɛnɛ.
35 Mpá mpuri ń-ye ukɔ́ yɛ kpére u pakarɛlɛ̃ un
asei tikilɛ̃, u yɛ liute n lalɛ. 36 Yeesu Kirisi kuu
tummɛ rɛ ukɛ́ Isirayɛɛli pikɔ́ Nsímɛ́ Kɛcirɛ símisi rɛ
u nɛ nkíŋniŋɛ pi ka. Yeesu Kirisi uyɛɛ pisoi nnɛ́í
Upíima. 37 Kɛ Yohani uu Nléécaasimɛ́ piyóó nɛ
pisoi píniwolɛ ḿ masí, nɔ yɛnlɛ lɛlɛɛ Kalilee kɛteni-
i n wa aí ha nɛ Yutee kɛtẽ nnɛ́í yɔ́su. 38 Uléécaa
yɛ pɛɛ Nasarɛti ukɔ́ Yeesu kɛpirɛ welɛ. U pɛɛ
Nfáasɔnɛ ukɛmɛɛ walɛ nn ńnaŋɛ u hɛ, un nɛ ḿpá
yei sɔ́nɛ un lisɔnɛ wai, un pisoi nnɛ́í kɛ kuníri aku
m múílɛ̃ pɔisɛntɛ. 39 Tɔ́ɔ lɛ̃ nnɛ́í kuu Pisuifi kuyu-
i nɛ Yerusalɛm-i n wa piseérakɔɔ́. Pi kunapɛ́ɛ́kɔɔ́
kɛcáá u kariilɛ apí nɛ u kopu. 40 Amá Uléécaa uu
kɛyáa táánũ tuŋɛ́ nkpɔ kɛ́mɛɛ u yukusɛ, uu fe uu
umɛcirɛ lesɛ uu kɛrɔ́cɔpɛ pinyinɛ nyísɛ api yɛ́nu rɛ
u nkpɔ kɛ́mɛɛ yisilɛ. 41 Ai pɛɛ rɛ pisoi nnɛ́í kuu
umɛcirɛ nyísɛ, amá tɔ̃́ kɛ Uléécaa uu mɛkɛɛ-mɛ n
lésɛ rɛ tɔkɛ́ piseérakɔɔ́ kuu umɛcirɛ nyísɛ ari u yɛnu.
Umɛyisɛ-maá, tɔ kɛsɛ̃́ tonɛlɛ ari le ari níru nɛ uyɛ̃.
42 Uu kɔ rɔ́ forii rɛ tɔkɛ́ Nsímɛ́ Kɛcirɛ Pisuifi símisi
pikɛ́ céri rɛ uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu lésɛ rɛ ukɛ́ pinyánnyɛ̃́

nɛ pikpɔkpɔ túhaanɛ. 43 Antepuyɛ nnɛ́í yɛ unsímɛ́
símisilɛ api péhelɛ rɛ úye un nɛ kɛfa u n tɛnɛ, uyɛ̃
nnya, Uléécaa yɛ liute akópɛ sárɛi.

Nfáasɔnɛ yɛ mpuri sanɛ pikɔ́ kɛcáá súimɛ

44 Kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ Piyɛɛ uu lɛ̃ n símisi, Nfáasɔnɛ
nn pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ uanɔɔ nyɛ̃ kutu n cɔ́lɛ̃ kɛcáá súiri.
45 Pisuifi pɛɛ Yeesu nɛ kɛfa n tɛnɛ yɛ pɛɛ Piyɛɛ
sarunlɛ. Ai nnɔ́ɔ pi yipu rɛ Uléécaa yɛ kɔ mpuri
sanɛ pikɔ́ Nfáasɔnɛ hɛ. 46 Mɛsei kɛ Pisuifi pɛ̃ apí pɛɛ
kómɛi mpuri sanɛ pikɔ́ mpí pin mɛyu saŋa mɛnyinɛ
símaankɛɛ pin kɔ siyómɛ nɛ Uléécaa pakarɛntɛ. Kei
kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ rɛ: 47 Mɛrɔ́cɔ kɛ Uléécaa uu pisoi mpí
Nfáasɔnɛ hɛ. Tɔ́ pɛɛ nkpéni fe arí nɛ pi yulu rɛ ápi
kapɛ míni wolɛɛ? 48 Kei kɛ Piyɛɛ uu rinɔ́ɔ hɛ rɛ piké
Yeesu Kirisi rinyiri nɛ míni pi wolɛ. Lɛ̃ mɛmáá, api
pɛɛ u pisɛ rɛ uké pikɛmɛɛ siyáa sinyinɛ wa.

11

Piyɛɛ yɛ umɛwai Kirisi pikɔ́ pɛɛ Yerusalɛm-i ń we kɛɛnkɛɛ

1 Pitumɛ nɛ Kirisi pikɔ́ pɛɛ Yutee kɛteni-i ń we
api kóm tɛ mpuri sanɛ pikɔ́ pɔ̃́ nɛ kɔ Uléécaa Nsímɛ́
yɔsí. 2 Kɛ Piyɛɛ uu Yerusalɛm m pɛɛpɔ, Pisuifi pɛɛ
Yeesu nɛ kɛfa n tɛnɛlɛ̃ ápi kɛ́yu u pa. 3 Pi u maa
rɛ: Pɔ pikécirɛ́ kɛyɔ lompɔ, nɔ́ nɛ pɛ̃ ani kɛlɔ̃ kɛsɛ
le! 4 Kei kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ lɛlɛɛ n wa pi kɛɛnkɛɛ nɛ
kɛ́tɔ-pɔ, uu rɛ: 5 Yafa-pɔ kaḿ pɛɛ́ kɛ́yɔ kɛnyinɛ-i
we nɛn kɛyómɛ yáási, ai nɛ́ wai yarɛ kɛnípɛɛhee,
ai linyinɛ nɛ́ nyísɛ lin kɛnɛ́mɛɛ wémɛ. Likɛi lɛɛ
welɛ yarɛ kusáŋáá maamaa kunyinɛ kapi n táŋɛ pin
kuatimɛ kɛna mulɛilɛ̃. Ai pɛɛ kɛyómɛcaa n leeri
lin cɛpimɛlɛ̃ aí weri aí nɛ nɛ́ kɔ. 6 Am kusáŋáá kpɛ̃

kɛ́mɛɛ ńsɔnɛ paí, am ána ana likɔ́ nní ncɔpuri nɛ
liyúikɔ́ ncɔpuri nɛ lɛlɛɛ m múŋui ncɔpuri nɛ sinúipi
ncɔpuri yɛnu. 7 Kei kai rinɔ́ɔ nɛ́ máamɛ rɛ: Piyɛɛ,
a yisi, a kɔ̃́ aa le! 8 Amá am tinɔ́ɔ yɔ́su rɛ: Kása,
ám píkai irɔ́sé kɛ́mɛɛ icírí inyinɛ lukaalɛ̃, Upíima.
9 Ai kɔ mɛlírũ kɛyómɛcaa-pɔ pimáa kpá rɛ: Lɛ̃ kɛ
Uléécaa uu ḿ maa rɛ lilukɛ-lukɛ, páa kapɛ li maa rɛ
icírí. 10 Mɛpehẽ mɛtaani kai lɛ̃ wa, ai pɛɛ limɛmáá
kusáŋáá kpɛ̃ kɛyómɛcaa-mɛ̃ kpíipɔ. 11 Likumúŋɛ́
kpɛ-i, pisoi pitaani pinyinɛ api kei nní weri api kɛ́yɔ
kɛ-i kari ń we ripoo-i nyɛrɛ. Sesaree-pɔ kapi lɛ̃ pi
tumti. 12 Nfáasɔnɛ nn nɛ́ maa rɛ kɛ́ yisi kɛ́ mɛsɛ nɛ
mɛsɛ pi ritiki. Pimárɛcɔ pikpuulũ mpí api yisi api
nɛ́ sáruni arí ha nɛ kɛsɛ̃́ Kɔrinɛɛ kɛyɔ-i lompɔ. 13 Uyɛ̃
uu rɔ́ kɛ́ɛ́nkɛɛ lɛ̃ kuu uléécaatumɛ ukɛyɔ-i n yɛ̃́ un u
tee rɛ ukɛ́ pisoi tũ pikɛ́ ha Yafa-pɔ Simɔɔ kapi rinyíri
n hɛ rɛ Piyɛɛ sée. 14 U yɛ́ nsímɛ́ u símisi mɛɛ yɛ́ u
nɛ ukɛyɔ pikɔ́ nnɛ́í n yóriyɛ. 15 Kam nsímɛ́ n kpísi,
Nfáasɔnɛ nn pikɛcáá súiri yarɛ knn lɛ̃ kɛ́koraanɛ
kɛrɔ́cáá n súimɛ. 16 Kei kam pɛɛ Upíima rinɔɔ ntí
léisɛ rɛ: Míni ŋmanɛ kɛ Yohani uu nɔ́ wɔ́lɛ. Amá
Nfáasɔnɛ kɛ Uléécaa uu nɔ́ wolɛnɛ. 17 Kari Upíima
Yeesu Kirisi nɛ kɛfa n tɛnɛ, Uléécaa uu Nfáasɔnɛ rɔ́
hɛ. Mmɛ̃ kuu kɔ nkpéni pɛ̃ hɛ. Wóo pɛɛ nkpéni nɛ̃́
kɛ́ nɛ Uléécaa n kɛ́ŋɛnɛ? 18 Kapi anɔ́ɔ nyɛ̃ n kɔ̃́, api
piakiŋ niŋukusɛ api Uléécaa ríyu waisɛ api rɛ: In lɛ̃,
mɛsei yɛ mɛ rɛ Uléécaa yɛ ŋmurɛilɛ rɛ mpuri sanɛ
pikɔ́ pɔ́ɔkɛ́ kɔ piakópɛ kɛpirɛ ritɔ pikɛ́ nfáa yíkíyiki
yɛ̃́.

Kirisi pikɔ́ pɛɛ Antiyɔɔsi-i ń we

19 Kumúŋɛ́ kpɛ-i kapí pɛɛ Etiyɛɛni ń kpu, pi pɛɛ
pɛpɛɛ Kirisi nɛ kɛfa n tɛnɛ wéékusɛlɛnlɛ hái. Ai
tíyɛsɛ picɔ api wúrunkɛɛ apí nɛ Fenisii kɛtẽ nɛ
Siipuru nɛ Antiyɔɔsi tulu, amá pin pɛɛ Pisuifi ŋmanɛ
Nlééсaasimɛ́ símisi. 20 Mpá nɛ lɛ̃, Siipuru nɛ Sirɛɛni
pikɔ́ pinyinɛ yɛ yisilɛ api Antiyɔɔsi sĩ apí ha Upíima
Yeesu Nsímɛ́ Kɛcirɛ Pikirɛki símisi. 21 Upíima
nnaŋɛ nn pi lɛ́ni, pisoi mɛyã apí nɛ kɛfa u tɛnɛ api
mɛfinɛ consɛ. 22 Kirisi pikɔ́ pɛɛ Yerusalɛm-i ń we api
lɛ̃ kom, api Parinapasi Antiyɔɔsi-pɔ tum. 23 Kuu n
tuipɔ, uu yɛ́nu lɛ̃ kɛ Uléécaa uu pɛpɛɛ nɛ Kirisi kɛfa
n tɛnɛlɛ̃ tinkpá, ai u larisi uu pi ŋmɔ́ɔ́púsɛ rɛ pikɛ́
Upíima nɛ kɛfa kɛsɛ n tikilɛ̃. 24 Parinapasi yɛ pɛɛ
mɛyíkíyiki usoi sɔnɛ lɛ. Nfáasɔnɛ nn u yipaalɛ̃ un
kɔ nfatɛnɛ má. Lɛ̃ nnya kɛ pisoi mɛyã api ŋmurɛi api
Upíima nɛ kɛfa tɛnɛ.

25 Parinapasi uu limɛmáá yisi uu Tarisi-pɔ Sɔɔli
piwɛ́laa sĩ. 26 Kuu u n yɛ̃́, uu u kpísi uú nɛ Antiyɔɔsi
u sĩ. Api kei Uléécaa icápinɛ iyɛ-i kuŋmɛ̃ nɛ kuriyu
wai pin Nlééсaasimɛ́ pisoi mɛyã céési. Antiyɔɔsi
uyɛ-i kapi mɛfoí foí Yeesu Kirisi pipirɛtiki rinyíri hɛ
rɛ Kirisi pikɔ́. 27 Kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ antepuyɛ pinyinɛ
api Yerusalɛm yisi api Antiyɔɔsi sĩ. 28 Nfáasɔnɛ nn
piusɛ unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Akapuusi céési uu yóó
rɛ nkṹ píima nnyinɛ yɛ́ kɛtẽ nnɛ́í kɛcáá wa. Nkṹ
mmɛ̃ nń weri nn mɛsei Kulooti iyɔɔpi kumúŋɛ́-i
wai. 29 Kei kɛ Yeesu pipirɛtiki pɛɛ Antiyɔɔsi-i ń we
api símaanɛ aí tonɛ rɛ pikɛcɔpɛ, ḿpá úye ukɛ́ lɛ̃ kuu
yɛ́ n fe tɔhɔ pikɛ́ nɛ pimárɛcɔ pɛɛ Yutee-pɔ ń we
lɛ́mpɔ. 30 Api mɛsei lɛ̃ wai, api Parinapasi nɛ Sɔɔli
tum api sĩ apí ha ítɔhɔ iyɛ̃ nɛ pi lɛ́ni api pipiwɛ́ɛ́sɛ
pa.

12

Pi Yakupu kpu api Piyɛɛ pɔ̃́ kpanii

1 Likumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ uyɔ́ɔpi Erooti uu Kirisi pikɔ́
pinyinɛ piwéékusɛ lõ. 2 Uu tíyɛsɛ api ritɛ́hɛ nɛ
Yohani umaa Yakupu kopu. 3 Kuu n yɛ̃́ tɛ lɛ̃ ŋmaa kɛ
Pisuifi apí pɛɛ ń la kuu lɛ̃ wa, uu kɔ tíyɛsɛ api anyɑ̃́
nyɛ-i kapi yɛ akpɔ́nɔ́ nyɛɛ áa pitɛ m má n li kɛ́mɛɛ
Piyɛɛ pɔ̃́ tini. 4 Kapi lɛ̃ u n tĩ́ api kpanii, api pisɔ́ɔ́ca
siwúípi sina wai, ḿpá kɛ́ye kɛ́mɛɛ pisɔ́ɔ́ca pina, pin
nɛ u mɛ̃́. Nkpɔ mɛlɔ́ɔ́ anyɑ̃́ mɛmáá kapi lɛ̃ nɛ músu
rɛ pikɛ́ ḿpá úye inipɛɛ-i u túhaanɛ. 5 Kɛ Piyɛɛ uu lɛ̃
kukpaniilee-i ń we pin u mɛ̃́, Kirisi pikɔ́ pin ukɛcáá
Uléécaa welu mɛwéntɛ ámɛ we.

Piyɛɛ mɛlelɛ akpanii kɛ́mɛɛ

6 Kɛsinɛ kɛɛ n weesinɛ Erooti ukɛ́ nɛ Piyɛɛ n
túhaanɛ kɛ́mɛɛ kɛ Piyɛɛ uu pisɔ́ɔ́ca pitɛ́ kɛpáápáá we
un loni. Anípɛ kɛtɛ́ kapí pɛɛ akpanii u wailɛ̃ pin
nɛ u pahaalɛ̃, pimɛ́rɛ́ pɔ́ɔn kɔ kukpaniilee rinɔnɔɔ-i
nyɛnu pin mɛ̃́. 7 Mɛsɛ nɛ mɛsɛ, Upíima uleecaatumɛ
unyinɛ uu lompɔ, mɛtɛ́í amɛ kukpaniilee yipu.
Uléécaatumɛ uyɛ̃ uu Piyɛɛ ilúkɛ́ pɛ́pɛ́ uu u yɔ́ŋsɛ,
uu u maa rɛ: A riwakasi! Akpanii kapí pɛɛ́ nɛ
u m pahaalɛ̃ aa kei nní uanipɛ-i léeri aa súrii.
8 Uléécaatumɛ uu pɛɛ u maa rɛ: A kupɔ́tampála
ritɛ́ aa apɔ́nɛ́ɛ́ri tani. Piyɛɛ uu mɛsei lɛ̃ wai.
Uléécaatumɛ uu kɔ rɛ: A kupɔ́kpɛ́lɛnku tã aa yisi
aa nɛ́ tíki. 9 Piyɛɛ uu u tiki api léépɔ, lin u we yarɛ
kɛlárɛ́. Uu pɛɛ músu rɛ mɛsei yɛ mɛ. 10 Api pimɛ́rɛ́
foí fáau, api pilírũ kpá api pɛɛ nweni rinɔnɔɔ kapi
yɛ nɛ kuyu-mɛ̃ n léepɔ tulu, tɛ̃ ari timɛcirɛ hánnɛpɔ
api léépɔ. Api ncée kpísi pin tɔ́su. Kei nní, uu Piyɛɛ

inipɛɛ-i pɔlu. 11 Kai Piyɛɛ n hemnɛ kuu pɛɛ yɛ̃́ tɛ
mɛwai yɛ walɛ. Kei kuu pɛɛ rɛ: Nkpéni kam yɛ̃́ tɛ
mɛsei yɛ mɛ. Uléécaa yɛ uléécaatumɛ tummɛlɛ uu
Erooti anipɛ-i nɛ́ lesɛ, uu kɔ mmɛ̃ kɛ Pisuifi apí pɛɛ́
nɛ nɛ́ ń la kɛ́mɛɛ nɛ́ lesɛ.
12 Kɛ Piyɛɛ uu n yɛ̃́ mmɛ̃ kɛ́mɛɛ kuu ń we, uu
Yohani kapi rinyíri n hɛ rɛ Mariki uni Maari kɛyɔ
sĩ́. Pisoi kulúi yɛ pɛɛ kei cápinɛlɛnlɛ pin kɛyómɛ
yáási. 13 Kuu n hapɔ uu kɛ́yɔ ripoo pepu, unɔ́si kɛikɔ́
unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Rooti uu sĩ́ ukɛ́ ha yɛ̃ tɛ wóo
lo? 14 Uu Piyɛɛ mɛtẽ̂ ceru. U yɛ́ ripoo hánnɛlɛ nɛ́ɛ,
uú nya uu mpɔ́ɔnarɛ nɛ itóó nɛ kɛ́yɔ-mɛ̃ pɛɛpɔ, uú
ha rɛ Piyɛɛ yɛ ka un tipoo-pɔ we. 15 Pɛpɛɛ kei n
cápinɛlɛ̃ api u maa rɛ u isɔhɔ torilɛ. Amá uu kɛ́yu
mahani ŋmaa rɛ mɛsei yɛ mɛ. Api rɛ in lɛ̃, ukumííri
yɛ ku. 16 Piyɛɛ un lɛ̃ we un tipoo pepu. Kapi n hánnɛ
api u yɛnu, piipiŋɛ ii nnyiyɛ loni. 17 Uu kunípɛ nɛ
pi símisi rɛ pikɛ́ n sɛ́ɛ́lɛ̃ ápi kapɛ ríka ma. Uu kɔ
pi símisi lɛ̃ kɛ Upíima uu kukpaniilee-i u n lésɛ.
Uu kɔ pimáa pi kpá rɛ pikɛ́ ha Yakupu nɛ pimárɛcɔ
picɔ lɛ̃ símisi. Kuu lɛ̃ pisímɛ́ pi ḿ masí, uu yisi uu
kɛlõ féé tɔ́mpɔ. 18 Kai n weesi, ai pisɔ́ɔ́ca pɛ̃ kɛcɔpɛ
nɔkɔrɛ hái, api pɛɛ́ m písɛinɛ rɛ mɛ́ye kɛ Piyɛɛ uu lõ?
19 Erooti uu pɛɛ rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ u wɛ́ɛ́si. Amá api
u wɛ́ɛ́si ápi u yɛ̃. Kei kuu pɛɛ pimɛ́rɛ́ pɛ̃ sée uú nɛ
pi túhaanɛ uu rɛ pikɛ́ pi kɔ̃́. Uu pɛɛ limɛmáá Yutee
kɛteni-i yisi uú ha Sesaree kɛteni-i siyáa wai.

Erooti nkpɔ

20 Erooti yɛ pɛɛ́ nɛ Tiiri pikɔ́ nɛ Sitɔɔ pikɔ́
wɔ́laalɛnlɛ. Pɛ̃ api rinɔ́ɔ risɛ wai rɛ pikɛ́ ha u yɛ̃. Api
lɛ̃ nnya uyɔ́ɔpi pimɛ́rɛ́ uwɛ́ɛ́sɛ Pilasituusi kópóó, api
yɛ́ntinɛ uú nɛ kɛkpéẽ pi wai pikɛ́ ha nɛ u kpurɛi. Ai

mɛ́woo, uyɔ́ɔpi Erooti kɛtẽ kɛ́mɛɛ likɔ́ nfaa kapi má.
21 Kɛyáa kɛ̃ kapi yɛ́ rinsánɛ akɛ tulu. Erooti uú ha
umɛyɔɔpilapɛ tani uu uriyɔɔpitũ kɛcáá tonɛ uu pɛɛ́
nɛ pisoi riwúí nɛ mɛyɑ̃́ n símisi. 22 Kei kɛ pisoi api
ipakarɛ riwɔɔ rɛ: Uléécaa rinɔɔ yɛ ntí, ái kɛsoipipi
rikɔ́. 23 Kúu n céri rɛ Uléécaa ŋmanɛ yɛɛ ipakarɛ te
nnya, Upíima uleecaatumɛ unyinɛ uu kei nní u fapi
uu lalɛi, apapi aa u takai uú ha nɛ kpi.

24 Nléécaasimɛ́ nn pɛɛ likumúŋɛ́ kpɛ-i kɔ́ɔnú api
ḿpá yei n kom. 25 Kɛ Parinapasi nɛ Sɔɔli pɔ́ɔ lɛ̃ nnya
kapi Yerusalɛm-i pi n tumpɔ piwai ḿ masí, api yisi
api Yohani kapi rinyíri n hɛ rɛ Mariki nɛ pɛ́nɛ apí nɛ
Antiyɔɔsi pɛlɛ.

13

Parinapasi nɛ Sɔɔli yɛ Nsímɛ́ Kɛcirɛ piyɔ́ɔ́ ha

1 Antepuyɛ nɛ pisoi pɛɛ Nléécaasimɛ́ n céési
yɛ pɛɛ Antiyɔɔsi-pɔ Uléécaa icápinɛ-i welɛ. Pɛpɛɛ
Parinapasi nɛ Simeyɔɔ kapi yɛ kɔ n sée rɛ Uŋmɔ́hɔ
nɛ Sirɛɛni ukɔ́ Lusiyuusi nɛ Manayɛɛni nɛ Sɔɔli.
Manayɛɛni nɛ Kalilee uyɔɔpi Erooti pɛɛ kɛsɛ̃́ iwɑ̃́ li.
2 Kɛyáa kɛnyinɛ kapi anɔ́ɔ paasi pin Upíima nɛ welu.
Nfáasɔnɛ nn pi maa rɛ: Ani Parinapasi nɛ Sɔɔli iyaa
lesɛ pikɛ́ pikɛi pɛ̃ kam pi ḿ pa wa. 3 Kapi pinɔ́ɔpahaa
nɛ piwelɛ ḿ masí, api aníipɛ pikɛcáá láa apí nɛ pi
tum, api tɔ́mpɔ.

Parinapasi nɛ Sɔɔli yɛ Siipuru-pɔ we

4 Nfáasɔnɛ nn Parinapasi nɛ Sɔɔli tum, api Selesii-
pɔ sɩ̃ api kei kúninɔi loni apí nɛ míni kɛpáápáá
kɛtẽ kapi yɛ n sée rɛ Siipuru sɩ̃. 5 Kapi Salamini n
tu api Pisuifi ayomɛyáhaalee-i Nléécaasimɛ́ piyɔ́ɔ́

kápáá. Yohani yɛ pɛɛ pikɛmɛɛ́ welɛ un pi lɛ́ni. 6 Api
míni kɛpáápáá kɛtẽ kɛ̃ kɔ́ɔ́nú api tɛnɛ apí ha Pafoosi
tulu. Kei kapí pɛɛ́ nɛ Usuifi unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ
Paari-Yeesu risánɛ. Uyɛ̃ nɛ mɛtarɛwai ukɔ́ nɛ antepu
nɔɔmɛ lɛ. 7 Siipuru kɛtẽ uyɔɔpi Sɛrikiyuusi Pɔɔlusi
kɛyɔ-i kuú pɛɛ́ we. Uyɛ̃ nɛ usɔhɔɔ píima lɛ. Uu
tíyɛsɛ api Parinapasi nɛ Sɔɔli u séipɔ rɛ li ripɔ́ɔ u
wa rɛ ukɛ́ Nlééċaasimɛ́ kɔ̃́. 8 Mɛtarɛwai ukɔ́ uyɛ̃ uu
pi m púnɛisɛntɛ un náási rɛ úyukɔɔ́ uyɛ̃ úu kapɛ nɛ
Yeesu kɛfa tɛnɛ. Pi yɛ Mɛ́kirɛki nɛ urinyiri tuisɛ rɛ
Elimaasi, lɛlɛɛ rɛ mɛtarɛwai ukɔ́. 9 Nfáasɔnɛ yɛ pɛɛ
Sɔɔli kapi yɛ kɔ n sée rɛ Pɔɔli yipaalɛnlɛ. Kei kuu pɛɛ
Elimaasi uyɛ̃ ńsɔnɛ riwii 10 uu u maa rɛ: Pɔ́ unɔ́ɔmɛ
nɛ uyaalukɛ nkó. Kuníri kɛpipi nkɛ́, pɔ́ɔ ḿpá lisɔnɛ
líye n ŋmɛ́lu. Pɔ nɛ welɛ pɔn Upíima simúŋɛ́ cirɛ-
cirɛ hárɛsi, nɛ́ɛ yo? 11 A nkpéni kutu ricɔ aa kóm.
Upíima yɛ́ pɔ́ pi aa nyíini aa kɔ ntuŋɛ mɛtɛ́í paa siyáa
sinyinɛ. Kei nní lɛ̃, kuŋmaha aku Elimaasi hila, uu
yɛ toóri toóri un unyinɛ wɛ́ɛ́si yɛɛ yɛ́ u n tɔ́rɔi. 12 Kɛ
uyɔ́ɔpi uyɛ̃ uu lɛ̃ n yɛ̃́, uú nɛ Upíima kɛfa tɛnɛ. Li we
rɛ Upíima kɛcáá icélaa iyɛ̃ nɛ u lonnɛ ńsɔnɛ.

Pɔɔli nɛ Parinapasi yɛ Pisitii kɛtẽ-pɔ Antiyɔɔsi kuyu ha

13 Pɔɔli nɛ upisencɔ api Pafoosi-i kúninɔi loni
apí nɛ Pamfilii kɛtẽ-pɔ Pɛriki kuyu sɩ̃. Yohani
uu kei pi yá uu Yerusalɛm pɛlɛ. 14 Pɔɔli nɛ
Parinapasi pɔ́ɔ pikɛtɛ́ kei yisi api sɔ́nɛ api Pisitii
kɛtẽ-pɔ Antiyɔɔsi kuyu sɩ̃. Api kɛwɛ́ntɛyaa tuŋɛ́
Pisuifi kuyomɛyáhaalee-i lompɔ apí tonɛ. 15 Unyinɛ
uu isé atɛlɛ́ nɛ antepuyɛ akɔ́ pisoi inipɛɛ-i kɛ́ɛ́ni. Kuu
pikɛ́ɛ̃ ḿ masí, kuyómɛyáhaalee piwɛ́ɛ́sɛ api Pɔɔli nɛ
Parinapasi kɛ́mɛɛ tum apí ha pi maa rɛ: Pimárɛcɔ,

nɔn nnyinɛ m má nɔkɛ́ nɛ pisoi ikari rikpásɛ, nɔ́ fe
ani nkpéni símisi.
16 Kei kɛ Pɔɔli uu yisi uu kunípɛ síka uu pisoi
sɛ́ɛ́sɛ uu rɛ: Nɔ̃́ Isirayɛɛli pikɔ́ nɛ nɔ́ pitɔ́rɔɔ mpí nɔ́ɔ
Uléécaa n wuru, ani kutu ricɔ ani kóm! 17 Isirayɛɛli
Uleecaa yɛ pɛɛ pirɔ́kpurɛ wɛ́ɛlɛ, uu tíyɛsɛ api kulúi
wai, pɛɛ́ uyɛ-i kapí pɛɛ Esipiti kɛteni-i ilási n tṹ. Uu
pɛɛ́ nɛ unnaŋɛ kei pi yukusɛ. 18 Uu kucɛsi kóima-i
pikɛcáá paí iŋmɛ̃ afɛɛna. 19 Uu limɛmáá mpuri nsɛɛi
Kanaa kɛteni-i kópu uu nsitẽ cápinɛ uu upisoi pa rɛ
pikɛ́ n te. 20 Ai lɛ̃ n we aí nɛ tulu iŋmɛ̃ pílɛ pílɛ mɛna
nɛ iŋmɛ̃ kuwóó kumúŋɛ́.
Uu pɛɛ limɛmáá pikpéenwai pi hɛ, ai kpísi aí
ha nɛ antepu Samuyɛɛli ituŋɛ tulu. 21 Lɛ̃ mɛmáá,
api Uléécaa pisɛ rɛ ukɛ́ uyɔ́ɔpi pi tĩ́. Kei kuu pɛɛ
Pɛnyamɛɛ kumarɛ ukɔ́, Kiisi uŋmánɛ Sauuli iyɔ́ɔpi
tonsɛ iŋmɛ̃ afɛɛna. 22 Kuu Sauuli iyɔ́ɔpi n lapilɛ, uu
Yesee uŋmánɛ Tafiti i pa uu rɛ:

Nɛ nkpéni Yesee uŋmanɛ Tafiti yɛɛ nɛ nɛ́ rinsá yɛ́nlɛ.
U yɛɛ yɛ́ mɛnɛ́la nnɛ́í wa. 23 Tafiti kɛpirɛ̃ kɛsɛ
kɛ Uléécaa uu Isirayɛɛli pikɔ́ pa rɛ kɛkɛ́ pi
yoriyɛ yarɛ kuú pɛɛ ḿ maa rɛ li yɛ́ wa. Kɛkɛɛ
Yeesu. 24 Yeesu ukɛ́ kɛlenɛ ń kam, Yohani
yɛ pɛɛ riyóólɛ uu Isirayɛɛli pikɔ́ nnɛ́í símisi
rɛ pikɛ́ piakópɛ kɛpirɛ ritɔ pikɛ́ míni wolɛ.
25 Yohani ukɛ́ nɛ upikɛi kɛtɔ n tu, u maa rɛ:
Nɔ músu rɛ nɛ́ɛ wóo? Ai nɛ́ɛ uyɛ̃ kani m mɛ̃́.
Uyɛ̃ nɛ kɛpirɛ wemɛlɛ. Nɛ̃́ ám tu ricuruu rɛ kɛ́
ripɛ kɛ́ uanɛ́ɛ́ri kɛŋmɛpi fénnɛ.

26 Pɔɔli uu kɔ kpá rɛ: Pimárɛcɔ, ntɔ́nɛ́í kɛ Uléécaa
uu nsímɛ́ mmú pálɛ̃ ukɛ́ nɛ rɔ́ yóriyɛ, nɔ̃́ Apiraham
sipirɛ̃ nɛ nɔ́ pitɔ́rɔɔ mpí nɔ́ɔ nní Uléécaa n wuru.

27 Mɛsei kɛ Yerusalɛm pikɔ́ nɛ pipiyɔɔpi api Yeesu
yɛ̀, ápi kɔ antepuyɛ nsímɛ́ kapi ḿpá kɛwéntɛyaa
kɛ́ye n kɛ́ɛ́ni riyíkí kɔ̋. Amá kapi Yeesu ń kpu, lɛlɛɛ
nsímɛ́ mmɛ̃ kɛ́mɛɛ ń we kapi lɛ̃ wa. 28 Ápi kɔ ńka yɛ̃,
mmɛ̃ nnya kapi yɛ́ u ń kpu, amá pi pɛɛ Pilati pisɛ rɛ
ukɛ́ u kpu. 29 Lɛ̃ kai Nlééсaasimɛ́ kɛ́mɛɛ Yeesu kɛcáá
n wɔ́laalɛ̃ kapi lɛ̃ wa. Api pɛɛ limɛmáá kunapɛ́ɛ́kɔɔ́
kɛcáá u súisɛ api u kpísi api nhɔ́rɛ-i wai. 30 Amá
Uléécaa uu pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ u yukusɛ. 31 Pɛpɛɛ hái
Kalilee-pɔ u n sárũ̃ apí nɛ Yerusalɛm sɪ̃́ kuu siyáa
kulúi umɛcirɛ nyísɛ. Pɛpɛɛ kɔ nɛni nní upiseérakɔɔ́
Isirayɛɛli pikɔ́ inipɛɛ-i. 32 Nsímɛ́ Kɛcirɛ mmú kɛ
Uléécaa uú pɛɛ yekei rɛ u yɛ́ pirɔ́kpurɛ pa. Mmɛ̃ karí
nɛ nɔ́ ka. 33 Mmɛ̃ kuu nní nkpéni tɔ̋ pipipirɛ̃ wa. Li
we rɛ u Yeesu nkpɔ kɛ́mɛɛ yukusɛlɛ yarɛ kai Ipakarɛ
Siyomɛ ritɛlɛ́ lírũ̃ kɛ́mɛɛ n wɔ́laalɛ̃ tɛ:

Pɔ́ɔ Kɛnɛ́pipi,
nɛ́ɛ nɛni pɔ́ mári.

34 Uléécaa yɛ pɛɛ mɛkɛɛ-mɛ maa rɛ u yɛ́ pikpɔkpɔ
kɛ́mɛɛ u yukusɛ úu kapɛ nɛ píkai n fɔ́ni nnya. Lɛ̃ kuu
Tafiti maa rɛ: Nɛ́ lisɔnɛ kɛcirɛ lɛɛ ái n fɔ́nunɛ nɔ́ pa.
Tinɔ́ɔ sɔnɛ kaḿ pɛɛ Tafiti n yekei yɛ tɛ̃.

Lisɔnɛ kɛcirɛ lɛɛ ái yɛ píkai n caai kaḿ pɛɛ Tafiti m
pанɛ kam nɔ́ panɛ.

35 Lɛ̃ nnya kɛ Tafiti uu kɔ kɛlɔ̃ kɛcɔ maa rɛ:

Áa yɛ́ ŋmurɛi upɔ́lala ukɛ́ nhɔ́rɛ kɛ́mɛɛ fɔ́ni.

36 Tafiti uyɛ̃ yɛ pɛɛ uisoi kɛ́mɛɛ Uléécaa mɛla walɛ.
Kuu n kpu, api upisaayaha kɛ́mɛɛ u kulɛsi uu fɔ́nu.
37 Amá uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ n yukusɛ
úu fɔni. 38 Pimárɛcɔ, li tu rɛ ani ńsɔnɛ kɔ̃ tɛ uyɛɛ
tíyɛsɛ kapí nɛ nɛni akópɛ pisárɛi nsímɛ́ nɔ́ símisi.
39 Uyɛɛ tíyɛsɛ kɛ úye uu yɛ un nɛ kɛfa u n tɛnɛ,

Uléécaa uu liute akópɛ u sárɛi. Moisi isé íi fe ikɛ́
usoi akópɛ sárɛi. 40 Lɛ̃ nnya, ani nɔ́mɛnɛ́círɛ tı̃, áni
kapɛ tíyɛ lɛ̃ kɛ antepuyɛ api piatɛlɛ́-i n wɔ́i likɛ́ nɔ́ wa.
Lɛlɛɛ rɛ:
41 Nɔ́ kupakarɛcirɛ́ pikɔ́ mpí,
ani kutu ricɔ ani kóm likɛ́ nɔ́ riyɔɔ, ani itóó nɛ mílɛsi.
Nɔ́nnɛ́fáa mmú kɛ́mɛɛ kaḿ la kɛ́ mɛwai mɛnyinɛ
wa kɛ unyinɛ uu yɛ́ un nɔ́ n símisi áni
yɛ́ pakarɛ. 42 Kɛ Pɔɔli nɛ Parinapasi api
kuyómɛyáhaalee-i n léepɔ, api kɔ pi séi rɛ
pikɛ́ kɛwéntɛyaa kɛcɔ pɛɛpɔ pikɛ́ nsímɛ́ nsɛ
mmɛ̃ pisímɛ́ pi rikpá. 43 Icápinɛ mɛmáá,
Pisuifi yíkíyiki kulúi nɛ pitɛ́ŋ tɛ́ŋ pɛɛ
Pisuifi kɛyomɛ n yáási api yisi api Pɔɔli
nɛ Parinapasi tiki. Pɛ̃ api ikari pi hɛ rɛ ápi
kapɛ tíyɛ unyinɛ ukɛ́ Uléécaa kɛfa kuú nɛ pi
n fénnɛ ncee kɛ́mɛɛ pi fóm.

44 Kai kɛwéntɛyaa kɛcɔ kɛ̃ n tu, li wa yarɛ An-
tiyɔɔsi kuyu pisoi nnɛ́í pɛɛ cápinɛ pikɛ́ Nléécaasimɛ́
kɔ̃́. 45 Kɛ Pisuifi api riwúí tɛ̃ n yɛ̃́, pikɛfa akɛ tóósi
api pɛɛ lɛ̃ kɛ Pɔɔli uu n símisi n kɛsu pin kɔ u
lámisi. 46 Pɔɔli nɛ Parinapasi api kɛ́yu kpã́iisɛ api pi
símisi rɛ: Nɔ̃́ kaí nɛ sá rɛ Nléécaasimɛ́ nkɛ́ mɛfoí tu
kɛlenɛ. Kani nní n n kɛ́su nɔn kɔ nɔ́mɛnɛ́círɛ nɛ nfáa
tɛnɛcirɛ́ lómiisɛ nnya, tɔ́ mɛsɛ nɛ mpuri sanɛ pikɔ́-
mɛ̃ m pɛlɛ. 47 Lɛ̃ kɛ Upíima uu rɔ́ n forii rɛ tɔkɛ́ wa
yɛ nní:
Nɛ pɔ́ lésɛlɛ rɛ a pansɛ mɛtɛ́í aa isoipuri nnɛ́í n
kpã́iilɛ̃,
pinnɛ́í pikɛ́ píyulalɛ yɛ̃.

48 Kɛ mpuri sanɛ pikɔ́ api anɔ́ɔ nyɛ̃ n kɔ̃́, ai pi
larisi api Upíima nsímɛ́ pakarɛ. Pɛ̃ nnɛ́í kɛ Uléécaa

uú nɛ nfáa tɛnɛcirɛ́ n sée, apí nɛ Yeesu kɛfa tɛnɛ.
49 Upíima nsímɛ́ yɛ pɛɛ kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛtẽ kɛ̃ nnɛ́í
kɛcáá kɔ́ɔ́núlɛnlɛ. 50 Amá Pisuifi api pinɔ́si yukɔɔ́
pɛɛ Uléécaa n yáási nɛ kuyu piwɛ́ɛ́sɛ tálaankɛɛ api
yisi api Pɔɔli nɛ Parinapasi piwéékusɛ kápáá, api
pikɛteni-i pi lakasɛ. 51 Pɔɔli nɛ Parinapasi api yisi
apí ha kuyu ripoo-pɔ pinnataai péi-péi api pikuwɛ́ɛ́-
mɛ̃ yaapɔ, ai wai rɛ piakópɛ akɛ́ nɛ pi risɛ́ɛ́. Pɔɔli
nɛ Parinapasi api yá api Ikoniyɔm kuyu-mɛ̃ tɔ́mpɔ.
52 Nfáasɔnɛ nɛ mpɔ́ɔnarɛ pɔ́ɔn pɛɛ Yeesu pipirɛtiki
pɛɛ Antiyɔɔsi-i ń we yipaalɛ̃ ńsɔnɛ.

14

Pɔɔli nɛ Parinapasi yɛ Ikoniyɔm-pɔ we

1 Pɔɔli nɛ Parinapasi api kɔ Ikoniyɔm-pɔ Pisuifi
kuyomɛyáhaalee loni, api kɛ́yu kpãiisɛ api símisi
Pisuifi mɛyã nɛ Pikirɛki mɛyã api ŋmurɛi api Yeesu
nɛ kɛfa tɛnɛ. 2 Amá Pisuifi picɔ pɛɛ ápi n ŋmurɛi
pikɛ́ nɛ kɛfa u tɛnɛ api mpuri sanɛ pikɔ́ tálaankɛɛ
rɛ pikɛ́ Pɔɔli nɛ Parinapasi kɛcáá simúŋɛ́ kópɛ wa.
3 Mpá nɛ lɛ̃, pɛ̃ nɛ Ikoniyɔm-i tónɛlɛ ai siyáa wai. Api
itisi nɛ n símisi pin nɛ Upíima tálɛ̃. Upíima yɛ pɛɛ
ńnaŋɛ pi hɛlɛ pin nɛ mɛwaisaŋa nɛ mɛpíima wapisi,
ai yɛ nyísɛ rɛ mɛsei kɛ Upíima uu pisoi ípɛɛlɛ́ɛ nyísɛ.
4 Kuyu pikɔ́ api kei nní kénɛ mɛtɛ́. Picɔ rɛ Pisuifi
nkɔ́ mɛɛ wa, picɔ rɛ pitumɛ nkɔ́ mɛɛ wa. 5 Pisuifi
nɛ mpuri sanɛ pikɔ́ nɛ kuyu piwɛ́ɛ́sɛ api pimɛcirɛ
cápinɛ pikɛ́ Pɔɔli nɛ Parinapasi íwɛ wa pikɛ́ aparɛ pi
tɔ́ɔ́kɛɛ pikɛ́ pi kɔ̋. 6 Kai lɛ̃ Pɔɔli nɛ Parinapasi kutu-i n
lompɔ, api músu tímḿ, api wuru apí ha Likayonii
kɛtẽ-pɔ Lisitiri nɛ Tɛripu ayu-i nɛ akɛkúrí pékesi
7 api kei Nsímɛ́ Kɛcirɛ n yóólɛ̃.

Pɔɔli nɛ Parinapasi yɛ Lisitiri-pɔ we

8 Lisitiri-pɔ kɛ utisi unyinɛ uú pɛɛ we. Hái kapí
nɛ u m mári úu píkai sɔ́nɛlɛ̃. U kɛ́kankáláká lɛ, uu
yɛ pɛɛ́ n tũ. 9 Uu pɛɛ Pɔɔli nsímɛ́ kutu n cɔlɛ̃. Kei
kɛ Pɔɔli uu u nyánɛi ńsɔnɛ uu yɛ́nu rɛ nfatɛnɛ yɛ u
tulaalɛnlɛ un yɛ́ fe uu pélu. 10 Pɔɔli uu rinɔ́ɔ cásɛ uu
u maa rɛ: A yisi aa apɔ́na kɛcáá kɛcírɛ nyɛrɛ. Utisi
uu yisi uu cuuni uu nsɛ̃́ kápáá. 11 Kɛ pisoi api Pɔɔli
mɛwai mɛ̃ n yɛ̃́, api kei pikɔ́ mɛyu, Mɛ́likayoniyɛɛ
nɛ pupɛi rɛ: Piléé yɛ mɛsoi sɔ́nɛmɛ apí nɛ rɔ́ lɛɛri.
12 Api rɛ Parinapasi yɛɛ Seusi. Kai nní Pɔɔli yɛɛ
pɛɛ símisi nnya api rɛ uyɛɛ Hɛrimɛɛsi. 13 Piléé pɛ̃
kapi yɛ n sée rɛ Seusi kɛyɔ yɛ pɛɛ welɛ kuyu ritimɛ-
pɔ. Uléékɔɔ́ yɛɛ kei pi n nyɔ́ɔnsɛ uu anáala mɛfɛlɛ
toraankɛɛ uu tɔ́rikɛɛ uú nɛ kɛ́yɔ kɛ̃ tinɔnɔɔ-i hapɔ, u
nɛ pisoi pɛɛ n cápinɛlɛ̃ apí n náási pikɛ́ Parinapasi
nɛ Pɔɔli nyɔ́ɔnsɛ. 14 Kɛ Parinapasi nɛ Pɔɔli api lɛ̃ n kɔ̃́,
api pisitukanka cɛ́ɛ́rii ai nyísɛ rɛ ái nɛ pi risá, api pɛɛ
riwúí tɛ̃ kɛcɔpɛ sɔɔpɔ pin cɛ́si rɛ: 15 Nɔ́ pisoi mpí, yo
kani lɛ̃ wai? Tɔ̃́ nɛ kɔ nɔ́mɛnɛ́cɔ sisoipipi lɛ. Nsímɛ́
kɛcirɛ karí nɛ nɔ́ ka tɔn nɔ́ tee rɛ áni lisɛ́rɛ́-sɛrɛ́ nní
nkɔ́ riyá. Líwookɔɔ́ yɛ ni. Ani nɔ́mɛnɛ́círɛ Uléécaa
yɛɛ nfáa n te pa. Uyɛɛ ketẽ nɛ kɛyómɛ nɛ mínimaa nɛ
likɛmɛɛ likɔ́ wa. 16 U mɛkɛɛ-mɛ pirɔ́kpurɛ kɛ́mɛɛ-pɔ
pisoi nnɛ́í riyálɛ rɛ pikɛ́ pimɛpɔɔla n wai, 17 ḿpá nɛ
lɛ̃, mɛsɛ́rɛ kuu pɛɛ mɛwai sɔnɛ nɔ́ wai rɛ ani nɛ kei u
n nyáni. Uu yɛ kɛyómɛcaa-pɔ ikɔ́nɛ nɔ́ hɛri, liituŋɛ
in kɔ n tu, uu ilukɛ nɔ́ hɛ. Uu yɛ kɔ lilukɛ-lukɛ nɔ́ hɛ
uu kɔ tíyɛsɛ ani mpɔ́ɔnarɛ yɛnu. 18 Mpá kɛ Pɔɔli nɛ
Parinapasi api lɛ̃ ḿ ma, li nɛ pi papisilɛ api kɛlenɛ fe
api inyɔ́ɔnsɛ iyɛ̃ yulu.

19 Pisuifi pinyinɛ api Antiyɔɔsi yɛɛ Pisitii-pɔ ń we

nɛ Ikoniyɔm-i yisi api sɩ̃́, pi nɛ pisoi kulúi apí ha
kómɛinɛ. Api Pɔɔli aparɛ tɔ́ɔ́kɛɛ rɛ pikɛ́ u kpu. Api
pɛɛ limɛmáá u pulu apí nɛ kuyu ilúkɛ́ léépɔ, pin
músu rɛ u kpulɛ. 20 Amá kɛ Yeesu pipirɛtiki api
ukɛkúrí ń cápinɛpɔ, uu yisi uu kuyu sɩ̃́. Kai kóso n
weesi, u nɛ Parinapasi api Tɛripu kuyu tɔ́mpɔ.

Pɔɔli nɛ Parinapasi yɛ Sirii kɛteni-i Antiyɔɔsi kuyu pɛlɛ

21 Pɔɔli nɛ Parinapasi api Tɛripu kuyu-i Nsímɛ́
Kɛcirɛ yóó, pisoi mɛyã api Yeesu tiki. Api pɛɛ
limɛmáá yisi api Lisitiri nɛ Ikoniyɔm nɛ Antiyɔɔsi
yɛɛ Pisitii-pɔ ń we pɛlɛ. 22 Kapi kei n tuipɔ, api
Yeesu pipirɛtiki pɛɛ kei ń we ikari kpásɛ rɛ pikɛ́ n
ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃. Api yɛ kɔ pi maa rɛ pi yɛ́ íwɛ píima li
pikɛ́ kɛlenɛ Uléécaa iyɔɔpi kɛ́mɛɛ lompɔ. 23 Pɔɔli nɛ
Parinapasi api ḿpá Uléécaa icápinɛ íye-i piwɛ́ɛ́sɛ
tonsɛntɛ. Pi nɛ pɛ̃ api anɔ́ɔ paasi api kɛyómɛ yáási
api pɛɛ limɛmáá pi kpísi api Upíima kapí nɛ kɛfa n
tɛnɛ anipɛ-i wai.

24 Kɛ Pɔɔli nɛ Parinapasi api kei Pisitii kɛtẽ kɛ-
i n yisi, api Pamfilii kɛkɔ́-mɛ̃ loni. 25 Api Pɛriki-
pɔ Nléécaasimɛ́ pisoi símisi, api kei yisi api Atalii
tɔ́mpɔ. 26 Kei kapi pɛɛ kúninɔi lõ apí nɛ Sirii kɛtẽ-pɔ
Antiyɔɔsi sɩ̃́. Kei kapi pɛɛ Uléécaa anipɛ-i pi wa api
u welu rɛ ukɛ́ ípɛɛlɛ́ɛ pi nyísɛ pikɛ́ fe pikɛ́ pipikɛi wa
yarɛ kapi nní n wa. 27 Kapi Antiyɔɔsi kei n tuipɔ, api
Uléécaa icápinɛ pikɔ́ cápinɛ, api lɛ̃ nnɛ́í kɛ Uléécaa
uú nɛ pɛ̃ tintiki uu wai pi kɛɛni, nɛ lɛ̃ kuu n tíyɛsɛ
mpuri sanɛ pikɔ́ pɔ́ɔ kɔ Yeesu nɛ kɛfa tɛnɛ. 28 Pɔɔli
nɛ Parinapasi api Yeesu pipirɛtiki kɛ́mɛɛ tonɛ siyáa
kulúi.

15

Yerusalɛm icápinɛ

1 Kirisi pikɔ́ pinyinɛ api kɛyáa kɛnyinɛ Yutee kɛtẽ-
pɔ yisi api Antiyɔɔsi sĩ, apí ha Kirisi pikɔ́ picɔ maa
rɛ: Nɔnsá n kérii yarɛ kɛ Moisi isé ii m pisɛ, áni yɛ́
píyulalɛ yɛ̃. 2 Pɔɔli nɛ Parinapasi api pi kɛsu, íkɛŋɛnɛ
píima inyinɛ ii likɛcáá pikɛcɔpɛ leeri. Api símisi
aí tonɛ rɛ Pɔɔli nɛ Parinapasi nɛ pinyinɛ picɔ pikɛ́
Yerusalɛm ha, pi nɛ pitumɛ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ pikɛ́ ha kɛsɛ̃́
nsímɛ́ mmɛ̃ tipaí. 3 Uléécaa icápinɛ pikɔ́ api pikɛcáá
paí apí nɛ ncée tiki. Api Fenisii nɛ Samarii sitẽ-mɛ̃
tiki, api lɛ̃ kɛ mpuri sanɛ pikɔ́ api Upíima rintíki
pisoi símisi. Nsímɛ́ mmɛ̃ nn Kirisi pikɔ́ nnɛ́í larisi
hái. 4 Kapi Yerusalɛm n tuipɔ, Uléécaa icápinɛ pikɔ́
nɛ pipiwɛ́ɛ́sɛ nɛ pitumɛ pɛɛ pi yɔsí. Api Yerusalɛm
pikɔ́ pɛ̃ símisi lɛ̃ nnɛ́í kɛ Uléécaa uú nɛ pi rintíki uú
nɛ wai. 5 Amá Pifarisi pinyinɛ pɛɛ Yeesu nɛ kɛfa
n tɛnɛ api pɛɛ yisi api rɛ: Li pisɛ rɛ mpuri sanɛ
pikɔ́ pɛɛ Yeesu nɛ kɛfa n tɛnɛ pikɛ́ kérii tílasi, pikɛ́
kɔ Moisi isé ritiki. 6 Pitumɛ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ api cápinɛ
rɛ pikɛ́ nsímɛ́ mmɛ̃ tipaí. 7 Kapi nsímɛ́ m pásainɛ
ai náŋai mɛmáá kɛ Piyɛɛ uu pɛɛ rinɔ́ɔ yɔsí, uu rɛ:
Pimárɛcɔ, nɔ́rinɛ́cúruu yɛ yɛnlɛ rɛ ái nɛni-mɛ kɛ
Uléécaa uu nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ nkɛ́-i nɛ́ wɛ́ɛ rɛ kɛ́ mpuri
sanɛ pikɔ́ Nsímɛ́ Kɛcirɛ riyóó pikɛ́ nnɛ́nɔ́ɔ-i n kõ,
pikɛ́ kɔ nɛ kɛfa n tɛnɛ. 8 Uléécaa yɛɛ nyu lɛlɛɛ pisoi
sifa-i ń we. Uyɛɛ kɔ pɛ̃ Unfaasɔnɛ hɛ yarɛ kuu tɔ̃́
n hɛ mɛcɔ. U lɛ̃ nyísɛlɛ rɛ pɛ̃ nɛ kɔ pansɛlɛ upisoi.
9 Ʊu tɔ́ nɛ pɛ̃ kɛcɔpɛ kóólɛnɛ. Lɛ̃ nnya kuu pinfatɛnɛ
nnya piakiŋ hɛɛrɛ aa funi. 10 Yo nnya kani nkpéni
Uléécaa peikɛɛ nɔkɛ́ yɛ̃́, nɔn ncɔni kɛ úka úu hái
pirɔ́sáa-i-mɛ nɛ tɔ́-i n fe ukɛ́ ń cɔ̃ Yeesu pipirɛtiki

nyikisɛlɛ̃? 11 Amá Upíima Yeesu ipɛɛlɛ́ɛ nnya karí
nɛ kɛfa tɛnɛ rɛ tɔ̃́ nɛ kɔ pimɛcɔ píyulalɛ yɛnlɛ.
12 Pɛpɛɛ n cápinɛlɛ̃ nnɛ́í api sɛ́ɛ́ keu, api pɛɛ
Parinapasi nɛ Pɔɔli kutu n cɔlɛ̃ pin mɛwaisaŋa nɛ
mɛwai píima kɛ Uléécaa uú nɛ pi rintíki uu mpuri
sanɛ pikɔ́ kɛcɔpɛ wapisi kɛɛnkɛɛ. 13 Kapi pisímɛ́ ḿ
masí, Yakupu uu rinɔ́ɔ yɔ́su uu rɛ: Ani kutu nɛ́
ricɔ, pimárɛcɔ. 14 Simɔɔ yɛ rɔ́ símisilɛ lɛ̃ kɛ Uléécaa
ricuruu uu hái mɛkɛɛ-mɛ mpuri sanɛ pikɔ́ kɛcɔpɛ
umpuri kuu n te n wɛ́ɛ. 15 Antepuyɛ anɔɔ kai lɛ̃ titiki
yarɛ kai n wɔ́laalɛ̃. Li wɔlaalɛ̃ tɛ:

16 Lɛ̃ mɛmáá, nɛ Tafiti kɛyɔ kɛɛ n fori yukusɛnɛ,
am ncaai nnɛ́í nyɔ́ɔnsɛ.
Nɛ́ pimɔ́mɛ kɛ pɛsɛ.
17 Kei kɛ pisoi tɔrɔɔ api yɛ́ pɛɛ nɛ̃́ Upíima wɛ́ɛ́si. Lɛlɛɛ
isoipuri nnɛ́í kam n sée rɛ ikɛ́ pansɛ inɛ́kɔ́. Nɛ̃́
Upíima rinɔɔ yɛ tɛ̃,
18 nɛ́ɛ tíyɛsɛ kɛ pisoi api hái mɛkɛɛ-mɛ mɛwai mɛ̃
ceri.

19 Lɛ̃ nnya kɛ nɛ̃́ Yakupu, am músu rɛ ári ncée
má tɔkɛ́ mpuri sanɛ pikɔ́ pɛɛ pimɛcirɛ Uléécaa ḿ
pa Pisuifi isé rinyikisɛ. 20 Amá tɔkɛ́ pi wɔipɔ ari
pi símisi rɛ ápi kapɛ yɛ inyɔ́ɔnsɛsarɛ li. I tɔ̃́ kɛ́mɛɛ
ikpérinkpɛkɔɔ́ lɛ. Pikɛ́ pimɛcirɛ tĩ́, api yɛ sɔ́ɔnnɛ yarɛ
kɛ isé ii m pisɛ. Ápi kapɛ yɛ isɛɛ kápi rimpá li, ápi
kapɛ yɛ kɔ mɛ́nyɛ li. 21 Kaí pɛɛ mɛkɛɛ ń we, pisoi
yɛɛ pɛɛ ḿpá kuyu kúye-i Moisi isé riyóólɛ, api yɛ
kɔ ḿpá kɛwéntɛyaa kɛ́ye kɛtúŋɛ́ kuyómɛyáhaalee-
i i kɛɛni.

Títɛlɛ́ tɛ̃ kapi Kirisi pikɔ́ pɛɛ ápi Pisuifi n wɔ́ipɔ

22 Pitumɛ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ nɛ Uléécaa icápinɛ pikɔ́ nnɛ́í
api yɛ́nu rɛ li nyam tɛ pikɛ́ pikɛcɔpɛ pisoi lesɛ pikɛ́

Pɔɔli nɛ Parinapasi ritikisɛ piké nɛ Antiyɔɔsi pi tũ.
Kei kapi pɛɛ Yuuti kapi yɛ kɔ n sée rɛ Parisapasi
nɛ Silasi lesɛ. Pipicɔ yɛ pɛɛ pi waisɛlɛnlɛ ńsɔnɛ.
23 Pianipɛ-i kapi rítɛlɛ́ tɛ̃ wa. Pi rikɛmɛɛ wɔ́i rɛ:

Tɔ̃́ nɔ́pinɛ́márɛcɔ, pitumɛ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ, tɔ nɔ̃́
pimárɛcɔ, nɔ́ɔ yɛ áni nní Pisuifi nɔn Antiyɔɔsi-
pɔ nɛ Sirii nɛ Silisii kɛteni-i we yáasi ńsɔnɛ. 24 Tɔ
kõ tɛ pisoi pinyinɛ yɛ kɛrɔ́mɛɛ nté yisipɔ api nɔ́
lɛɛpɔ, api pinsímɛ́ kɛ́mɛɛ nɔ́anɛ́pɔ́ɔ caaisɛ api kɔ
nɔ́sinɛ́wuu tɔisɛ. Ani kõ tɛ ái tɔ́ɔ pi tumpɔ. 25 Lɛ̃
nnya kari kómɛinɛ rɛ li nyam tɛ tɔké pisoi lesɛ tɔké
pirɔ́márɛcɔ lala Parinapasi nɛ Pɔɔli ritikisɛ tɔké nɛ
nɔ́kɛnɛ́mɛɛ pi tumpɔ. 26 Parinapasi nɛ Pɔɔli ápi
nkpɔ iwamɛ wa Upíima Yeesu Kirisi pikɛi kapi n
wai nnya. 27 Tɔ Yuuti nɛ Silasi nɔ́kɛnɛ́mɛɛ tumpɔ
rɛ piké nɛ pinnɔɔ nsímɛ́ mmɛ̃ kari n wɔ́i nɔ́ símisi.
28 Li we rɛ tɔ́ nɛ Nfáasɔnɛ yɛ yɛ̃ tɛ ái nyam̃ tɛ tɔké
ncɔni féé nnyinɛ mɛ́woo nɔ́ rinyikisɛ ái kɔ lɛ̃ kai
pisɛ. 29 Lɛlɛɛ nɛ n sá rɛ tɔké nɔ́ pisɛ yɛ nní: Áni kapɛ
yɛ inyɔ́ɔnsɛsarɛ nɛ́ɛ mɛ́nyɛ nɛ́ɛ isarɛ kápi rimpá piké
mɛ́nyɛ lesɛ li. Ani kɔ nɔ́mɛnɛ́círɛ tĩ́, ani yɛ sɔ́ɔnnɛ
yarɛ kɛ isé ii m pisɛ. Tɔ mɛmárɛcɔ nɛ kɛfa kɛsɛ nɔ́
yáasi!

30 Pɔɔli nɛ Parinapasi nɛ Yuuti nɛ Silasi api yisi api
Antiyɔɔsi tɔ́mpɔ. Kapi n hápɔ, api kei piyómɛyáhaa
nnɛ́í cápinɛ api rítɛlɛ́ tɛ̃ pi pa. 31 Kapi pinnɛ́í kɛyu-i ri
n kɛ́ɛ̃, ai ḿpá úye ikari waisɛ ai kɔ piakiŋ niŋukusɛ.
32 Yuuti nɛ Silasi ricuruu yɛ pɛɛ antepuyɛ lɛ. Api
nsímɛ́ nsímɛ́ Antiyɔɔsi pikɔ́ símaankɛɛ apí nɛ ikari
pi kpásɛ rɛ piké nɛ nfatɛnɛ n ŋmɔ́ɔ́púlɛ. 33 Api kei
siyáa sinyinɛ wai. Pimárɛcɔ api pɛɛ limɛmáá pi yá
api pɛpɛɛ pi n tumpɔ kɛ́mɛɛ pɛɛsɛ nɛ piripɔɔ. 34 [Amá

Silasi pɔ́ɔ rɛ u yɛ́ kei tonɛ.] 35 Pɔɔli nɛ Parinapasi pɔ́ɔ
ha Antiyɔɔsi-i tonɛ, pi nɛ picɔ pinyinɛ pin pisoi céési
pin kɔ Upíima nsímɛ́ kɛcirɛ yóólɛ̃.

Pɔɔli nɛ Parinapasi pitúunnɛ

36 Kapi Antiyɔɔsi-i n tónɛ ai siyáa wai, Pɔɔli uu
Parinapasi maa rɛ pikɛ́ silɔ̃ sɛ̃ nnɛ́í kapi Upíima
nsímɛ́ nɛ rinkɔ́ɔ́nú pɛɛsɛ pikɛ́ ha yɛ̃ tɛ íye kɛ Yeesu
pikɔ́ api kei we. 37 Parinapasi uú n la ukɛ́ nɛ Yohani
kapi rinyíri n hɛ rɛ Mariki ripɛ́nɛ. 38 Amá Pɔɔli
pɔ́ɔ yúlu rɛ ápi kapɛ kɔ nkpéni pikpíkɛ́ u rikpá
ukɛ́ pi ritiki, li we rɛ u pɛɛ mɛfoí hái Pamfilii-pɔ
pi ŋmɛriyɛlɛ úu pi ritiki pikɛ́ ha nɛ pipikɛi kɛtɔ
tu. 39 Ai wai rɛ li Pɔɔli nɛ Parinapasi símaasɛ, hái
apí nɛ likɛcáá túúnnɛ. Parinapasi uu Mariki kpísi
api kúninɔi loni api Siipuru tɔ́mpɔ. 40 Pɔɔli pɔ́ɔ
Silasi kuséncɔ wɛ́ɛ, Yeesu pikɔ́ apí nɛ pi welu rɛ
Uléécaa ukɛ́ pi sarumpɔ. Api pɛɛ ncée kpísi api
tɔ́mpɔ. 41 Api Sirii nɛ Silisii sitẽ kuwɛ́ɛ́-mɛ̃ tiki,
pin Uléécaa icápinɛ ŋmɔ́ɔ́púsɛlɛ̃ tɛ ikɛ́ Uléécaa ncee
kɛ́mɛɛ papisi.

16

Timotee yɛ Pɔɔli nɛ Silasi sarũ

1 Pɔɔli uu yisi uu Tɛripu sɪ̃, uu kɔ Lisitiri tulu.
Yeesu upirɛtiki unyinɛ yɛ pɛɛ kei welɛ api u séi
rɛ Timotee. Úni yɛ Usuifi lɛ un kɔ Kirisi nɛ kɛfa
tɛnɛlɛ̃. Amá usáa pɔ̃́ nɛ Ukirɛki lɛ. 2 Yeesu pikɔ́ pɛɛ
Lisitiri nɛ Ikoniyɔm-pɔ ń we yɛ pinsímɛ́ kɛ́mɛɛ u
pakarɛntɛlɛ hái. 3 Ai Pɔɔli ripɔ́ɔ wai rɛ ukɛ́ kuséncɔ
u wɛ́ɛ. Uu u kpísi uu Pisuifi pɛɛ kei-pɔ kapi n sɪ̃ ń
we nnya u ké. Pinnɛ́í yɛ pɛɛ nyulɛ rɛ usáa yɛ Ukirɛki
lɛ. 4 Kapi n tɔ́su, ayu kɛ́mɛɛ kapi ritiki. Api yɛ lɛ̃ nɛ

lɛ̃ kɛ pitumɛ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ api Yerusalɛm-pɔ n símisi aí
tonɛ Kirisi pikɔ́ pɛɛ kei ń we tɛ́ŋsɛ. Api kɔ pi maa rɛ
pikɛ́ yɛ likɛcáá sɔ́nɛ. 5 Uléécaa icápinɛ pikɔ́ api pɛɛ́ nɛ
nfatɛnɛ nɛ kɛ́yu n sɩ̃ pin kɔ ḿpá kɛweesi kɛ́ye kulúi
kpálɛ̃.

Pɔɔli yɛ Turowaasi-pɔ mɛ́yɛnɛ mɛnyinɛ yɛ̃

6 Nfáasɔnɛ ńn Pɔɔli nɛ upicɔ ncée hɛ rɛ pikɛ́
Asii sitẽ kɛcáá Nléécaasimɛ́ riyóó. Lɛ̃ nnya kapi
Firisii nɛ Kalasii sitẽ-mɛ̃ titɛ́ŋ. 7 Kapi nɛ Miisii kɛtẽ
tińkɔ, api Pitinii kɛkɔ́-mɛ̃ pihápɛ peeni. Amá Yeesu
Nfaasɔnɛ ńn lincee pi hɛ. 8 Api mɛsɛ Miisii kei
tikipɔ apí nɛ Turowaasi sɩ̃. Kei yɛ áninɔi kɛnyɛrɛ
lɛ. 9 Kei kai kɛsinɛ Pɔɔli mɛ́yɛnɛ mɛnyinɛ nyísɛ:
Masetuwaani ukɔ́ unyinɛ kuu yɛ̃́ un nyɛnu un u
welu rɛ ukɛ́ risuúlu ukɛ́ pikuyu-mɛ̃ titikipɔ ukɛ́ pi
yoriyɛ. 10 Pɔɔli mɛyɛnɛ mɛ̃ mɛmáá, ari pɛɛ́ n la tɔkɛ́
Masetuwaani kɛtẽ ha. Li we rɛ tɔ picére masilɛ rɛ
Uléécaa yɛ rɔ́ sée rɛ tɔkɛ́ ha Nsímɛ́ Kɛcirɛ kei pikɔ́
símisi.

Liiti yɛ Filipu kuyu-i nɛ Upiima kɛfa tɛnɛ

11 Ari Turowaasi-i kúninɔi loni arí nɛ míni
kɛpáápáá kɛtẽ kapi yɛ n sée rɛ Samotirasi-mɛ̃ n
sairilɛ̃. Ai kóso weesi, ari Neyapolisi-mɛ̃ tɔ́mpɔ.
12 Ari kei yisi ari Filipu tɔ́mpɔ. Masetuwaani kɛtẽ
kuyu foi yɛ kpɛ̃ kɛlõ kɛ-i. Rɔm pikɔ́ n-yɔɔpinaŋɛ kɛtẽ
yɛ kɛ. Tɔ kei siyáa sinyinɛ walɛ. 13 Ari kɛwéntɛyaa
tuŋɛ́ kuyu iyaa leepɔ ari nkói-mɛ̃ sɩ̃, kei kari m
músu yarɛ Pisuifi yɛɛ cápinɛ api kɛyómɛ yáási. Kari
n hápɔ ari kei pinɔ́si lɛɛpɔ pin cápinɛlɛ̃, arí tonɛ ari
Nléécaasimɛ́ pi símisi. 14 Pi yɛ pinɔ́si pɛ̃ usɛ sée rɛ
Liiti. U pɛɛ Uléécaa likɔ́ lalɛ. Tiyatiiri kuyu kuu
léeri. Asáŋáá wɛɛ́ nyaii kɛcirɛ kuu yái. Kuu kutu rɔ́

n cɔ́lɛ̃, Upíima uu mɛsɔhɔ u hɛ uké nɛ Pɔɔli nsímɛ́ kɔ̃́.
15 Ari u nɛ ukɛyɔ pikɔ́ nnɛ́í míni wolɛ. Uu pɛɛ kusánɛ
rɔ́ séi uu rɔ́ maa rɛ: Nɔn mɛsei n yɛ̃ tɛ nɛ Upíima nɛ
kɛfa tɛnɛ, ani kɛnɛ́yɔ lommɛ aní tonɛ! Uú nɛ kɛ́yu rɔ́
mahani, ari mɛsɛ ŋmurɛi.

Pi Filipu-pɔ Pɔɔli nɛ Silasi akpanii wa

16 Kɛyáa kɛnyinɛ kari kɛyómɛyáhaa-i sɩ̃́ arí nɛ
ukpére kɛikɔ́ unyinɛ sánɛ. U aníri héesilɛ uu yɛ nɛ
lɛlɛɛ kóso-pɔ n wainɛ yɛnu. Lipikɛi pɛ̃ pin upiyɔte
siwɔ́ó wai ńsɔnɛ. 17 Kei kuu yisi uu tɔ́ nɛ Pɔɔli n
tikilɛ̃ un cáái rɛ: Pisoi mpí yɛ Uléécaa yɛɛ ḿpá yo
kɛcáá ń tṹ pikɛikɔ́ lɛ. Ncée mɛɛ yɛ n yóriyɛ kapi nní
nɔ́ nyísɛ! 18 Uu lɛ̃ n wai aí nɛ siyáa kɔ́ɔ́nú. Ai Pɔɔli
pelu uu ukpére uyɛ̃-mɛ̃ pansɛpɔ, uu kuníri kpɛɛ u n
tíkilɛ̃ maa rɛ: Nɛ Yeesu Kirisi rinyiri kɛ́mɛɛ, nɛ rinɔ́ɔ
pɔ́ hɛ rɛ a ukpére nkó kɛ́mɛɛ le. Aku mɛsɛ nɛ mɛsɛ
lelu. 19 Kɛ ukpére kɛikɔ́ uyɛ̃ piyɔte api n yɛ̃́ tɛ pikulaa
yɛ lɛ̃ tɛnɛlɛ, api Pɔɔli nɛ Silasi kɛ́yaála-i tini apí nɛ
kuyu piwɛ́ɛ́sɛ lɛɛpɔ. 20 Apí nɛ Rɔm pikɔ́ pitúhaanɛ-i
pi tɔ́mpɔ apí ha rɛ: Pisuifi mpí pɛɛ ńcɔkɔi nɛ kurɔ́yu
lommɛ. 21 Pi welɛ pin inyɛ́kii inyinɛ rɔ́ céési. Ncée
ńn kɔ we rɛ tɔ̃́ Rɔm pikɔ́ tɔkɛ́ i ŋmurɛi nɛ́ɛ tɔkɛ́ i ritiki.
22 Tiwṹí tɛ̃ arí nɛ Pɔɔli nɛ Silasi wɔ́ɔ́si ńsɔnɛ.
Pitúhaanɛ api rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ Pɔɔli nɛ Silasi ilũ
mahã pikɛ́ isɛ́í pi súúkɛɛ. 23 Kapi lɛ̃ pi n fápii,
api kukpaniilee pi tani api kuumɛ́rɛ́ rinɔ́ɔ hɛ rɛ
ukɛ́ pi m mɛ̃́ ńsɔnɛ. 24 Kapi lɛ̃ uyɛ̃ ḿ ma, uyɛ̃ uu
kɛ́mɛɛ-mɛmpɔ kɛleepi kɛnyinɛ-i pi wai uu piana
nɛ anakulɛ toraankɛɛ. 25 Kai kɛsinɛcɔ kumúŋɛ́
n tu, Pɔɔli nɛ Silasi api yisi api kɛyómɛ n yáasi
pin yom pin Uléécaa pakarɛntɛ, pikpaniikɔ́ picɔ
pin kutu pi cɔlɛ̃. 26 Kei nní, kɛtẽ akɛ piyéŋaa

loni, ai kukpaniilee rikui tiŋa-tiŋa. Ai ihánaa nnɛ́í
mɛsɛ nɛ mɛsɛ hánnɛntɛ ai pikpaniikɔ́ akpanii nnɛ́í
fénnɛntɛ. 27 Kɛ umɛ́rɛ́ uú ha n yisi uu yɛ́nu rɛ
kukpaniilee ihánaa nnɛ́í yɛ hánnɛntɛlɛnlɛ, uu ritɛ́hɛ
kpeéumɛ ukɛ́ umɛcirɛ kpu, un músu rɛ pikpaniikɔ́
yɛ ŋmɛ́hɛrɛɛlɛ api wúrunkɛɛ. 28 Pɔɔli uu pɛɛ unnaŋɛ
nnɛ́í nɛ cáái rɛ: Kapɛ líka mɛpɔ́círɛ wa, tɔ́ɔ mpí nté
ntɔ́nɛ́í. 29 Kei kɛ umɛ́rɛ́ uu pɛɛ rɛ pikɛ́ nna u ritɛɛ́lɛ.
Kapi u riǹtɛɛ́lɛ, uú nɛ kɛleepi kɛmɛɛ-pɔ n tɔ́su, uú nɛ
iwamɛ n tɛrii uú ha nɛ Pɔɔli nɛ Silasi kɛyu-i wúla.
30 Uu pi lesɛpɔ uu pi pisɛ rɛ: Yo kai pisɛ rɛ kɛ́ wa kɛ́
nɛ píyulalɛ yɛ̃, pinɛ́sáa? 31 Api u pɛsɛ rɛ: A Upíima
Yeesu nɛ kɛfa tɛnɛ, pɔ́ píyulalɛ yɛ̃, nɔ́ nɛ kɛpɔ́yɔ pikɔ́.
32 Api pɛɛ u nɛ ukɛyɔ pikɔ́ nnɛ́í Upíima nsímɛ́ yɔ́ɔ́.
33 Umɛ́rɛ́ uyɛ̃ uu kɛsinɛ kɛ̃ cirɛ pi kpísi uú ha piitoi
pi hɛɛrɛ. Lɛ̃ mɛmáá, Pɔɔli nɛ Silasi api u nɛ ukɛyɔ
pikɔ́ nnɛ́í míni wolɛ. 34 Uú nɛ Pɔɔli nɛ Silasi ukɛyɔ sɪ̃́
uú ha kusánɛ pi wai. U nɛ ukɛyɔ pikɔ́ nnɛ́í akiŋ aa
níŋɛsi rɛ pi nɛ Uléécaa kɛfa tɛnɛ nnya.

35 Kai n weesi, Rɔm pikɔ́ pitúhaanɛ api pikawe
tum tɛ pikɛ́ ha umɛ́rɛ́ maa rɛ ukɛ́ Pɔɔli nɛ Silasi
riyápɔ. 36 Uyɛ̃ uu yisi uú ha Pɔɔli símisi rɛ Rɔm
pikɔ́ pitúhaanɛ yɛ maa rɛ ukɛ́ akpanii kɛ́mɛɛ pi lesɛ.
Lɛ̃ nnya, pikɛ́ nkpéni lɛ́ɛ́pɔ pikɛ́ nkíŋniŋɛ-i ń we.
37 Kei kɛ Pɔɔli uu pikawe pɛ̃ maa rɛ: Kutúhaanɛcirɛ́
kapi riwúí kɛ́mɛɛ nɛ isɛ́í rɔ́ káii apí ha rɔ́ hánɛsi,
tɔn kɔ nɛ pimɛcɔ Rɔm pikɔ́. Pi nkpéni lalɛ pikɛ́ kɔ
mɛyaa tɔ́ riyápɔ, nɛ́ɛ íye? Ái yɛ́ lɛ̃ wa! Pikɛ́ piricuruu
kam pikɛ́ rɔ́ lɛ́sɛpɔ. 38 Pikawe pɛ̃ apí nɛ anɔ́ɔ nyɛ̃
pɛlɛ apí ha Rɔm pikɔ́ pitúhaanɛ símisi. Kapi n kɔ̃́ tɛ
Pɔɔli nɛ Silasi yɛ Rɔm kɛtẽ pikɔ́ lɛ, iwamɛ ii pi loni.
39 Api pɛɛ piricuruu sɪ̃́, apí ha rɛ pɛ̃ kaí nɛ kpu. Api

kukpaniilee-i Pɔɔli nɛ Silasi lesɛpɔ api pi suúlusɛ rɛ
pikɛ́ kuyu-i le. 40 Kɛ Pɔɔli nɛ Silasi api kukpaniilee
kpɛ-i n léepɔ, Liiti kɛyɔ kapí ha kɛlenɛ. Kapi kei
Yeesu pikɔ́ n yɛ̃́, api kɔ ikari pɛ̃ kpásɛ api pɛɛ yisi api
ncée kpísi api tɔ́mpɔ.

17

Pɔɔli nɛ Silasi yɛ Tɛsaloniki-pɔ we

1 Kapi Liiti kɛyɔ-i n yisi, api Amfipoliisi nɛ
Apolonii cɔpu apí nɛ Tɛsaloniki tulu. Pisuifi yɛ kei
kuyómɛyáhaalee málɛ. 2 Pɔɔli uu kei hapɔ yarɛ kuu
yɛ n wa, u nɛ pɛpɛɛ kei ń we pin yɔ́i. Uu siwɛ́ntɛyaa
sitaani nɔŋsɛnɛ 3 uú nɛ Nlééccaasimɛ́ kɛ́mɛɛ pi céési
uu kɔ pi nyísɛ rɛ uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu n wɛ́ɛ yɛ íwɛ
píima mɛlukɛ málɛ, ukɛ́ pɛɛ kɔ pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ yisi.
Uu kɔ kpá rɛ: Yeesu kam nɔ́ n tee yɛɛ nní Kirisi.
4 Pɛpɛɛ kutu u n cɔ́lɛ̃ kɛ́mɛɛ, pinyinɛ apí nɛ nsímɛ́
mmɛ̃ kɛfa tɛnɛ, api Pɔɔli nɛ Silasi tiki. Ai kɔ nɛ
Pikirɛki mɛyã pɛɛ Uléécaa n yáási pɛ́nɛ nɛ pɛɛ́ nɛ
pinɔ́si yukɔɔ́ kulúi.

5 Kei kɛ Pisuifi kɛfa akɛ tóosi apí ha siwaiyulɛ
sinyinɛ kɔ́ɔ́i apí nɛ kuyu n lémaalɛ̃. Api kɔ yisi api
Yasɔɔ kɛyɔ-i Pɔɔli nɛ Silasi piwɛ́laa sĩ́, pin músu rɛ
pin pi n tĩ́, pikɛ́ ha nɛ riwúí kɛ́mɛɛ pi túhaanɛ. 6 Kapi
pi m paa, api pɛɛ Yasɔɔ nɛ Yeesu pikɔ́ picɔ cɔ́pii apí
nɛ kuyu pitúhaanɛ lɛɛpɔ pin cáái rɛ: Pisoi mpí pɛɛ
kɛtẽ́ nnéí cɔ́kɔi. Pi kɔ kɛrɔ́mɛɛ nté tuimɛlɛ. 7 Yasɔɔ uu
pi yɔ́su pin ukɛyɔ-i we! Ápi Rɔm uyɔɔpi isé waisɛlɛ̃.
Pi pɔ́lɔ́lɛ̃ tɛ unyinɛ ucɔ yɛ we, api yɛ u séi rɛ Yeesu.
Tɛ uyɛɛ uyɔ́ɔpi wɛ́ɛ́sɛ. 8 Anɔ́ɔ nyɛ̃ aa riwúí tɛ̃ nɛ
kuyu piwɛ́ɛ́sɛ cɔ́ŋ mɛyíkíyiki. 9 Api Yasɔɔ nɛ upicɔ
riwɔ́mɛ ké api hɛ́ɛ́lɛ api kɛlenɛ pi yá.

Pɔɔli nɛ Silasi yɛ Peeree-i we

10 Kai kɛsinɛ n wa, Yeesu pikɔ́ api Pɔɔli nɛ Silasi
Peeree-mɛ̃ tɔ́ŋsɛ. Kɛ pɛ̃ api Peeree-i n tuipɔ, apí nɛ
Pisuifi kuyomɛyáhaalee n sairilɛ̃. 11 Pisuifi pɛɛ kei
ń we isoi yɛ nyamlɛ ai tɔ́su Tɛsaloniki pikɔ́ ikɔ́. Api
kɛfa kɛsɛ nɛ Nlééсaasimɛ́ yɔ́su, api yɛ ḿpá kɛyáa
kɛ́ye Uléécaa ritɛlɛ́ kɛ́ɛni pikɛ́ yɛ̃́ tɛ mmɛ̃ kapi nní pi
n símisi yɛ mɛsei lɛ̃ɛ. 12 Pimɛyã pɛɛ Yeesu nɛ kɛfa
tɛnɛ, aí nɛ Pikirɛki pɛ́nɛ, pinɔ́si yukɔɔ́ nɛ pitisi kulúi.
13 Amá kɛ Pisuifi pɛɛ Tɛsaloniki-pɔ ń we api n kɔ̃́ tɛ
Pɔɔli yɛ kɔ Peeree-pɔ Nlééсaasimɛ́ yóólɛ̃, api yisi api
sɩ̃́ apí ha pisoi tálaankɛɛ api Pɔɔli kápáá. 14 Kei kɛ
Yeesu pikɔ́ api Pɔɔli mínimaa kuwɛ́ɛ́-mɛ̃ tɔ́ŋsɛ, Silasi
nɛ Timotee pɔ́ɔ kei tonɛ. 15 Pɛpɛɛ Pɔɔli n sárũ yɛ nɛ
Atɛɛni u tulɛ api kɛlenɛ pɛɛsɛ. Pɔɔli uu pi páái rɛ pikɛ́
ha Silasi nɛ Timotee símisi rɛ pikɛ́ mɛkɛɛ u lɛɛpɔ.

Pɔɔli yɛ Atɛɛni-i we

16 Kɛ Pɔɔli uu Atɛɛni-i ń we un Silasi nɛ Timotee
mɛ̃́, uu yɛ́nu rɛ piléé ncɔpuri yɛ kuyu yipaalɛnlɛ.
Uripɔɔ ari mɛyíkíyiki caai. 17 Lɛ̃ nnya, u nɛ Pisuifi nɛ
pɛpɛɛ Uléécaa n wuru api yɛ pɛɛ kuyómɛyáhaalee-
i ń yɔ́i. Mpá kɛyáa kɛ́ye kuu yɛ un píye kɛ́yaála-i
n lɛɛpɔ, u nɛ pɛ̃ api likɛcáá n yɔ́i. 18 Mɛfinɛ simúŋɛ́
sinyinɛ pikɔ́ kapi yɛ sée rɛ Epikuriyɛ nɛ Sitoyisiyɛ.
Pɔɔli nɛ simúŋɛ́ sɛ̃ pikpeẽ yɛɛ kɔ yɔ́ɔlɛ. Api yɛ pɛɛ
rɛ: Uwɔ́ɔcɔni nkó yɛ mpíí rɛ íye nɛɛ́? Picɔ api rɛ:
Li nkpáni yarɛ piléé sanɛ pinyinɛ nsímɛ́ kuu símisi.
Mɛsei, Yeesu Nsímɛ́ Kɛcirɛ kɛ Pɔɔli uú pɛɛ yóólɛ̃ un
kɔ yóólɛ̃ tɛ pikpɔkpɔ yɛ́ kam api yisi. 19 Kei kapi pɛɛ u
kpísi apí nɛ kɛcápinɛ kɛ̃ kapi yɛ n sée rɛ Areyopaasi
sɩ̃́ api rɛ: A icélaa falɛ iyɛ̃ kaá nɛ ń ka rɔ́ símisi tɔkɛ́
kɔ̃́ nkɛ̃́! 20 Mɛsɛ́rɛ kaa nsímɛ́ cerémpɔɔnɛ nnyinɛ rɔ́

símisi. Tɔ nɛni lalɛ tɔkɛ́ likɛmɛɛ ripéré tɔkɛ́ ńsɔnɛ yɛ̃.
21 Mɛyíkíyiki kɛ Atɛɛni pikɔ́ nnɛ́í nɛ pisánɛ pɛɛ kuyu-
i ń we ɑpi yɛ ḿpá kɛweesi kɛ́ye n tũ pin nfálɛ mɛɛ ń
kɑ símisi nɛ́ɛ pin kutu n cɔlɛ̃. Ápi lɛ̃ mɛmáá likɛikɛi
líkɑ licɔ má. 22 Pɔɔli uu yisi uu pikɛyu-i nyɛrɛ uu rɛ:
Nɛ yɛ̃ tɛ nɔ̃́ Atɛɛni pikɔ́, nɔ mɛyíkíyiki piléényɔ́ɔnsɛ
lalɛ hái. 23 Nɛ nɔ́kunɛ́yu-i nyɛ́rɛilɛ ɑm nɔ́sinɛ́nyɔ́ɔnsɛ
yɛ́nti. Kei ricuruu kɑḿ nɛ kɛnyɔ́ɔnsɛ kɛnyinɛ-i yɛ̃́
lin wɔlaalɛ̃ tɛ: Uléécaa unyinɛ kári n nyu. Uléécaa
uyɛ̃ kani nní n yáási áni kɔ pɛɛ u nyu kɑḿ lɑ kɛ́ nɔ́
céreisɛ. 24 Uléécaa uyɛɛ kɛtẽ nɛ kɛyómɛ nɛ kɛkɛmɛɛ
likɔ́ wɑ. Uyɛɛ Upíimɑ kɛtẽ nɛ kɛyómɛcaa-pɔ. Úu
ɑwosoo kɛ pisoi ɑpi n wɑ kɛ́mɛɛ sói. 25 Líkɑ mpuri
ái u párílɛ̃ kɛsoipipi kɛkɛ́ nɛ u m pɑsii un le yɑrɛ
linyinɛ yɛ u cɔ́ŋlɛ̃. Uyɛɛ yɛ ḿpá úye nfáɑ nɛ ḿpá yo
nnɛ́í lɛɛ kɛtẽ kɛcáá ń we hɛ. 26 Usoi usɛ kuu mɛfoí
wɑ, uú nɛ u tiki uú nɛ pisoi nnɛ́í wai rɛ pikɛ́ kɛtẽ
nnɛ́í kɛcáá finɛ. Uu ituŋɛ pi kériinɛ uu kɔ kɛtẽ kɑpi
yɛ́ n finɛ pi hɔɔnɛ. 27 U lɛ̃ walɛ rɛ pisoi pikɛ́ fe pikɛ́
u wɛ́ɛ́si, ḿpá pin n cɑriinkɛɛ, in n lɑ pi yɛ́ hɑ nɛ u
yɛ̃. Amá mɛyíkíyiki mmɛ́, Uléécaa úu tɔ́ úkɑ nɛ kɛtaa
we.

28 Uyɛɛ yɛ nfáɑ rɔ́ hɛ, uyɛɛ kɔ tíyɛsɛ kari ḿpá yo
wai tɔn kɔ we. Lɛ̃ kɛ nɔ́pinɛ́yómɛni pinyinɛ ɑpí maa
rɛ: Tɔ̃́ nɛ kɔ Uléécaa sipipi lɛ. 29 Kari nní usipipi
nnyɑ, ári yɛ́ fe tɔkɛ́ musí rɛ u we yɑrɛ wurɑ nɛ́ɛ
nwɔ́ɔ́weni nɛ́ɛ ripɑrɛ kɛ kɛsoipipi ɑkɛ́ nɛ kɛmɛsɔhɔ
nɛ kɛkɛmúŋɛ́ ń sɛrí rɛ likɛ́ n nyɑḿ. 30 Pisoi yɛ pɛɛ
kuŋmɑhɑ-i welɛ pin nɛ lɛ̃ nnɛ́í wai. Uléécaa úu
kuŋmɑhɑ kumúŋɛ́ kpɛ̃ kpísi ukɛ́ nɛ linyinɛ wɑ. Amá
nkpéni kuu sisoipipi nnɛ́í séi rɛ sin yei ń we, sikɛ́
mɛfinɛ consɛ. 31 Li we rɛ u kɛyáɑ kɛ̃ kuu pisoi

nnɛ́í nɛ asei n túhaanɛnɛ piyekei masilɛ, uu kɔ uyɛɛ
itúhaanɛ ń tonɛnɛ piwɛ́ɛ másu. Pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ
kuu liute yukusɛ uú nɛ ḿpá úye nyísɛ rɛ uyɛ̃ kuu
itúhaanɛ tı̃.
32 Kapi n kɔ̃ Pɔɔli un pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ piyisɛ nsímɛ́
símisi, picɔ api u sɛ́nnyi, picɔ api rɛ: Mɛcɔ mɛcɔ
kari yɛ́ ha mpɔ́símɛ́ mmɛ̃ kutu ricɔ. 33 Pɔɔli uu pɛɛ
pi yá uu tɔ́mpɔ. 34 Mpá nɛ lɛ̃, picɔ yɛ nɛ u konlɛ
api ŋmurɛi apí nɛ kɛfa tɛnɛ: Pɛpɛɛ nní Areyopaasi
kɛcápinɛ uwɛ́ɛ́sɛ usɛ kapi yɛ n sée rɛ Teniisi nɛ unɔ́si
unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Tamariisi nɛ picɔ picɔ.

18

Pɔɔli yɛ Korɛnti-pɔ we

1 Pɔɔli uu limɛmáá Atɛɛni-i yisi uu Korɛnti sı̃. 2 Kei
kuu Usuifi unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Akilasi nɛ risánɛ.
Pɔnti kɛteni-i kapi u mari. Italii kɛtẽ kuú pɛɛ lɛ̃ leeri
nɛ uunɔsi Pirisili rɛ uyɔ́ɔpi wɛ́ɛ́sɛ Kulooti yɛ rinɔ́ɔ
hɛ rɛ Pisuifi nnɛ́í piké Rɔm kɛteni-i le nnya. Pɔɔli uu
yisi uu pi lɛɛpɔ. 3 Pi pɛɛ kɛsɛ̃́ pikɔ́nɛfukɛi lɛ. Kapi nní
pikɛi pisɛ n wai nnya, uu pikɛmɛɛ́ tonɛ api pɛɛ kɛsɛ̃́
n kɛisi. 4 Mpá kɛwɛ́ntɛyaa kɛtúŋɛ́ kɛ́ye kɛ Pɔɔli uu
yɛ Pisuifi kuyomɛyáhaalee-i nɛ Pisuifi nɛ Pikirɛki n
tũ, un náási piké kɔ̃ piké unkɔ́ ŋmurɛi.
5 Kɛ Silasi nɛ Timotee api Masetuwaani kɛtẽ-pɔ n
yisimɛ api Korɛnti-i Pɔɔli lɛɛri kuu pɛɛ mɛyíkíyiki
Nsímɛ́ Kɛcirɛ piyɔ́ɔ́ nɛ kutu ricɔ, un Pisuifi nyísɛlɛ̃
tɛ Yeesu yɛɛ usoi uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu n wɛɛ. 6 Kɛ
Pisuifi apí nɛ u n kɛ́ŋɛnɛ pin kɔ u lámisi nnya, uu
uilũ kuu n tanaalɛ̃ nkoŋo pikuwɛ́ɛ́-mɛ̃ péipɔ uu pi
maa rɛ nɔ̃́ kaí nɛ tɛnɛnɛ. Nɔn m pɔ, nɔ́ɔ nɔ́mɛnɛ́círɛ
fóm, ái nɛ́ɛ linyinɛ wa. Mpuri sanɛ pikɔ́-mɛ̃ kam

nkpéni nní lɛ̃ tɔ́su. 7 Kuu pikɛkúrí kei n yisi, uú nɛ
utisi unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Tituusi Yusituusi kɛyɔ
n tɔ́su. Tituusi yɛ Uléécaa pakarɛlɛnlɛ, ukɛyɔ kɛn
kɔ Pisuifi kuyomɛyáhaalee kɛkúrí we. 8 Kirisipuusi
yɛ pɛɛ kuyómɛyáhaalee uwɛ́ɛ́sɛ lɛ. U nɛ ukɛyɔ pikɔ́
nnɛ́í api Upíima nɛ kɛfa tɛnɛ. Korɛnti pikɔ́ mɛyã pɛɛ
Pɔɔli nsímɛ́ n kɔ̃́ pɔ́ɔ kɔ Upíima nɛ kɛfa tɛnɛ. Pɔɔli uu
míni pi wolɛ.

9 Pɔɔli uu kɛsinɛ kɛnyinɛ kɛlárɛ́-i yɛ́nu Upíima un
nɛ u símisi rɛ: Iwamɛ íi kapɛ pɔ́ wa. A nsímɛ́ nɛ
riŋmɔ́ɔ́pú. Kapɛ risɛ́ɛ́! 10 Nɛ kɛpɔ́kúrí welɛ. Úka
úu fenɛ ukɛ́ pɔ́ ricɔ́ŋ, li we rɛ pinɛ́soi yɛ kuyu kpɛ-
i kulúi welɛ. 11 Lɛ̃ nnya kɛ Pɔɔli uu kei kuŋmɛ̃ kusɛ
nɛ kuwɛ́lɛ́ tónɛ uu pisoi Nléécaasimɛ́ céési.

12 Kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ Rɔm ukɔ́ Kaliyɔɔ uú pɛɛ Akayii
kɛteni-i iyɔ́ɔpi n tṹ kɛ Pisuifi api rinɔ́ɔ risɛ wa, api
yisi api Pɔɔli kɛcáá nyɛrɛ, api u tini apí nɛ pitúhaanɛ
sĩ́. 13 Apí ha Kaliyɔɔ maa rɛ: Utisi nkó yɛɛ náási rɛ
pisoi pikɛ́ unkɔ́ kɔ̃́ pikɛ́ yɛ mɛyáhaa féé mɛnyinɛ mɛɛ
ámɛ isé n tíkilɛ̃ Uléécaa yáási. 14 Pɔɔli uu rɛ ukɛ́
rinɔ́ɔ yɔsí, aí nɛ sá Kaliyɔɔ ricuruu uu pi pɛsɛ rɛ:
Nɔ̃́ Pisuifi, in pɛɛ rɛ piyaa nɛ́ɛ mɛwai kópɛ mɛnyinɛ
kuu wa kaní nɛ nɛ́ u ka, nɛ́ pɛɛ níŋɛsi am kutu
nɔ́ cɔ yarɛ kai m pisɛ. 15 Amá in anɔ́ɔlempi nɛ́ɛ
anyíri nɛ́ɛ nɔ́rinɛ́cúruu isé kɛcáá ikɛŋɛnɛ, nɔ́ɔ yɛ́
mmɛ̃ ceri ani wai. Ám la kɛ́ lɛ̃ yɛ mpuri itúhaanɛ
li! 16 Kei kuu pɛɛ kɛtúhaanɛ kɛ-i pi lakasɛ. 17 Pinnɛ́í
api pɛɛ kuyómɛyáhaalee uwɛ́ɛ́sɛ Sɔsitɛɛni tini api
kɛtúhaanɛ kɛ-i ipépi u loni. Mpá nɛ lɛ̃, ái nkpáni
uyɔ́ɔpi Kaliyɔɔ mɛ́ka wa.

Pɔɔli mɛpɛlɛ Antiyɔɔsi-pɔ

18 Pɔɔli uu kɔ Korɛnti-i Yeesu pikɔ́ kɛ́mɛɛ kɛtɔ́nɛ
kpá ai siyáa kɔ́ɔ́nú. Uu limɛmáá pi yá u nɛ Pirisili nɛ
Akilasi api kúninɔi loni pin nɛ Sirii kɛtɛ̃ tɔ́su. Pikɛ́
kɛlenɛ n tɔ́mpɔ, Pɔɔli yɛ pɛɛ Sɛnikirɛɛsi-pɔ uriyu
rikoɔ́silɛ, rinɔ́ɔ kuu Uléécaa n yekei kɛcáá nnya.
19 Api Efɛɛsi tuipɔ, Pɔɔli uu kei upisencɔ yá. Uu
Pisuifi kuyomɛyáhaalee loni u nɛ Pisuifi api kei n
yɔ́i. 20 Pɛ̃ api u pisɛ rɛ ukɛ́ siyáa sinyinɛ pikɛkúrí
tonɛ. 21 Amá úu ŋmurɛi, uu pɛɛ pi pɛsɛ rɛ: [Li pisɛ
rɛ kɛ́ ha anyá̃ nnyɛ́ nyɛɛ nní ń wemɛ Yerusalɛm-pɔ
li]. Uléécaa un n la, nɛ́ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ pɛɛmɛ. Uu pɛɛ
kúninɔi Efɛɛsi-i loni uu tɔ́mpɔ. 22 Kuú ha Sesaree-pɔ
ń suí, Yerusalɛm kuú nɛ risairi uú ha piyómɛyáhaa
yáási uu pɛɛ kɛlenɛ Antiyɔɔsi sɪ̃́. 23 Uu kei tonɛ ai
siyáa wai, uu pɛɛ Kalasii nɛ Firisii sitɛ̃-mɛ̃ tiki un
Yeesu pikɔ́ nnɛ́í pɛɛ kei ń we ikari kpásɛlɛ̃ tɛ pikɛ́ nɛ
nfatɛnɛ n ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃.

Apoloosi pikɛi kuu Efɛɛsi nɛ Korɛnti-i n wa

24 Usuifi unyinɛ yɛɛ we api yɛ u séi rɛ Apoloosi.
Alɛkisantiri-pɔ kapi u mari. U nsímɛ́ nyulɛ ńsɔnɛ
un kɔ Nlééćaasimɛ́ atɛlɛ́ nyu ái nkáripi. Uu kɛyáa
yisi uu Efɛɛsi sɪ̃́. 25 U Upíima nsímɛ́ nyulɛ ńsɔnɛ,
un Yeesu nkɔ́ céési un kɔ símisi téí-téí yarɛ lɛ̃ kai
n wɔ́laalɛ̃. Amá lɛ̃ kɛ Yohani uu pisoi míni n wɔ́lɛ
ŋmanɛ kɛcáá kuu nyu. 26 Uu kuyómɛyáhaalee-i
lompɔ uú nɛ uripɔɔ n símisi. Kɛ Pirisili nɛ Akilasi
api lɛ̃ n kɔ̃́ un símisi, api u séi apí nɛ pikɛyɔ sɪ̃́ apí
ha Uléécaa ncee u kpá̃iisɛ téí-téí. 27 Uu pɛɛ limɛmáá
rɛ u la ukɛ́ Akayii kɛtɛ̃-mɛ̃ ha. Piyómɛyáhaa api
u ŋmɔ́ɔ́púsɛ, api kɔ kei-pɔ pikɔ́ rítɛlɛ́ wɔ́lu rɛ un n
hapɔ, pikɛ́ mɛmárɛcɔ ńsɔnɛ u yɔsí. Kuu kei n tuipɔ,
pɛ̃ nnɛ́í kɛ Uléécaa uu ípɛɛlɛ́ɛ n nyísɛ apí nɛ Yeesu

kɛfa tɛnɛ kuu yóriyɛ ái kumúŋɛ́ má. 28 U yɛ pɛɛ kɛyu
rikpa̋iisɛlɛ uu ḿpá úye kɛyu-i Pisuifi nsímɛ́ kɛ́su,
uú nɛ Nléécaasimɛ́ atɛlɛ́ tíki uu pi cereisɛ rɛ Yeesu
kɛ Uléécaa uu wɛ́ɛ.

19

Pɔɔli yɛ Efɛɛsi-i we

1 Kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ Apoloosi uú pɛɛ Korɛnti-i ń we,
Pɔɔli yɛ pɛɛ yisilɛ uu Asii ayɔpɛ silõ lɔ́ɔ́ uu Efɛɛsi sı̃́,
uu kei Yeesu pipirɛtiki pinyinɛ yɛnu. 2 Uu pi pisɛ
rɛ: Kani Yeesu nɛ kɛfa n tɛnɛ, Uléécaa yɛ Nfáasɔnɛ
nɔ́ hɛɛ? Api u pɛsɛ rɛ: Ticuruu ári Nfáasɔnɛ nkɔ́
ńka komaalɛ̃. 3 Uu kɔ pipisɛ pi kpá rɛ: Míni mɛ́ye
mpuri kapi pɛɛ nɔ́ wɔ́lɛ? Api rɛ Yohani mɛni kuu
pisoi n wɔ́lɛ kapi rɔ́ wɔ́lɛ. 4 Pɔɔli uu pɛɛ pi maa
rɛ: Pɛpɛɛ n ŋmurɛi rɛ pi yɛ́ mɛfinɛ consɛ kɛ Yohani
uu yɛ pɛɛ míni wolɛ. Uu yɛ kɔ Isirayɛɛli pikɔ́ maa
rɛ pikɛ́ Yeesu yɛɛ masí ukɛpirɛ n sɔ́nti nɛ kɛfa tɛnɛ.
5 Kɛ pipirɛtiki pɛ̃ api anɔ́ɔ nyɛ̃ n kɔ̋, api tíyɛsɛ api
Upíima Yeesu rinyiri nɛ míni pi wolɛ. 6 Pɔɔli uu
anípɛ pikɛcáá láa, Nfáasɔnɛ nn pikɛcáá súiri. Api pɛɛ
mɛyu mpehẽ mpehẽ pisímɛ́ loni pin kɔ nɛ Uléécaa
rinyiri pisoi símisi. 7 Pinnɛ́í yɛ pɛɛ walɛ pitisi kɛfi
nɛ pitɛ́.

8 Pɔɔli uu kuyómɛyáhaalee-i lompɔ, uu kɛ́yu
kpa̋iisɛ uu iwarɛ itaani nɛ Uléécaa iyɔɔpi kɛcáá pi
símisi cáká-cáká rɛ pikɛ́ kɔ̋. 9 Amá pinyinɛ pɔ́ɔn
pɛɛ yúlu rɛ ápi nɛ kɛfa tɛnɛnɛ, pin kɔ Upíima icélaa
iyɛ̃ tiwúí kɛ́mɛɛ sɛ́nnyi pin lámisi. Pɔɔli uu mɛsɛ
upipirɛtiki kpísi uú nɛ kei nyɔsɔ́, uu yɛ pɛɛ ḿpá
kɛyáa kɛ́ye utisi unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Tiranuusi
ripoo-i isúkuli kɛ́mɛɛ pi n céési. 10 Ai wai iŋmɛ̃ itɛ́

nɛ iriyu. Lɛlɛɛ tíyɛsɛ kɛ Pisuifi nɛ Pikirɛki nnɛ́í pɛɛ Asii kɛteni-i ń we api Upíima nsímɛ́ kɔ̋.

Sefa piŋmánɛ kɛcáá nsímɛ́

11 Uléécaa yɛ pɛɛ kumúŋɛ́ kpɛ-i Pɔɔli nɛ ritikilɛ
uú nɛ mɛwaisaŋa wapisi. 12 Lɛ̃ ai tíyɛsɛ ricuruu
pisoi api yɛ ilũ nɛ sinírípi sɛɛ Pɔɔli ríńca kpísi apí
ha pitóikɔ́ kɛcáá láa, api pélu, aníri aa kɔ lelu. 13 Kei
kɛ Pisuifi pinyinɛ pɛɛ n kɔɔnii pin pisoi aníri pɛ́sɛi
pɔ́ɔ kɔ rɛ pi yɛ́ Upíima Yeesu rinyiri sée apí nɛ pisoi
aníri pɛ́sɛi. Api yɛ pɛɛ a maa rɛ: Nɛ Yeesu uyɛ̃
nsímɛ́ kɛ Pɔɔli uu n yóólɛ̃ tinyiri nɛ rinɔ́ɔ nɔ́ hɛ rɛ
ani pisoi mpí kani nní n cɔ́ŋlɛ̃ kɛ́mɛɛ le. 14 Pisuifi
pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa uwɛ́ɛ́sɛ usɛ kapi
yɛ n sée rɛ Sefa piŋmánɛ pisɛɛi pɛɛ mɛwai mɛ̃ lɛ̃
wai. 15 Amá kuníri aku kɛyáa kɛnyinɛ pi pɛsɛ rɛ:
Nɛ Yeesu nyulɛ, nɛn kɔ Pɔɔli isoi nyu. Nɔ̃ ní, nɔ́ɔ
pɛɛ mpíí píye? 16 Kei kɛ unírihélaa uyɛ̃ uu yisi uu
pi kápáá, uu pinnɛ́í rikɔhɔ feriyɛ. Uu rikpákárá
nɛ íwɛ pi wai apí ha nɛ itói yɔ́ɔi, ai tɔ́su apí nɛ
ukɛyɔ-i mɛŋmanɛ popirimɛ api itóó súúni. 17 Pisuifi
nɛ Pikirɛki pɛɛ Efɛɛsi-i ń we api kóm tɛ lɛ̃ kai wa.
Iwamɛ ii pi loni, pisoi api pɛɛ Upíima Yeesu rinyiri
mɛyã́ n taásɛlɛ̃. 18 Pɛpɛɛ pikɛmɛɛ Kirisi nɛ kɛfa n
tɛnɛ mɛyã api yɛ pɛɛ sĩ́ apí ha pisoi kɛcɔpɛ lɛ̃ kapi
n wapisi yámnɛntɛ. 19 Pɛpɛɛ pɛɛ mɛŋmanɛiwai n
wai mɛyã pɔ́ɔ kɔ nɛ piatarɛtɛlɛ́ sɔ́naapɔ api pisoi
kɛcɔpɛ nna a ŋmakaankɛɛ. Pi asilalɛwoó kɛ́ɛ́nlɛ aí
lelu mɛwóópipi ákotokú kuwóó (50.000). 20 Lɛ̃
kɛ Upíima nnaŋɛ nn tíyɛsɛ unsímɛ́ nń nɛ ḿpá yei
kɔ́ɔ́nú ńsɔnɛ.

Ncɔkɔi yɛ Efɛɛsi kuyu-i wa

21 Lɛ̃ mɛmɑ́ɑ́, Pɔɔli uu pɛɛ kɛmúŋɛ́ wɑi rɛ ukɛ́
Mɑsetuwɑɑni nɛ Akɑyii sitẽ-mɛ̃ cɔ ukɛ́ nɛ Yerusɑlɛm
tu. Uu rɛ un kei n tu, li kɔ pisɛ rɛ ukɛ́ Rɔm kuyu
rilóólú. 22 Uu pɛɛ pisoi pɛɛ pikɛi u n lɛ́ni kɛcɔpɛ
pitɛ́ yukusɛ uu Mɑsetuwɑɑni-pɔ tum. Pɛ̃ kuu n
tũ pɛɛ Timotee nɛ Erɑsiti. Uricuruu uu nkɑ́ripi
Asii kɛteni-i kɛtónɛ kpɑ́. 23 Ǹcɔkɔi píimɑ nnyinɛ
nn likumúŋɛ́ kpɛ-i Upíimɑ ncee pitiki kɛcɑ́ɑ́ nnyɑ
Efɛɛsi kuyu-i léeri. 24 Utisi unyinɛ yɛɛ pɛɛ kei we,
ɑpi yɛ u séi rɛ Temetiriisi. U pɛɛ úyu lɛ. Piléé
pinyinɛ kɑpi yɛ pɛɛ kɔ kei n sée rɛ Aritemiisi si-
wosoopi kuu yɛ pɛɛ́ nɛ yírɑɑnɛ uu sisiyukɛ-yukɛ
nɛ nwóóweni yuhu yɑrɛ sítumpiwɛɛ́u. Upikɛi pɛɛ
pɛɛ u nɛ upinípɛkɛikɔ́cɔ kulɑ́ɑ wɑilɛ ńsɔnɛ. 25 Uu
kɛyɑ́ɑ kɛnyinɛ upikɛicɔ pɛ̃ nnɛ́í cɑ́pinɛ uu pi mɑɑ rɛ:
Pinɛ́sɑ́nɛ, nɔ́rinɛ́cúruu yɛ nyulɛ rɛ pirɔ́kɛi mpí kɑrí
nɛ le. 26 Nɔ́rinɛ́cúruu yɛ kɔ nyɑ́nilɛ nɔn kɔ kómɛi
rɛ ɑ́i nkpɑ́ni Efɛɛsi nté ŋmɑnɛ, ɑmɑ́ Asii kɛtɛ̃ nnɛ́í
kɛcɑ́ɑ́ kɛ Pɔɔli uyɛ̃ uu pisoi tɑ́lɑɑnkɛɛ ɑpi ŋmurɛi rɛ
ɑ́pi yɛ́ piléé kɛ sisoipipi ɑsi ń sɛrí nɛ kutu n cɔlɛ̃,
tɛ ɑ́i Uléécɑɑ. 27 Tɔnsɑ́ piwɑi n ceri, mɛwɑi mɛ̃ né
pirɔ́kɛi riyu kpu, ɑmɛ pirɔ́lééyɑhɑ píimɑ Aritemiisi
kɑpi Asii nnɛ́í nɛ sitẽ sicɔ-pɔ n yɑ́ɑ́si fíísɛ, úkɑ úu yɛ
pɛɛ pi n wɑisɛlɛ̃. 28 Kɛ pisoi pɛɛ n cɑ́pinɛlɛ̃ ɑpi ɑnɔ́ɔ
nyɛ̃ n kɔ̃́, ɑi kuwɔ́i pi feriyɛ ɑpi cɑ́ɑ́i rɛ: Lipíimɑ lɛɛ
Efɛɛsi piléé Aritemiisi! 29 Ǹcɔkɔi nn pɛɛ kuyu nnɛ́í
yipu. Pisoi ɑpi kómɛinɛ ɑpí nɛ kɛkpíntɑhɑi n sɑirilɛ̃,
ɑpi Pɔɔli pisencɔ Mɑsetuwɑɑni pikɔ́ pitɛ́ tini ɑpí nɛ
pɛ́nɛpɔ. Pɛpɛɛ Kɑyusi nɛ Arisitɑriki. 30 Pɔɔli uú n
lɑ ukɛ́ pisoi pɛɛ n cɑ́pinɛlɛ̃ kɛyu-i léépɔ, ɑmɑ́ Yeesu
pipirɛtiki ɑpí nɛ u yulu. 31 Aí nɛ upisɑnɛ Asii pikɑwe
píimɑ pinyinɛ pɛ́nɛ ɑpi ukɛmɛɛ pisoi tumpɔ ɑpí nɛ

u kɛsu rɛ úu kapɛ kɛkpíntahai kɛ-i lompɔ. 32 Pisoi
yɛ pɛɛ welɛ pin kɛcápinɛ kɛ-i mɛ́woo cáái, úka úu
ucɔ nkɔ́ kómɛi, lin pi túírɛsɛntɛ. Pimɛyã ápi kɔ nyu
lɛlɛɛ kei pi n cápinɛsɛlɛ̃. 33 Kei kɛ Pisuifi pinyinɛ api
Alɛkisantiri kɛ́yu-mɛ̃ titépɔ, pisoi api pɛɛ́ m músu rɛ
uyɛɛ nɛ ńcɔkɔi mmɛ̃ ka. Alɛkisantiri pɔ́ɔ pɛɛ kunípɛ
síka rɛ u la ukɛ́ uriyu hɛɛrɛ. 34 Kɛ pisoi api n céri rɛ
Alɛkisantiri yɛ Usuifi lɛ, api pɛɛ rinɔ́ɔ risɛ wai apí n
cáái rɛ: Efɛɛsi piléé Aritemiisi pɛɛ Lipíima! Api lɛ̃ n
cáái aí nɛ ituŋɛ mɛkɔ́ɔ́nú mɛtɛ́ tulu.

35 Kuyu utɛlɛwɔlɛ uu fe uu pisoi sɛ́ɛ́sɛ, uu pɛɛ pisɛ
rɛ: Nɔ̃́ Efɛɛsi pikɔ́, wóo yɛ úu kɛtɛ̃ kɛcáá nyu rɛ Efɛɛsi
kuyu pikɔ́ pɛɛ pilééyaha píima Aritemiisi nɛ pikɛyu
kɛɛ kɛléécaa-pɔ n lóimɛ kɛcáá pailɛ̃? 36 Úka úu we
yɛɛ yɛ́ nsímɛ́ mmɛ̃ n kési. Lɛ̃ nnya, ani nɔ́anɛ́kíŋ
niŋukusɛ, áni kapɛ ń-yɔɔnɛ-yɔɔnɛ nɛ linyinɛ wa.
37 Pisoi mpí kaní nɛ ń ka ápi kurɔ́yómɛyáhaalee-i
líka caai, ápi kɔ pirɔ́léé Aritemiisi lámaankɛɛ. 38 In
tɛ úyu Temetiriisi nɛ upikɛicɔ yɛ unyinɛ nɛ nsímɛ́
má, sitúhaanɛyaa yɛ welɛ, pitúhaanɛ pin kɔ we. Pi
yɛ́ fe api kei kɛtahai u séi apí nɛ pi túhaanɛ. 39 Nɔn
kɔ pɛɛ ń-ye ncɔ m má, tɔ́ ha riyɔ́ɔpipoo-i mmɛ̃ símisi
yarɛ kai m pisɛ. 40 Insá lɛ̃, lɛlɛɛ nɛni kɛyaa nkɛ́ nní ń
wa yɛ́ tíyɛsɛ arí n we yarɛ pitencɔkɔi. Ari yɛ́ ńka yɛ̃
tɔkɛ́ símisi likɛ́ nɛ n nyísɛ rɛ tɔ alari málɛ tɔkɛ́ nní n
cápinɛlɛ̃. 41 Tinɔ́ɔ tɛ̃ kuú ma uú nɛ pisoi kpiisɛ.

20

Pɔɔli yɛ Masetuwaani nɛ Kirɛɛsi sitɛ̃ ha

1 Kɛ ńcɔkɔi nn Efɛɛsi-i rińfa, Pɔɔli uu Yeesu
pipirɛtiki cápinɛ uu ikari pi kpásɛ, uu pɛɛ yisi uu
Masetuwaani kɛtɛ̃-mɛ̃ tómpɔ. 2 Kuu n tuipɔ, u nɛ

kei pikɔ́ ɑpi yɔ́i uú nɛ ikɑri pi kpásɛ, uu kɔ Kirɛɛsi
kɛtɛ̃-mɛ̃ tɔ́mpɔ. 3 Uu kei tonɛ iwárɛ itɑɑni. Kai n
tu rɛ ukɛ́ kúninɔi lõ ukɛ́ Sirii kɛtɛ̃-mɛ̃ hɑ kuu kɔ̃́ tɛ
Pisuifi yɛ kómɛinɛlɛ rɛ pikɛ́ u kpu. Uu rɛ u yɛ́ mɛsɛ
Mɑsetuwɑɑni-mɛ̃ pɛɛsɛ. 4 Upisencɔ ɑnyiri yɛ nnyɛ́:
Peeree kuyu ukɔ́, Piruusi uŋmánɛ kɑpi yɛ n sée
rɛ Sopɑtɛɛri nɛ Tɛsɑloniki pikɔ́ mpí: Arisitɑriki nɛ
Sekɔntusi nɛ Tɛripu ukɔ́ Kɑyusi nɛ Timotee nɛ Asii
kɛtɛ̃ pikɔ́ mpí: Tisiiki nɛ Torofim. 5 Pɛpɛɛ kɛkpéɛ̃
nɛ rɔ́ wɑ ɑpí hɑ Turowɑɑsi-pɔ rɔ́ m mɛ̃́. 6 Anyɑ̃́ nyɛ-i
kɑpi yɛ ɑkpɔ́nɔ́ nyɛɛ áɑ pitɛ m má n li mɛtɛnɛ-mɑá kɛ
tɔ́ɔ Filipu hɑ ɑrí hɑ kei kúninɔi loni. Siyáɑ sinupũ
kɑri ncée wɑ ɑrí nɛ Turowɑɑsi-i pi lɛɛpɔ. Ari kei
kɛsɛ̃́ tonɛ siyáɑ sisɛɛi.

Pɔɔli yɛ Turowɑɑsi mɛtɔ́rɔɔ rilɔ́ɔ́lú

7 Kɛwéntɛyɑɑ ukóso kɑri cápinɛlɛ̃ tɔn ɑkpɔ́nɔ́
hɔ́ɔ́nɛ Pɔɔli ukɛ́ nɛ liukóso kui. Lɛ̃ nnyɑ kuu yɔ́i
kɛsinɛ ɑkɛ́ hɑ nɛ pelu. 8 Kɛ́yɔ kɛcáá kulee kunyinɛ-i
kɑrí pɛɛ cápinɛlɛ̃, sífiráɑ kulúi sin sɛriilɛ̃. 9 Kɛ Pɔɔli
uu lɛ̃ piyɔ́i ń nɔŋ́lɛ̃, nnɔ̃ píimɑ nnyinɛ nn uŋmánɛ
unyinɛ kɑpi yɛ n sée rɛ Itiikusi kpápíí. Kulee kɛpolɛ
kɛkúrí kuú pɛɛ tṹ. Ai u hii uú hɑ kɛléécɑɑyɔ mɛtɔ́si
táánũ kulee kpɛ-i lóiri. Apí hɑpɔ ɑpi u yukusɛ un
pikpɔ mɑsí. 10 Pɔɔli uu cɛ́pipɔ uú hɑ wulɑ uu u sɑkɑɑ
uu múlú uu rɛ: Nɔ́kɛnɛ́wuu ákɛ kɑpɛ tɔ, u nɛ nfáɑ
málɛ. 11 Pɔɔli uu yisi uu pítɑá pɛlɛ, uú hɑ ɑkpɔ́nɔ́
hɔ́ɔ́nɛ uu le. Uu kɔ nsímɛ́ nɔŋ́ ɑí nɛ kpɑ̃́ii, uu pɛɛ yisi
uu tɔ́mpɔ. 12 Api uŋmánɛ uyɛ̃ pɔ̃́ nɛ kulu nɛ unfɑɑ.
Mpá úye rikiŋ ɑri lɛ̃ nnyɑ niŋɛsi hái.

Pɔɔli yɛ Turowɑɑsi-i yisi uu Milɛti sĩ́

13 Ari ntɔ́nɛ́í kúninɔi loni arí ha Asoosi-pɔ Pɔɔli
mɛ́ru. Uyɛɛ wɛ́ɛ rɛ u yɛ́ sɔ́nɛ uú ha pɛɛ kei-pɔ kúninɔi
loni. 14 Kuu Asoosi-i rɔ́ n lɛɛpɔ, ari kei kɛsɛ̃́ kúninɔi
loni arí nɛ Mitilɛɛni sɛ̃́. 15 Ari kei yisi ari liukóso
mmarɛ Ciyoo kɛtẽ nɛ kɔ. Ari liukóso Samoosi tulu.
Ai weesi ari pɛɛ Milɛti tulu. 16 Pɔɔli ricuruu yɛ pɛɛ rɛ
úu Efɛɛsi-i nyɛrɛnɛ, ái kapɛ nɛ Asii kɛteni-i mɛ́woo
u n náŋaisɛ nnya. U pɛɛ yɔ́ɔnɛlɛ rɛ un n fe, ukɛ́
Pantekooti kɛtúŋɛ́ Yerusalɛm tu.

Anɔ́ɔ tɔrɔɔ kɛ Pɔɔli uu Efɛɛsi piwɛ́ɛ́sɛ ḿ ma

17 Pɔɔli uu pɛɛ Milɛti-i pisoi yukusɛ uu tum tɛ pikɛ́
ha Efɛɛsi-pɔ Uléécaa icápinɛ piwɛ́ɛ́sɛ u séemɛ. 18 Kɛ
pɛ̃ api ukɛkúrí ń ka, Pɔɔli uu pi maa rɛ: Nɔ́rinɛ́cúruu
yɛ nyulɛ isoi iyɛ̃ kaḿ nɛ nɔ́ ń le hái kɛyáa foí kɛ̃-mɛ
kam Asii kɛtẽ kúna n cɔ. 19 Nɛ mɛnɛ́círɛ ricɛpisɛlɛ
nɛn nɛ Upíima pikɛi wai, Pisuifi pin wɛ́ɛ́si pikɛ́ nɛ́
kpu, api íwɛ nɛ́ wai nɛn mɛ́nini nɛ ncɔ́ŋ kɛ́mɛɛ we.
20 Tiwúí kɛ́mɛɛ nɛ nɔ́sinɛ́yɔ-i kam lɛlɛɛ yɛ́ nɔ́ n yóriyɛ
nɔ́ símisi, ám líka nɔ́ pesí. 21 Pisuifi nɛ Pikirɛki
kam sée am símisi rɛ pikɛ́ Uléécaa inipɛɛ-i mɛfinɛ
consɛ api Urɔ́píima Yeesu nɛ kɛfa tɛnɛ. 22 Nɛ nkpéni
lɛ̃ Nfáasɔnɛ rinɔɔ tikilɛnlɛ nɛn nɛ Yerusalɛm tɔ́su,
ám kɔ nyu yo yɛɛ kei nɛ́ mɛ́mpɔ. 23 Amá Nfáasɔnɛ
yɛ ḿpá kuyu kúye-i nɛ́ símisilɛ nn kɔ nɛ́ nyísɛ rɛ
akpanii nɛ íwɛ píima yɛ kei-pɔ nɛ́ mɛ̃́. 24 Nnɛ́fáa
ricuruu nn nɛ́ cɔ́ŋlɛ. Nɛ kpére pinɛ́kɛi nɛ kɛ́tɔ tu,
am lɛ̃ kɛ Upíima Yeesu uu nɛ́ m pisɛ nɛ kɛfa kɛsɛ wai,
li nɛ nɛ́ risá. Pikɛi pɛpɛɛ nní rɛ kɛ́ riyóó rɛ Uléécaa
ipɛɛlɛ́ɛ kuu rɔ́ n nyísɛ yɛ Nsímɛ́ kɛcirɛ lɛ.
25 Nɛ yɛ̃ tɛ mɛtɔ́rɔɔ kam nní nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ we. Nɔ́
nɛ picɔ pɛ̃ nnɛ́í kam Uléécaa iyɔɔpi nsímɛ́ rin-yóó
áni nɛni píkai piyɛ́nɛ nɛ́ kpánɛ. 26 Lɛ̃ nnya kaḿ

la kɛ́ nɛni kɛyaa nkɛ́ nɔ́ símisi nɔkɛ́ kɔ̋ tɛ: Nɔ́ úye
un m pɔ, ái kɛnɛ́mɛɛ léeri. 27 Li we rɛ nɛ lɛ̃ nnɛ́í
kɛ Uléécaa uu n yekei rɛ ukɛ́ wa nɔ́ símisilɛ ám
líka nɔ́ pesí. 28 Ani nɔ́mɛnɛ́címrɛ tɨ̃ ńsɔnɛ, ani kɔ
Uléécaa pikɔ́ imɛ́rɛ́ kɛ Nfáasɔnɛ nn nɔ́ ń tɨ̃ tɛ ani n
séni kɛcáá m paílɛ̃. Uléécaa yɛɛ uricuruu kɛpipi
mɛnyɛ nɛ pisoi pansɛsɛ upikɔ́. Ani ńsɔnɛ pi m múílɛ̃.
29 Nɛ nyulɛ rɛ pisoi kpáárее pinyinɛ yarɛ ákpɛ yɛ́
mɛnɛ́tɔ́mpɔ-maá nɔ́ ripimɛ, api nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ pinyinɛ
cɔ́pii. 30 Pinyinɛ ricuruu yɛ́ nɔ́kɛnɛ́cɔpɛ yisi, api
nnɔ́ɔmɛsimɛ́ nɛ Yeesu pipirɛtiki pinyinɛ feriyɛ api
pincee pi tikisɛ. 31 Lɛ̃ nnya, áni kapɛ lɔpilɛ. Áni kapɛ
palɛi rɛ iŋmɛ̃ itaani nnɛ́í kam yɛ kɛtúŋɛ́ nɛ kɛsinɛ
pinyinɛ-i nɛ mɛ́nini icélaa nɔ́ m pehelɛntɛ.

32 Nɛ nkpéni Uléécaa nɛ uipɛɛlɛ́ɛ nsímɛ́ anipɛ-i
nɔ́ wa. Uyɛɛ ńnaŋɛ má ukɛ́ nɛ nfatɛnɛ kɛ́mɛɛ nɔ́ n
ŋmɔ́ɔ́púsɛlɛ̃. Uyɛɛ yɛ́ kɔ lisɔnɛ kuú nɛ upisoi nnɛ́í m
mɛ̃́ nɔ́ hɛ. 33 Ám úka siwɔ́ɔ́ nɛ́ɛ úka uwura nɛ́ɛ úka
mɛlapɛ káipi. 34 Nɔ́rinɛ́cúruu yɛ nyulɛ rɛ anɛ́nípɛ
nnyɛ́ kam̃ nɛ kɛisi tɔ́ nɛ pinɛ́sɛ́ncɔ arí nɛ ntɔ́cɔ́ŋ nnɛ́í
wai. 35 Nɛ lɛ̃ nɔ́ nyísɛlɛ rɛ lɛ̃ kai pisɛ rɛ usoi ukɛ́ kɛisi
uú nɛ píwɛkɔɔ́ n lɛ́ni. Ani kɔ Upíima Yeesu rinɔɔ ntí
kɛcáá léisɛ. Uyɛ̃ ŋmaa yɛɛ rɛ: Uyɛɛ n hɛ yɛ mpɔ́ɔnarɛ
málɛ ai tɔ́su uyɛɛ ihɛɛ n yɔ́su.

36 Kɛ Pɔɔli uu lɛ̃ pimáa ḿ masí, u nɛ pɛ̃ api wúla
api kɛyómɛ yáási. 37 Pinnɛ́í api pɛɛ limɛmáá tɛ́nisi
apí nɛ Pɔɔli pira api mɛtɔ́rɔɔ u yáási rɛ Uléécaa ukɛ́ u
sarumpɔ. 38 Kɛ Pɔɔli uú pɛɛ ḿ maa rɛ ápi nɛni píkai
piyɛ́nɛ u kpánɛ nnya kɛ piapɔɔ aa lɛ̃ sei mɛyã́ caailɛ̃.
Api pɛɛ yisi api u saruni apí nɛ kúninɔi-i tulu.

Pɔɔli yɛ Yerusɑlɛm kuyu hɑ

1 Kɛ tɔ́ nɛ pɛ̃ ɑri kei lɛ̃ icée n hɔ́ɔnɛnɛ, ɑri kúninɔi
loni ɑrí nɛ mɛsɛ nɛ mɛsɛ Kɔɔsi n sɑirilɛ̃. Ai weesi,
ɑri Rootɛsi tɔ́mpɔ ɑri kei yisi nɛ Pɑtɑrɑ-pɔ. 2 Ari kei
kúninɔi yɛnu kun Fenisii kɛtẽ-mɛ̃ sĩ. Ari kpɛ̃ loni
ɑrí nɛ tɔ́mpɔ. 3 Kɑri Siipuru kɛtẽ kɛɛ míni kɛpɑ́ɑ́pɑ́ɑ́
ń we n yɛ́mpɔ, ɑri kɛ yɑ́ ɑri kumíi-mɛ̃ tiki hɑ́i nɛ
Sirii kɛtẽ-pɔ, ɑrí nɛ Tiiri tulu. Kei kɛ kúninɔi ɑku
kuilũ topilɛnɛ. 4 Ari kei Yeesu pipirɛtiki lɛɛpɔ, ɑri
pikɛkúrí tonɛ siyɑ́ɑ sisɛɛi. Nfɑ́ɑsɔnɛ nn pi símisi ɑpi
Pɔɔli mɑɑ rɛ úu kɑpɛ Yerusɑlɛm hɑ. 5 Amɑ́ kɛ siyɑ́ɑ sɛ̃
ɑsi n tɔ́mpɔ, ɑri yisi ɑri kɔ nsɛ̃́ nɔŋ́. Api pinnɛ́í yisi nɛ
pipinɔsi nɛ pisiwɑ̃ ɑpi rɔ́ sɑ́runi ɑpí nɛ kuyu leepɔ.
Ari kei mínimɑɑ ritimɛ wulɑ ɑri kɛyómɛ yɑ́ɑ́si. 6 Ari
pɛɛ limɛmɑ́ɑ́ yɑ́hɑɑnɛ ɑrí nɛ kpii. Tɔ́ɔ kúninɔi loni,
pɛ̃ ɑpi pisiyɔ kúúni. 7 Tiiri-i kɑri mɛtɔ́rɔɔ kúninɔi
lõ ɑrí nɛ Putolemɑyisi sĩ. Ari kei Yeesu pikɔ́ yɑ́ɑ́si
ɑrí nɛ kɛyɑ́ɑ kɛsɛ pikɛmɛɛ́ tonɛ. 8 Kɑi n weesi, ɑri
yisi ɑri Sesɑree tulu. Arí hɑ Filipu yɛɛ Nsímɛ́ Kɛcirɛ
nɛ n kɔ́ɔ́núlɛ̃ kɛyɔ-i tonɛ. U pisoi pisɛɛi pɛ̃ kɑpí pɛɛ
Yerusɑlɛm-pɔ n wɛ́ɛ usɛ lɛ. 9 U pɛɛ pikpére pinɑ
mɑ́lɛ pɛɛ ɑ́pi utisi n nyu. Pi yɛ pɛɛ Uléécɑɑ rinyiri
nɛ símisilɛ. 10 Tɔn kei lɛ̃ we lin siyɑ́ɑ kulúi wɑi kɛ
ɑntepu uyɛ̃ kɑpi yɛ n sée rɛ Akɑpuusi uu Yutee kɛtẽ-
pɔ leemɛ uu kɛrɔ́mɛɛ́ weri. 11 Uu Pɔɔli kutɑmpɑ́lɑ
kpísi uu ɑ́nɑ nɛ ɑnípɛ hɔpu uu rɛ: Nfɑ́ɑsɔnɛ yɛ mɑɑ rɛ
nní mɛcɔ kɛ Pisuifi ɑpí hɑ Yerusɑlɛm-pɔ kutɑmpɑ́lɑ
nkú ute íŋmɛ hɔpunɛ, ɑpi pɛɛ limɛmɑ́ɑ́ mpuri sɑnɛ
pikɔ́ ɑnipɛ-i u wɑi. 12 Kɑri ɑnɔ́ɔ nyɛ̃ n kɔ̃́, tɔ́ nɛ
Sesɑree-pɔ Yeesu pikɔ́ ɑri Pɔɔli súúluisɛ rɛ úu kɑpɛ
Yerusɑlɛm hɑ. 13 Pɔɔli uu pɛɛ rɔ́ pɛsɛ rɛ: Yo nnyɑ
kɑni téni nɔn lɑ nɔkɛ́ inɛ́piŋɛ riyɔɔsɛ? Ai pihɔpɛ

ŋmanɛ kɛ nɛ́ɛ nɛ mɛnɛ́círɛ cápinɛlɛ̃ nɛn mɛ̃́. Lin kɔ
n wa rɛ kɛ́ Upíima Yeesu kɛcáá Yerusalɛm-pɔ kpu,
nɛ we. 14 Kari umɛkɔ́ m pɔɔnɛ, ari sɛ́ɛ́ ari pɛɛ mɛsɛ
maa rɛ Upíima mɛla mɛkɛ́ wa.
15 Kari kɛlõ kɛ-i siyáa sinyinɛ n tónɛ, ari mɛrɔ́círɛ
cápinɛ ari Yerusalɛm tɔ́mpɔ. 16 Yeesu pipirɛtiki pɛɛ
Sesaree-i ń we kɛcɔpɛ pinyinɛ api yisi api rɔ́ sáruni
apí nɛ Siipuru ukɔ́ unyinɛ kɛyɔ rɔ́ sɩ̃́ tɛ pikɛ́ kei rɔ́
yɔsí. Pi yɛ u sée rɛ Manasɔɔ. Hái ái nɛni-mɛ kuu
Yeesu tikilɛ̃.

Pɔɔli yɛ Yakupu kɛyɔ ha

17 Kari Yerusalɛm n tuipɔ, Yeesu pikɔ́ apí nɛ
mpɔ́ɔnarɛ rɔ́ yɔ́su. 18 Kai kóso n weesi, Pɔɔli uu rɔ́
tíki ari Yakupu kɛyɔ sɩ̃. Piwɛ́ɛ́sɛ picɔ nnɛ́í pɔ́ɔ kɔ
kei cápinɛpɔ. 19 Pɔɔli uu yisi uu pi yáási uu pɛɛ lɛ̃
nɛ lɛ̃ kɛ Uléécaa uú nɛ upikɛi rintíki uú nɛ mpuri
sanɛ pikɔ́ kɛcɔpɛ wai pi kɛɛnkɛɛ kélé-kélé. 20 Kapi
lɛ̃ n kɔ̃́, api Uléécaa pakarɛ, api pɛɛ Pɔɔli maa rɛ: Pɔ
nyánii, umárɛcɔ! Pisuifi yarɛ pílɛ pílɛ ákotokú kɛfi
kumúŋɛ́ pɛɛ nté Upíima nɛ kɛfa tɛnɛ pin kɔ irɔ́sé
tíkilɛ̃ ńsɔnɛ. 21 Pi kɔ pɛɛ pi símisilɛ rɛ pɔ yɛ Pisuifi
pɛɛ mpuri sanɛ pikɔ́ kɛcɔpɛ ń we céésilɛ rɛ ápi kapɛ
yɛ Moisi isé waisɛ, tɛ lɛ̃ nnya, ápi kapɛ yɛ siwã́ tiké,
ápi kapɛ yɛ kɔ inyɛ́kii wa. 22 Tɔkɛ́ nkpéni ń-ye kpísi?
Mpá likɛ́ íye wa, pi yɛ́ kɔ̃́ tɛ pɔ ka. 23 Lɛ̃ nnya, a mmɛ̃
kari nní pɔ́ m maanɛ ritiki. Pitisi pina pinyinɛ yɛ
nté kɛrɔ́cɔpɛ welɛ pɛɛ rinɔ́ɔ n yekei rɛ pi yɛ́ pimɛcirɛ
Uléécaa pa.* 24 Pirinɔɔ tɛ̃ ituŋɛ yɛ tɔ́mpɔlɛ. A pi
kpísi, nɔ́ nɛ pɛ̃ ani kɛsɛ̃́ píyufunɛ inyɔ́ɔnsɛ wai, aa lɛ̃
kapí nɛ n nyɔ́ɔnsɛnɛ kɛcáá hɛ́ɛ́lɛ. Kei kɛ pisoi api yɛ́

* **21:23** Tinɔ́ɔ kapi n yekei asei rɛ hái nɛ kumúŋɛ́ kunyinɛ-pɔ ápi yɛ́ píta n ntí ápi yɛ kɔ nnyúpi nyai.

pɛɛ yɛ̃́ tɛ lɛ̃ kapi kɛpɔ́cáá n símaankɛɛ yɛ nnɔ́ɔmɛ lɛ,
api kɔ yɛnu rɛ pɔ̃́ ticuruu yɛ Moisi isé tíkilɛnlɛ. 25 Tɔ
mpuri sanɛ pikɔ́ pɛɛ Kirisi pikɔ́ m pansɛ pɔ̃́ títɛlɛ́
piwɔ́lɛ masilɛ ari pi símisi rɛ tɔ símaanɛlɛ aí tonɛ rɛ
ápi kapɛ yɛ inyɔ́ɔnsɛsarɛ nɛ́ɛ mɛ́nyɛ li. Aapi kapɛ yɛ
kɔ isɛɛ kápi rimpá piké mɛ́nyɛ lesɛ isarɛ li. Pikɛ́ kɔ
pimɛcirɛ tĩ́, ápi kapɛ iwásá n wai.
26 Kai kóso n weesi, Pɔɔli uu pitisi pɛ̃ kpísi apí ha
kɛsɛ̃́ akópɛ pihɛɛrɛ inyɛkii wai uu pɛɛ Uléécaa kɛyɔ
loni uu kumúŋɛ́ kpɛ-i kɛ inyɔ́ɔnsɛ tɔrɔɔ siyaa así ha
n tɛnɛnɛ pisoi símisi.

Pi Pɔɔli Uléécaa kɛyɔ-i tĩ́

27 Siyáa sisɛɛi sɛ̃ kapi yɛ nɛ áyu n fũ sin nɛ kɛtɔ́ŋɛ́
tuinɛ, Pisuifi pinyinɛ pɛɛ Asii kɛtɛ̃-pɔ n léeri api
Uléécaa kɛyɔ-i Pɔɔli yɛnu. Api pisoi nnɛ́í tálaankɛɛ
api u tini. 28 Apí n cáái rɛ: Isirayɛɛli pikɔ́, ani kam
ani rɔ́ lɛ̃́! Usoi uyɛɛ ḿpá yei nɛ ḿpá úye Isirayɛɛli
pikɔ́ kɛcáá nsímɛ́ kópɛ n símisi un kɔ tee rɛ úka úu
kapɛ yɛ Moisi isé nɛ Uléécaa kɛyɔ nkɛ́ waisɛ yɛ nkó.
U nkpéni ntɔ́rɔɔ sei nɛ Pikirɛki kei lonlɛ uu kɔ kɛlɔ̃
sɔnɛ kɛ̃ mɛ́kpɛrinkpɛ waisɛ. 29 Pi pɛɛ kuyu kɛ́mɛɛ
Pɔɔli nɛ Efɛɛsi ukɔ́ kapi yɛ n sée rɛ Turɔfim yɛnlɛ api
pɛɛ́ m músu rɛ Pɔɔli yɛ nɛ Uléécaa kɛyɔ u lompɔlɛ.
30 Ai kuyu nnɛ́í nɔ́kɔrɛ, pisoi api awɛ́lɛ́ nnɛ́í n
léenti pin kálaapɔ. Pisoi api Pɔɔli tini apí nɛ Uléécaa
kɛyɔ iyaa leepɔ api mɛsɛ nɛ mɛsɛ kɛ hánɛsi. 31 Pin
pɛɛ nkpéni náási pikɛ́ u kpu. Nsímɛ́ nn Rɔm
pisɔ́ɔ́ca uwɛ́ɛ́sɛ kutu-i loni rɛ Yerusalɛm kuyu nnɛ́í
yɛ nɔkɔrɛ. 32 Uyɛ̃ uu mɛsɛ nɛ mɛsɛ pisɔ́ɔ́ca kpɛ́ɛ̃ nɛ
pisɔ́ɔ́ca picɔ cápinɛ uú nɛ riwúí-mɛ̃ wurupɔ. Kapi
usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ nɛ pisɔ́ɔ́ca picɔ n yɛ̃́, api pɛɛ Pɔɔli ipépi

yá. 33 Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uyɛ̃ uu pɛɛ nyɔsɔ́pɔ uú nɛ Pɔɔli
kɔ, uu u tini uu rinɔ́ɔ hɛ rɛ piké akpanii até nɛ u
paasi. Uu pɛɛ pisoi pɛɛ n lémaalɛ̃ pisɛ rɛ: Ʊye kɛcirɛ
lo? Yo kuu mpíí wa? 34 Amá pisoi api pɛɛ mɛ́woo
nɛ mɛcɔ n cáái, úka úu kɔ ucɔ nkɔ́ kómɛi. Usɔ́ɔ́ca
wɛ́ɛ́sɛ úu pɛɛ ńka kómɛi. Uu mɛsɛ upisɔ́ɔ́ca rinɔ́ɔ hɛ
rɛ piké Pɔɔli kpísi piké nɛ pisɔ́ɔ́ca kɛyɔ ha. 35 Kɛ Pɔɔli
uu sitákui kapi yɛ nɛ kulee rińtaá n tu, pisɔ́ɔ́ca api
rikpákárá kɛ pisoi apí nɛ u ń la nnya u sakaa. 36 Pisoi
riwúí yɛ pɛɛ u tikilɛnlɛ pin cáái rɛ: Ani u kpu!

Pɔɔli yɛ pisoi kɛcɔpɛ rinɔ́ɔ yɔsi ukɛ́ uriyu hɛɛrɛ

37 Kapi ń la piké Pɔɔli nɛ pisɔ́ɔ́ca kɛyɔ lõ, uu usɔ́ɔ́ca
wɛ́ɛ́sɛ pisɛ rɛ: Nɛ ncée má kɛ́ símisii? Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ
uu u pisɛ rɛ: Pɔ́ Mɛ́kirɛki kómɛilɛɛ? 38 Lɛ̃ nnya, ái pɔ́ɔ
Esipiti ukɔ́ uyɛɛ sé nní ńcɔkɔi nɛ ń ka uu pisoi kɔ̃́
ákotokú ana kpísi uú nɛ kucɛsi kóima loni rɛ piké
atɔpi u lɛ̃́ɛ? 39 Pɔɔli uu u pɛsɛ rɛ: Nɛ̃́ nɛ Usuifi lɛ.
Silisii kɛtẽ-pɔ, Tarisi kuyu-i kapi nɛ́ mári. Mpá yei-
pɔ kaku kɔ ríyu má. Nɛ pɔ́ we rɛ a ncée nɛ́ hɛ kɛ́
risoiwuí ntí rinɔ́ɔ maa. 40 Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uu ncée u hɛ
rɛ ukɛ́ símisi. Pɔɔli uu sitákui kɛcáá nyɛrɛ uu pisoi
pɛ̃ kunípɛ síka rɛ piké risɛ́ɛ́. Api pinnɛ́í sɛ́ɛ́ keu. Pɔɔli
uu pɛɛ pimɛyu kapi yɛ n sée rɛ Mɛ́-epiree nɛ rinɔ́ɔ pi
maa rɛ:

22

1 Pinɛ́sáa nɛ pinɛ́márɛcɔ, nɛ la kɛ́ nkpéni rinɛ́yu
hɛɛrɛ. 2 Kapi n céri rɛ pimɛyu kapi yɛ n sée
rɛ Mɛ́-epiree kuú nɛ pi símisi, api pisɛ́ɛ́ nyɔ́ɔnsɛ.
Uu rɛ: 3 Nɛ Usuifi lɛ, Silisii kɛtẽ-pɔ, Tarisi kuyu-i
kapi nɛ́ mári. Amá Yerusalɛm nté kapi nɛ́ rimúlú.
Kamaliyɛɛli yɛɛ pɛɛ unɛ́célaa. Uyɛɛ nɛ́ céesi lɛ̃ kam
yɛ́ pirɔ́sáa isé rintíki kélé-kélé. Ám yɛ pɛɛ Uléécaa

likɔ́ nɛ akpɛ́ri wa, yarɛ káni yɛ nní nɛ akpɛ́ri li n wa
mɛcɔ. [4] Nɛ yɛ pɛpɛɛ Yeesu n tíkilɛ̃ n wéékusɛlɛnlɛ
aḿ ha nɛ pi kóni. Nɛ yɛ pɛɛ pitisi nɛ pinɔ́si cɔ́piilɛ
am pahaankɛɛ am kukpaniilee wai. [5] Uléécaa
usina nɛ kuyu piwɛ́ɛ́sɛ yɛ́ fe apí nɛ nnɛ́nɔ́ɔ símisi
rɛ ám kiraasɛ. Piricuruu yɛ átɛlɛ́ nɛ Tamaasi nɛ́
tumaalɛnlɛ rɛ kɛ́ fe kɛ́ Yeesu pikɔ́ pɛɛ kei ń we cɔ́pii
kɛ́ pahaankɛɛ kɛ́ nɛ Yerusalɛm ha kɛ́ ha íwɛ pi wa.

Pɔɔli yɛ umɛfinɛ mɛconsɛ nkɔ́ símisi (UPM 9:1-19; 26:12-18)

[6] Kam pɛɛ kɛyáa kɛnyinɛ ncée kpísi, kɛ́ nɛ Tamaasi
n nyahaipɔ, ituŋɛ in la ikɛ́ kɛcírɛ tu. Kei kɛ mɛtɛ́í
píima mɛnyinɛ amɛ kɛyómɛcaa-pɔ mɛsɛ nɛ mɛsɛ
leemɛ amɛ tapu amɛ́ nɛ nɛ́ kɔ́ɔ́nú. [7] Am kɛteni-i lólu,
am kóm lin nɛ́ tee rɛ: Sɔɔli, Sɔɔli, yo kɛcirɛ nnya kaa
lɛ̃ nɛ́ wéékusɛlɛ̃? [8] Am pɛɛ pisɛ rɛ: Pɔ́ɔ úye, Upíima?
Uu rinɔ́ɔ nɛ́ yɔ́su rɛ: Nɛ́ɛ Nasarɛti ukɔ́ Yeesu kaa nní
ń we pɔn wéékusɛlɛ̃. [9] Pinɛ́sɛ́ncɔ api mɛtɛ́í mɛ̃ yɛnu,
amá ápi pɛɛ uyɛɛ nɛ nɛ́ n símisi rinɔɔ ríka kɔ̃. Kei
kam pɛɛ rɛ: [10] Kɛ́ íye wa, Upíima? Upíima uu nɛ́ pɛsɛ
rɛ: A yisi, a Tamaasi ha. Pi yɛ́ ha kei-pɔ pɔ́ símisi lɛ̃
kaa yɛ́ n wa. [11] Kɛ mɛtɛ́í píima mɛ̃ amɛ nɛ́ n nyíinsɛ
nnya, pinɛ́sɛ́ncɔ api kunípɛ nɛ́ múlú api tɔ́rɔi apí nɛ
Tamaasi sĩ.

[12] Utisi unyinɛ yɛ pɛɛ kei welɛ api yɛ u séi
rɛ Ananiyasi. U pɛɛ Uléécaa isé tíkilɛnlɛ ńsɔnɛ.
Pisuifi nnɛ́í pɛɛ Tamaasi-i ń we yɛ pɛɛ ukɛcáá anɔ́ɔ
sɔnɛ símisilɛ. [13] Uu kɛnɛ́kúrí weri uu nɛ́ maa rɛ:
Unɛ́márɛcɔ Sɔɔli, ipɔ́nípɛɛ ikɛ́ nkpéni wúkulɛ. Kei
nní kɛ inɛ́nípɛɛ ii wúkulɛ am u yɛnu. [14] Uu kɔ kpá
rɛ: Pirɔ́sáa Uleecaa yɛ tíyɛsɛlɛ rɛ a umɛla ceri aa kɔ
asei ute ceru aa liute nkɔ́ kóm, [15] tɛ li we rɛ pɔ́ɔ yɛ́

masí pisoi nnɛ́í inipɛɛ-i uiseérakɔɔ́ li aa lɛ̃ kaa n yɛ̃́
nɛ kaa n kɔ̃́ pi símisi. 16 Uu pɛɛ nɛ́ pisɛ rɛ: Yo nnya
kaa nkpéni kɔ pɛɛ náŋaisɛ? A yisi pikɛ́ míni pɔ́ wolɛ
aa Yeesu rinyiri séi ukɛ́ apɔ́kópɛ pɔ́ sárɛi.

Pɔɔli yɛ lɛlɛɛ n tíyɛsɛ kuú nɛ mpuri sanɛ pikɔ́-i ń ha símisi

17 Pɔɔli uu kɔ kpá rɛ: Kam Yerusalɛm m pɛlɛ, nɛ
Uléécaa kɛyɔ-i halɛ am kɛyómɛ yáási. Kam ń we
nɛn kɛyómɛ yáási, am lólu yarɛ kɛnípɛɛhee kɛɛ nɛ́ tĩ́.
18 Upíima kam yɛ̃́ uu nɛ́ maa rɛ: A mɛkɛɛ Yerusalɛm
kuyu-i le. Pisuifi ápi yɛ́ mmɛ̃ kaa kɛnɛ́cáá n símisinɛ
ŋmurɛi. 19 Kei kam pɛɛ u pɛsɛ rɛ: Piricuruu yɛ nyulɛ,
Upíima rɛ nɛ pɛɛ Pisuifi ayomɛyáhaalee kalɛnlɛ nɛn
pɛpɛɛ pɔ́ n tíkilɛ̃ cɔ́pii nɛn kukpaniilee wai nɛn
kɔ pi kaiinkɛɛ. 20 Tinɛ́cúruu yɛ pɛɛ welɛ kumúŋɛ́
kpɛ-i kapí pɛɛ úseérakɔɔ́ Etiyɛɛni mɛnyɛ n kɔɔni.
Pimɛwai mɛɛ pɛɛ́ nɛ nɛ́ risálɛ am pɛpɛɛ nní u n kópu
ilũ múlú. 21 Upíima uu pɛɛ nɛ́ maa rɛ: A yisi, kɛtaa-
pɔ kam̃ la kɛ́ pɔ́ tũ, mpuri sanɛ pikɔ́ kɛ́mɛɛ.

Pɔɔli yɛ Rɔm usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ símisi rɛ uyɛ̃ nɛ kɔ Rɔm ukɔ́ lɛ

22 Pisoi riwúí tɛ̃ ari Pɔɔli kutu n cɔlɛ̃ aí nɛ kumúŋɛ́
kpɛ-i kuu anɔ́ɔ nyɛ̃ ḿ ma tulu. Kei kapi sicááila lõ tɛ:
Ani kpu. Ai nɛ sá rɛ nkó ukɛ́ nfáa m má! 23 Ai kuwɔ́i
pi wai api pɛɛ m pupukɛɛ pin piilũ máhani pin fóŋɛɛ
pin nkoŋo yukusɛ. 24 Kei kɛ Rɔm pisɔ́ɔ́ca uwɛ́ɛ́sɛ uu
pɛɛ rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ Pɔɔli nɛ pisɔ́ɔ́ca kɛkalɛ-i lompɔ
pikɛ́ isɛ́í u súúkɛɛ ukɛ́ símisi úu la. Pɛɛ́ uyɛ-i, pi yɛ́
pɛɛ céri lɛ̃ nnya kɛ pisoi api n cáái pin nɛ u téni.
25 Amá kapi u m paasi rɛ pikɛ́ u kaii, uu usɔ́ɔ́ca kpéɛ̃
pisɛ rɛ: Nɔ ncée má rɛ nɔkɛ́ Rɔm kɛtẽ ukɔ́ kɛ nsímɛ́
ńn kahanɛ n kpu isɛ́í súúkɛɛ? 26 Kɛ usɔ́ɔ́ca kpéɛ̃ uyɛ̃

uu lɛ̃ n kɔ̃́, uu sɪ̃́ uú ha usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ símisi rɛ: Usoi
uyɛɛ Rɔm ukɔ́ lɛ, íye kaa nkpéni wainɛ? 27 Kei kɛ
usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uyɛ̃ uu pɛɛ Pɔɔli kɛkúrí hápɔ uu u pisɛ
rɛ: A nɛ́ símisi kɛ́ kɔ̃́ tɛ pɔ Rɔm ukɔ́ lɛɛ. Pɔɔli uu rɛ:
Ɛɛɛ! 28 Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uu kɔ kpá rɛ: Siwɔ́ɔ́ píima kɛ
nɛ́ɛ hɛ́ɛlɛ aḿ nɛ pansɛ kɛyupipi. Pɔɔli uu rɛ: Nɛ̃́ nɛ
hái kɛnɛ́marɛ-mɛ kɛyupipi lɛ. 29 Pɛpɛɛ pɛɛ ń la pikɛ́
u n káii ukɛ́ símisi api mɛsɛ nɛ mɛsɛ ukɛkúrí yisi.
Iwamɛ ii usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ ricuruu loni, kuu n yɛ̃́ tɛ u
tíyɛsɛ api Pɔɔli paasi api káii un kɔ nɛ Rɔm ukɔ́ nnya.

Pi Pɔɔli nɛ kɛtúhaanɛ píima ha

30 Kai kóso n weesi, usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uú n la ukɛ́ yɛ̃́
lɛ̃ kɛ Pɔɔli uu n wa kɛ Pisuifi apí nɛ pitele u n sɛ́lɛ̃.
Uu akpanii kɛ́mɛɛ u lesɛ uu pɛɛ rinɔ́ɔ hɛ rɛ pɛpɛɛ yɛ
Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ nɛ pitúhaanɛ píima
nnɛ́í pikɛ́ cápinɛ. Uu pɛɛ tíyɛsɛ apí nɛ Pɔɔli hapɔ uu
pikɛcɔpɛ u nyɛrɛsɛ.

23

1 Pɔɔli uu pitúhaanɛ píima pɛ̃ inípɛɛ tapu uu pɛɛ
rɛ: Pimárɛcɔ, nɛ inɛ́soi kɛ́mɛɛ Uléécaa inipɛɛ-i ńsɔnɛ
kɛisilɛ hái nɛ nɛni-mɛ. Kɛfa kɛsɛ kaḿ nɛ u tikilɛ̃.
2 Kei kɛ Uléécaa usina Ananiyasi uu pɛɛ pɛpɛɛ Pɔɔli
kɛkúrí ń we rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ nnɔ́ɔ kɛcáá u pi. 3 Pɔɔli
uu pɛɛ rɛ: Pɔ̃́ kɛ Uléécaa uu pépunɛ, pɔ́ mmɛlɛ
tomɛ́ mmú. Pɔ kei tũ tɛ pɔkɛ́ isé ritiki pɔkɛ́ nɛ nɛ́
túhaanɛ, ái pɔkɛ́ isé rikɛ́ŋɛ́ɛ́ aa rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ nɛ́
káii! 4 Pɛpɛɛ nɛ u n kɔ́lɛ̃ api rɛ: Uléécaa usina yɛɛ
Uléécaa pikɛi n wai kaa nní lámaankɛɛ! 5 Pɔɔli uu rɛ:
Am nyu rɛ Uléécaa usina lo, pimárɛcɔ. Li Uléécaa
ritɛlɛ́-i wɔ́laalɛ̃ tɛ kapɛ kupɔ́yu uyukɔɔ́ kɛcáá nkópɛ
n símaankɛɛ.

6 Pɔɔli yɛ pɛɛ picére máálɛnlɛ rɛ Pisatusee nɛ
Pifarisi pɛɛ kɛtúhaanɛ kɛ-i kɛsɛ̃́ we. Lɛ̃ nnya kuu
kɛtúhaanɛ kɛ-i ricáái rɛ: Nɛ Ufarisi lɛ, pimárɛcɔ!
Unɛ́sáa pɔ̃́ kɔ Ufarisi. Kam n tálɛ̃ tɛ Uléécaa yɛ
nkpɔ kɛ́mɛɛ pikpɔkpɔ yukusɛnɛ nnya kapí nɛ nté
nɛ́ túhaanɛ. 7 Ukɛ́ nɛ lɛ̃ pimáa ḿ masí, Pifarisi nɛ
Pisatusee pin nsímɛ́ pipásainɛ rikápáá, pisoi api
kénɛ, ḿpá píye nɛ pikunai. 8 Pisatusee ápi yɛ ŋmurɛi
rɛ pikpɔkpɔ yɛ̀ɛ̀ nkpɔ kɛ́mɛɛ yisi, ápi yɛ kɔ ŋmurɛi rɛ
piléécaatumɛ nɛ lifáakɔ́ lɛɛ ái nní kúyɛnɛ ń we yɛ
we. Amá Pifarisi pɔ̃́ nɛ yɛ linnɛ́í ŋmurɛilɛ. 9 Iwɔ́ɔ ii
cɔni, isé picélaa pinyinɛ pɛɛ Pifarisi kunai-mɛ̃ ń we
api yisi api kɛ́su apí nɛ kɛtẽ kpɛɛni api rɛ: Ári usoi
nkó nkópɛ ńka nyáni. In n la, lifáakɔ́ lɛɛ ái kúyɛnɛ ń
we nɛ́ɛ uléécaatumɛ unyinɛ yɛɛ nɛ u símisi. 10 Iwɔ́ɔ
ií taá, hái aí nɛ usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ iwamɛ wai rɛ ápi kapɛ
nté lɛ̃ n wai apí nɛ Pɔɔli cɛ́ɛ́riinɛ. Uu lɛ̃ nnya pisɔ́ɔ́ca
rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ riwúí-i lompɔ pikɛ́ Pɔɔli lesɛpɔ pikɛ́
nɛ pisɔ́ɔ́ca kɛkalɛ u ha. 11 Kɛsinɛ akɛ wai, Upíima uu
Pɔɔli kɛkúrí nyɔsɔ́pɔ uu rɛ: A ikari wa. Lɛ̃ kaa nní
Yerusalɛm nté inɛ́seéraakɔɔ́ n li, li we rɛ pɔkɛ́ limɛcɔ
Rɔm-pɔ i li.

Pisuifi yɛ riŋmulaanɛ rɛ pikɛ́ Pɔɔli kpu

12 Kai kóso n weesi, Pisuifi pinyinɛ api cápinɛ apí
ŋmulaanɛ api Uléécaa kɛyu-i wééri rɛ pinsá Pɔɔli n
kpu, ápi líka mɛlélé má. 13 Pɛpɛɛ lɛ̃ tińŋmulaanɛ
yɛ pisoi afɛɛna rifaaulɛ. 14 Api yisi apí ha pɛpɛɛ
yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ nɛ kuyu piwɛ́ɛ́sɛ
lɛɛpɔ, api pi maa rɛ: Tɔ mɛrɔ́círɛ kpísilɛ ari hɛ, ari
Uléécaa kɛyu-i wééri rɛ tɔnsá Pɔɔli n kpu, ári líka
mɛlélé má. 15 Lɛ̃ nnya, nɔ́ nɛ pitúhaanɛ tɔrɔɔ, ani
ńsɔnɛ kómɛinɛ, ani kpárá aní ha usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ pisɛ rɛ

ukɛ́ nɛ Pɔɔli nɔ́ kam nɔkɛ́ nsímɛ́ mmɛ̃ tipérésɛ nɔkɛ́
yɛ̃́ nkɛ̃́. Tɔ̃́ nɛ mɛrɔ́círɛ picápinɛ máálɛnlɛ rɛ tɔkɛ́
ncée u riké tɔkɛ́ u kpu.
16 Kei kɛ Pɔɔli umɛrɛpi unyinɛ uu nsímɛ́ mmɛ̃
kõ, uu yisi uu pisɔ́ɔ́ca kɛkalɛ sɨ̃, uu lompɔ uú ha
Pɔɔli kutu-i wai. 17 Pɔɔli uu pɛɛ usɔ́ɔ́ca kpéẽ usɛ séi
uu u maa rɛ: A uŋmánɛ nkó usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ kɛ́mɛɛ
sárumpɔ. U lalɛ ukɛ́ nnyinɛ u símisi! 18 Usɔ́ɔ́ca kpéẽ
uyɛ̃ uú nɛ usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ kɛ́mɛɛ Pɔɔli umɛrɛpi sɨ̃ uú
ha rɛ: Ukpaniikɔ́ Pɔɔli yɛɛ nɛ́ sée uu nɛ́ maa rɛ kɛ́
uŋmánɛ nkó nɛ kɛpɔ́mɛɛ kam tɛ u nnyinɛ málɛ ukɛ́
pɔ́ símisi. 19 Kei kɛ usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uyɛ̃ uu uŋmánɛ uyɛ̃
sée, uu kunípɛ u tini ápi nɛ iyaa leepɔ. Uu pɛɛ u
pisɛ rɛ: N-ye kaá la pɔkɛ́ nɛ́ símisi? 20 Uŋmánɛ uyɛ̃
uu rɛ: Pisuifi pɛɛ rinɔ́ɔ risɛ wa rɛ pikɛ́ rikpárá pikɛ́
kóso pɔ́ pisɛ rɛ a Pɔɔli nɛ kɛtúhaanɛ píima-i hapɔ
kɛkɛ́ unsímɛ́ mmɛ̃ ńsɔnɛ ripérésɛ pikɛ́ yɛ̃́ nkɛ̃́. 21 Pin
n ka, kapɛ nɛ kutu pi ricɔ. Li we rɛ pikɛcɔpɛ, pisoi yɛ
afɛɛna rifaau pɛɛ ń la pikɛ́ Pɔɔli tɨ̃. Pi wéérilɛ rɛ pinsá
u n kpu, ápi líka mɛlukɛ nɛ́ɛ mɛnírɛ́ má. Pi pimɛcirɛ
picápinɛ máálɛnlɛ, tipɔ́nɔ́ɔ ŋmanɛ kapi nkpéni mɛ̃́.
22 Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uu pɛɛ uŋmánɛ uyɛ̃ maa rɛ: Kapɛ tíyɛ
unyinɛ ukɛ́ kɔ̃́ tɛ pɔ mmú nɛ́ símisi. Uu pɛɛ rɛ ukɛ́
nkpéni n ŋme ukɛ́ tɔ́mpɔ.

Pi Pɔɔli nɛ uyɔ́ɔpi píima Felikisi lɛɛpɔ

23 Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uu pɛɛ limɛmáá pisɔ́ɔ́ca kpéẽ pitɛ́
séi uu pi maa rɛ: Ani pisɔ́ɔ́ca pílɛ pílɛ mɛtɛ́ nɛ
pisantonɛ kuwɔ́ɔ́ nɛ afɛɛrɛ́ nɛ pipáŋkɔɔ́ pílɛ pílɛ
mɛtɛ́ cápinɛ pikɛ́ n nyu rɛ pi yɛ́ fe api kɛsinɛ mɛsɛ
ámɛ we kɛfi kumúŋɛ́ Sesaree tɔ́mpɔ. 24 Ani kɔ isã
nyɔ́ɔnsɛ yɛɛ yɛ́ nɛ uyɔ́ɔpi píima Felikisi kɛ́mɛɛ Pɔɔli
n tu líka ái yɛ́ u n wa. 25 Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ uu kɔ rítɛlɛ́

wɔ́lu uu pi múísɛ rɛ pikɛ́ ha Felikisi pa. Lɛ̃ kuu n
wɔ́i yɛ nní.
26 Nɛ pɔ́ yáasi, Upíima Felikisi. Nɛ́ɛ Kulooti
Lisiyaasi. Nɛ́ɛ rítɛlɛ́ ntí pɔ́ wɔ́lu. 27 Pisuifi yɛ
usoi nkó kam nní pɔ́ m pápɔlɛ̃ tinlɛ rɛ pikɛ́ u kpu.
Kei kam pɛɛ kɔ̃́ tɛ u Rɔm kɛtẽ ukɔ́ lɛ, am pɛɛ́ nɛ
pinɛ́sɔ́ɔ́ca hapɔ am u comɛ. 28 Am pɛɛ rɛ kɛ́ kɔ̃́ tɛ ń-
ye kɛcirɛ kɛ Pisuifi apí nɛ u cɛ́si, am pɛɛ u kpísi am̃́
nɛ pikɛtúhaanɛ píima sĩ́. 29 Kei kam pɛɛ céri rɛ piisé
kɛcáá kapi nsímɛ́ pásainɛ. Ám unkópɛ ńka yɛ̃ kapi
yɛ́ nɛ usoi ń kpu nɛ́ɛ kapi yɛ́ nɛ akpanii u n wa. 30 Am
kɔ limɛmáá kóm tɛ Pisuifi yɛ ŋmúlaankɛɛ rɛ pi yɛ́ u
kpu. Lɛ̃ nnya kam mɛsɛ nɛ mɛsɛ pɔ́ u papɔlɛ̃, am kɔ
upiteecɔ símisi rɛ pikɛ́ ha kɛpɔ́mɛɛ kɛtahai u sée.
31 Pisɔ́ɔ́ca api usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ rinɔɔ kuu n hɛ tiki, api
Pɔɔli kpísi api kɛsinɛ nɛ Antipatiriisi u tɔ́mpɔ. 32 Kai
kóso n weesi, pisɔ́ɔ́ca pɛɛ ána n sɔ́nɛ api pikɛkalɛ-i
pɛɛsɛ, pisantonɛ ŋmanɛ apí nɛ Pɔɔli tɔ́mpɔ. 33 Kapi
Sesaree n tuipɔ, pisantonɛ api rítɛlɛ́ uyɔ́ɔpi píima
Felikisi pa, api kɔ Pɔɔli u nyísɛ. 34 Kɛ uyɔ́ɔpi píima
uu rítɛlɛ́ pikɛ́ɛ̃ ḿ masí, uu Pɔɔli pisɛ rɛ u kuwɛ́lɛ́
kúye ukɔ́ lɛ? Kuu n kɔ̃́ tɛ Silisii ukɔ́ lo, 35 uu u maa
rɛ: Pipɔ́teecɔ pin n ka, nɛ́ pɛɛ pɔ́ písɛisɛ am kóm. Uu
pɛɛ rinɔ́ɔ hɛ rɛ pikɛ́ Pɔɔli kpísi pikɛ́ ha Erooti kɛyɔ-pɔ
hánɛsi.

24

Pisuifi yɛ Felikisi kɛyu-i Pɔɔli nɛ nsímɛ́ rikpárá

1 Ai wai siyáa sinupũ, Uléécaa usina Ananiyasi
nɛ kuyu piwɛ́ɛ́sɛ pinyinɛ nɛ usímɛ́yɔɔ́ unyinɛ kapi
yɛ n sée rɛ Tɛrituluusi api Sesaree-i hapɔ. Api
uyɔ́ɔpi píima Felikisi-i sĩ́ tɛ pikɛ́ ha Pɔɔli kɛtahai

sée. 2 Uyɔ́ɔpi uu Pɔɔli séipɔ, Tɛrituluusi uu yisi
uu picɛ́ u kápáá, uu uyɔ́ɔpi maa rɛ: Urɔ́sáa, uyɔ́ɔpi
píima! Pɔ́ɔ tíyɛsɛ kari nkíŋniŋɛ-i we hái ái nɛni-
mɛ. Kɛtẽ kaa ńsɔnɛ m múílɛ̃ nnya kɛ nconsɛ mɛyã
nn kɛrɔ́tẽ nkɛ́ kɛcáá wa rɛ likɛ́ nɛ kɛ sɔnɛsi. 3 Tɔ
pakarɛ! Nɛ pipɔ́kei nɛ lɛ̃ kaa mɛsɛ́rɛ nɛ ḿpá yei rɔ́
n wai. 4 Ám la kɛ́ kɔ picɔ́ŋ pɔ́ rikpá. Amá nɛ rikɔ́ŋ pɔ́
wúkulɛ rɛ a kɔ nɛ kɛfa rɔ́ fénnɛ, aa nkáripi kutu rɔ́
cɔ. 5 Tɔ yɛ̃ tɛ utisi nkó yɛ likpááree linyinɛ lɛ. Uyɛɛ
Nasarɛti pikɔ́ mɛkóólɛ icápinɛ uyukɔɔ́. Kɛtẽ nnɛ́í
Pisuifi kɛcɔpɛ kuu ńcɔkɔi tanaalɛ̃. 6 Ticuruu u pɛɛ
náásilɛ ukɛ́ Uléécaa kɛyɔ mɛ́kpɛrinkpɛ waisɛ, kari
pɛɛ́ nɛ u tɩ̃. [Tɔ pɛɛ́ lalɛ tɔkɛ́ nɛ u túhaanɛ yarɛ kɛ irɔ́sé
ii m pisɛ. 7 Amá usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ Lisiyaasi uú weri uú
nɛ ńnaŋɛ arɔ́nípɛ-i u yɔ́su. 8 Uu pɛɛ Pɔɔli piteecɔ pɛ̃
maa rɛ pikɛ́ nɛ nsímɛ́ pɔ́ lɛɛmɛ.] Pɔn tipɔ́cúruu Pɔɔli
m písɛisɛ, pɔ́ yɛ̃́ tɛ mmɛ̃ karí nɛ u n cɛ́si yɛ asei lɛ.
9 Pisuifi tɔrɔɔ api yisi api Tɛrituluusi kɛcáá kpá api
rɛ mɛsei, lɛ̃ kai li.

Pɔɔli yɛ Felikisi kɛyu-i uriyu hɛɛrɛ

10 Kei kɛ uyɔ́ɔpi píima Felikisi uu pɛɛ́ nɛ kunípɛ
Pɔɔli rinɔ́ɔ hɛ rɛ ukɛ́ unkɔ́ símisi. Pɔɔli uu rɛ: Urɔ́sáa
uyɔ́ɔpi, nɛ nyulɛ rɛ hái ái nɛni-mɛ kaa kɛrɔ́tẽ nkɛ́
kɛcáá itúhaanɛ le. Lɛ̃ nnya kaḿ nɛ kɛfa kɛsɛ kɛpɔ́yu-
i rinɛ́yu hɛɛrɛnɛ. 11 Pɔ́ fe aa ripɔ́cúruu pisɛ aa kóm
tɛ kaḿ nɛ Yerusalɛm-i ń ka, siyáa kɛfi nɛ sitɛ́ yɛ
nsí. Uléécaa kam piyáhaa ka. 12 Úka úu kɛyáa
kɛnyinɛ nɛ́ lɛɛpɔ, tɔ́ nɛ unyinɛ tɔn Uléécaa kɛyɔ-
i nɛ́ɛ kuyómɛyáhaalee-i nɛ́ɛ kuyu-i we tɔn yɔ́i nɛ́ɛ
tɔn pisoi kupakarɛcirɛ́ tálaankɛɛ. 13 Pisoi mpí ápi
yɛ́ ńka yɛ̃ pikɛ́ rɛ mmɛ̃ kapí nɛ nkpéni nté nɛ́ cɛ́si.
14 Amá nɛ́ kɛpɔ́yu-i asei símisi rɛ nɛ ncée falɛ mmɛ̃

kapi nní n kpíilɛ̃ tɛ mɛkóólɛ icápinɛ ukɔ́ lɛ. Amá
pirɔ́sáa Uleecaa kam pɛɛ yáási nɛn kɔ lɛ̃ nnɛ́í lɛɛ isé
nɛ antepuyɛ atɛlé kɛ́mɛɛ n wɔ́laalɛ̃ nɛ kɛfa tɛnɛlɛ̃.
15 Lɛ̃ kam n tálɛ̃ kɛ pɛ̃ ticuruu pɔ́ɔ kɔ tálɛ̃ tɛ Uléécaa yɛ
pisoi sɔnɛ nɛ pikópɛ pɛɛ n kpí nkpɔ kɛ́mɛɛ yukusɛ.
16 Lɛ̃ nnya kam mɛsérɛ ŋmɔ́ɔ́púlɛ̃ tɛ kɛ́ Uléécaa n
tikilɛ̃ nɛ kɛfa kɛsɛ.
17 Kaḿ nɛ nté n yisi, li iŋmɛ̃ kulúi walɛ. Nɛ
nɛni pɛɛmɛ rɛ kɛ́ nnɛ́puri pikɔ́ linyinɛ hɛ, kɛ́ kɔ
nyɔ́ɔnsɛ kɛ́ nɛ Uléécaa yáási. 18 Lɛ̃ kaḿ pɛɛ́ nɛ
Uléécaa kɛyɔ-i kparálɛ̃ kapí nɛ nɛ́ lɛɛpɔ, nɛn akópɛ
pihɛɛrɛ inyɛkii piwai máamɛ. Tisoiwuí ríka ári
pɛɛ kɛnɛ́kúrí cápinɛlɛ̃. Ám kɔ pɛɛ ńcɔkɔi ńka wai.
19 Pisuifi pinyinɛ pɛɛ Asii kɛtɛ̃-pɔ leemɛ api kei nɛ́
lɛɛri. In pɛpɛɛ pɛɛ nnyinɛ má pikɛ́ nɛ nɛ́ cɛ́si, pɛ̃
kai pɛɛ́ nɛ sá rɛ pikɛ́ kɛpɔ́mɛɛ kam. 20 Nɛ́ɛ pɛpɛɛ
nté nní ń we pikɛ́ símisi nkɛ̃́ tɛ kari kɛtúhaanɛ
píima-i pitúhaanɛ ń ha, nkópɛ ń-ye kapi kɛnɛ́cáá yɛ̃́?
21 Nɛ́ɛ nnɛ́kópɛ kam nɛni n wa mɛɛ lɛ̃ kam kɛtúhaanɛ
kɛcɔpɛ rin-yóó rɛ: Kam n ŋmurɛi rɛ pikpɔkpɔ yɛ̀ɛ̀
nkpɔ kɛ́mɛɛ yisilɛ nnya kapi nkpéni nɛ nɔ́kɛnɛ́yu-i
nɛ́ túhaanɛ.
22 Felikisi yɛ pɛɛ Kirisi ncee kɛcáá nyulɛ. Uu
nsímɛ́ piké nɛ yá uu pitúhaanɛ kɛyáa tɛ́ŋ́sɛ, uu pɛpɛɛ
Pɔɔli kɛtahai n sée maa rɛ: Usɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ Lisiyaasi un
píyei n ka, nɛ́ pɛɛ nɔ́nnɛ́símɛ́ ripérésɛ ńsɔnɛ. 23 Uu
pɛɛ usɔ́ɔ́ca kpɛ́ɛ̃ tinɔ́ɔ hɛ rɛ ukɛ́ Pɔɔli kukpaniilee-i
wa ukɛ́ ukɛcáá m paílɛ̃, amá ukɛ́ nɛ kɛ́yu u m purú,
úu kapɛ yɛ yɛ̀ rɛ upikɔ́ ápi kapɛ u lɛ̃́.

Pi nɛ Pɔɔli Felikisi nɛ uunɔsi Turisii kɛ́mɛɛ ha

24 Pɔɔli uu kei lɛ̃ n we aí nɛ siyáa sinyinɛ kɔ́ɔ́nú.
Uyɔ́ɔpi píima Felikisi nɛ unɔ́si Turisii apí hapɔ.

Unɔ́si uyɛɛ Usuifi lɛ. Uyɔ́ɔpi Felikisi uu tum ɑpi Pɔɔli
u séipɔ, uu u pisɛ rɛ uké u símisi, yo kɑpi yɛ rɛ usoi
yɛ Kirisi Yeesu nɛ kɛfɑ tɛnɛ? 25 Kɛ Pɔɔli uu ɑsei pitiki
nɛ lɛ̃ kɛ usoi uu yɛ́ umɛcirɛ rimmúlú nɛ lɛ̃ kɛ Uléécaa
uu pisoi n túhɑɑnɛnɛ nsímɛ́ ń lõ, ɑi Felikisi cɔ́ŋ. Kei
kuu pɛɛ Pɔɔli mɑɑ rɛ: Pɔ́ fe ɑɑ nkpéni lɛ̃ tɔ́mpɔ. Nɛn
píyei kɛ́yu n yɛ̃, nɛ́ kɔ pɔ́ sée. 26 U pɛɛ́ lɛ̃ tálɛ̃ tɛ Pɔɔli
uké siwɔ́ɔ́ u hɛ. Lɛ̃ nnyɑ kuu mɛsɛ́rɛ u séleipɔ pin
yɔ́i. 27 Ai lɛ̃ n we iŋmɛ̃ itɛ́ ií nɛ tɔ́mpɔ. Pɔrisuusi
Fɛsituusi uu Felikisi ripɔhɔ iyɔ́ɔpi tonɛ. Felikisi uu
Pisuifi mpɔɔnɑrɛ n lɑ, uu lɛ̃ nnyɑ Pɔɔli kukpɑniilee-i
n yálɛ̃.

25

Pɔɔli yɛ uyɔ́ɔpi píimɑ Fɛsituusi kɛ́mɛɛ pitúhɑɑnɛ hɑ

1 Fɛsituusi uu Sesɑree kɛteni-i hɑpɔ uu siyáɑ
sitɑɑni wɑi, uu pɛɛ limɛmáɑ́ yisi uu Yerusɑlɛm
tɔ́mpɔ. 2 Kei kɛ pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wɑ
piwɛ́ɛ́sɛ nɛ Pisuifi pɛɛ kuyu iwɛ́ɛ́sɛ n tṹ ɑpi yisi ɑpi
ukɛmɛɛ́ Pɔɔli kɛtɑhɑi séi. 3 Api kɔ u welu rɛ uké nɛ
pi kõ uké ncée pi hɛ piké Pɔɔli nɛ Yerusɑlɛm pɛɛpɔ.
Tipinɛ kɑpi lɛ̃ wɑ piké nɛ ncée u ń kpu. 4 Fɛsituusi
uu pi pɛsɛ rɛ Pɔɔli yɛ Sesɑree-pɔ kpɑniilɛnlɛ. Uyɛ̃
ticuruu yɛ́ kɔ nfáɑni kei pɛlɛ. 5 Uu kɔ pi kpá
rɛ: Nɔ́pinɛ́yukɔɔ́ piké nɛ́ ritiki. In tɛ usoi nkó
yɛ linyinɛ cɑɑi, piké hɑ kɛtɑhɑi u sée. 6 Fɛsituusi
uu Yerusɑlɛm-i tonɛ siyáɑ sipɑhɑ nɛ́ɛ kɛfi kumúŋɛ́
uu pɛɛ kɛlenɛ Sesɑree pɛlɛ. Kɑi kóso n weesi, uu
kɛtúhɑɑnɛ-i sĩ́ uú tonɛ, uu tum ɑpi Pɔɔli kpíípɔ.
7 Kuu n hápɔ, Pisuifi pɛɛ Yerusɑlɛm n léépɔ ɑpí hɑpɔ,
ɑpi u kálisi ɑpi nsímɛ́ píimɑ nnyinɛ nɛ kɛtɑhɑi u séi.
Nn kusɑ kulúi we. Amá piukɑ úu fe uké nyísɛ rɛ ɑsei

kapi símisi. 8 Pɔɔli pɔ́ɔ kɛ́su uu rɛ: Ám nɛ Pisuifi isé
nɛ́ɛ Uléécaa kɛyɔ nɛ́ɛ Rɔm uyɔɔpi Sesaa púnnɛ.
9 Fɛsituusi uu Pisuifi mpɔɔnarɛ n la, uu lɛ̃ nnya
Pɔɔli pisɛ rɛ: Pɔ ŋmurei rɛ pikɛ́ nɛ Yerusalɛm pɔ́ ha
pikɛ́ ha kei-pɔ kɛnɛ́mɛɛ́ nɛ nsímɛ́ mmú pɔ́ túhaanɛɛ?
10 Pɔɔli uu u pɛsɛ rɛ: Sesaa ripoo-i kam nní nyɛnu,
kei kai nɛ sá rɛ pikɛ́ nɛ nɛ́ túhaanɛ. Tipɔ́cúruu yɛ
nyulɛ ńsɔnɛ rɛ ám Pisuifi líka caai. 11 Nɛn ncaai
nnyinɛ n wa kapi yɛ nɛ usoi ń kpu, ám nkpɔ kɛsu.
Amá in tɛ pi nɛ nɛ́ rikpárálɛ, úka úu ncée má ukɛ́
pianipɛ-i nɛ́ ritépɔ. Nɛ pisɛ rɛ pikɛ́ nɛ nnɛ́símɛ́ Sesaa
kɛ́mɛɛ tu. 12 Fɛsituusi nɛ pɛpɛɛ mɛsɔhɔ u n kpariisɛ
api símaanɛ, uu pɛɛ Pɔɔli maa rɛ: Pɔ rɛ mpɔ́símɛ́ nkɛ́
Sesaa kɛ́mɛɛ tu. Lɛ̃ nnya, Sesaa kɛ́mɛɛ kaa yɛ́ kɔ ha.

Fɛsituusi yɛ Pɔɔli nsímɛ́ uyɔ́ɔpi Akiripa símisi

13 Ai siyáa kulúi kɔ́ɔ́nú, uyɔ́ɔpi Akiripa nɛ uyɛ́i
Pereniisi api Sesaree-i Fɛsituusi piyáhaa sɪ̃́. 14 Kapi
siyáa kulúi n wa, Fɛsituusi uu Pɔɔli nsímɛ́ mmɛ̃
kpísi uu Akiripa símisi. Uu rɛ: Felikisi yɛɛ pɛɛ
nté iyɔ́ɔpi n tónɛ uú nɛ nɛ́ tisɛ yɛ ukpaniikɔ́ unyinɛ
kulee wailɛnlɛ nɛ nɛni-mɛ. 15 Kam Yerusalɛm ń ha,
pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ nɛ Pisuifi
pɛɛ kuyu iwɛ́ɛ́sɛ n tṹ api kɛnɛ́mɛɛ kɛtahai u séi api
rɛ kɛ́ wa unsímɛ́ nkɛ́ kpu. 16 Kei kam pɛɛ pi pɛsɛ
rɛ: Rɔm pikɔ́ kɛ́mɛɛ, usoi un linyinɛ n caai, ncée ńn
we rɛ pikɛ́ u kpu, pinsá kahanɛ u n túhaanɛ. Li pisɛ
rɛ u nɛ upiteecɔ pikɛ́ tonɛ kɛlenɛ ukɛ́ uriyu heerɛ.
17 Lɛ̃ nnya kapi nté nɛ́ ritikimɛ. Ám nkpáni náŋaisɛ.
Kai kóso n weesi, am̃ nɛ mɛsɛ nɛ mɛsɛ kɛtúhaanɛ n
tɔ́su am̃ ha tonɛ, am tum api utisi nkó kpííri. 18 Kɛ
upiteecɔ api ń ka, ápi fe pikɛ́ nkópɛ nnyinɛ kam̃
pɛɛ́ nɛ u m músu nyísɛ. 19 Amá piinyɛkii nsímɛ́

nɛ utisi unyinɛ yɛɛ n kpu api yɛ u séi rɛ Yeesu kɛ
Pɔɔli pɔ́ɔ n tee rɛ u nfáa málɛ nkɔ́ ŋmanɛ kɛcáá kapi
kɛ́ŋɛnɛ. 20 Ai mɛ́woo nɛ́ wai, ám pɛɛ céru íye kam
yɛ́ nɛ li wa. Lɛ̃ nnya kam tɛ kɛ́ Pɔɔli pisɛ rɛ un n
la, ukɛ́ Yerusalɛm ha pikɛ́ ha nɛ kei-pɔ u túhaanɛ.
21 Amá Pɔɔli uu yúlu uu rɛ u la rɛ Rɔm uyɔɔpi Sesaa
ricuruu ukɛ́ nsímɛ́ kɛcáá ripaí. Lɛ̃ nnya kam tɛ pikɛ́
kukpaniilee-i u n yálɛ̃ kɛ́ kam kɛ́ nɛ Sesaa u papɔ.
22 Kei kɛ Akiripa uu pɛɛ Fɛsituusi maa rɛ: Nɛ pɛɛ́
la kɛ́ rinɛ́cúruu utisi nkɔ́ kutu ricɔ. Fɛsituusi uu u
pɛsɛ rɛ: Kóso kaa yɛ́ kutu u ricɔ.

23 Kai kóso n weesi, Akiripa nɛ Pereniisi api
mɛyɔ́ɔpilapɛ tani, pi nɛ pipipirɛtiki api kɛnɔŋla wai
apí nɛ kutúhaanɛlee lompɔ, pisɔ́ɔ́ca wɛ́ɛ́sɛ nɛ kuyu
piyukɔɔ́ pin tikilɛ̃. Fɛsituusi uu rinɔ́ɔ hɛ api Pɔɔli
kpíípɔ. 24 Fɛsituusi uu pɛɛ rɛ: Uyɔ́ɔpi Akiripa nɛ nɔ́
pitɔ́rɔɔ mpí nɔ́ɔ nní ń ka, ani utisi nkɔ́ ripaí ńsɔnɛ.
Pisuifi riwúí nnɛ́í yɛ kalɛ api Yerusalɛm-pɔ nɛ nté
kɛnɛ́mɛɛ kɛtahai u séi, pin cáái rɛ ái nɛ sá rɛ usoi
nkɔ́ ukɛ́ kɔ nfáa rikpá. 25 Nɛ nsímɛ́ mmɛ̃ tipérélɛ
am yɛ́nu rɛ úu ncaai ńka wa kapi yɛ nɛ usoi ń kpu.
Amá kɛ uricuruu uu m pisɛ rɛ pikɛ́ nɛ unsímɛ́ Rɔm
uyɔɔpi kɛ́mɛɛ tu nnya kam ŋmurɛi rɛ pikɛ́ nɛ kei u
ha. 26 Ám nyu íye kɛcirɛ kam yɛ́ utisi nkɔ́ kɛcáá
wɔ́i kɛ́ nɛ upíima símaapɔ. Lɛ̃ nnya ricuruu kam nɛ
nɔ́kɛnɛ́mɛɛ u ka. Pɔ̃́, uyɔ́ɔpi Akiripa kɛ́mɛɛ kam nɛ u
ka rɛ pɔn pipísɛisɛ u m masí, nɛ́ nnyinɛ yɛ̃ am títɛlɛ́-
i wɔ́lu. 27 Ái nɛ sá rɛ kɛ́ mɛ́woo ukpaniikɔ́ nɛ Rɔm
uyɔɔpi-i ha, kám pɛɛ lɛ̃ nnya kapi pitele u n wai n
wɔ́i.

26

Pɔɔli yɛ Akiripa kɛyu-i uriyu hɛɛrɛ

1 Akiripa uu pɛɛ Pɔɔli maa rɛ: Pɔ nkpéni ncée
málɛ pɔké ripɔ́yu hɛɛrɛ tɔkɛ́ kɔ̃́. Pɔɔli uu pɛɛ kunípɛ
síka, uu nsímɛ́ kpísi uu rɛ: 2 Uyɔ́ɔpi Akiripa, li
nɛni kɛyáa nkɛ́ nɛ́ láárú rɛ nɛ́ ncée yɛ̃ am nsímɛ́
nnɛ́í kɛ Pisuifi apí nɛ nɛ́ rinkpárá kɛpɔ́yu-i símisi.
3 Li we rɛ pɔ Pisuifi inyɛkii nɛ piisímɛ́ kɛcáá kapi
n kɛ́ŋɛnɛntɛ mɛyíkíyiki ńsɔnɛ nyulɛ. Lɛ̃ nnya, nɛ
rikɔ́ŋ pɔ́ wúkulɛ rɛ a niŋɛsi aa kutu nɛ́ cɔ.
4 Pisuifi nnɛ́í yɛ nyulɛ lɛ̃ kam hái inɛ́ŋmánɛ-mɛ
nnɛ́puri pikɔ́ kɛcɔpɛ nɛ Yerusalɛm kɛ́mɛɛ inɛ́soi n li.
5 Hái ái nɛni-mɛ kapi nɛ́ nyu. Pin n la, piricuruu yɛ́
nɛ pinnɔɔ símisi rɛ nɛ pɛɛ Pifarisi kɛ́mɛɛ welɛ. Tɔ́ɔ
yɛ ári pɛɛ pirɔ́yómɛyáhaa isé nɛ akpɛ́ri wai. 6 Kam
n tálɛ̃ tɛ Uléécaa yɛ́ lɛ̃ kuu pirɔ́sáayaha ḿ ma wa
nnya kapí nɛ nté nní nɛ́ túhaanɛ. 7 Isirayɛɛli pikɔ́
ipuri kɛfi nɛ itɛ́ iyɛ̃ pɔ̃́ nɛ kɔ mɛsɛ́rɛ kɛsinɛ nɛ kɛtúŋɛ́
Uléécaa yáásilɛ in nɛ tálɛ̃ tɛ i yɛ́ lɛ̃ kuu mɛkɛɛ-mɛ
pirɔ́sáayaha ḿ ma yɛ̃. Kam likɛcáá n tálɛ̃ nnya kɛ
Pisuifi api pitele nɛ́ wai, uyɔ́ɔpi Akiripa! 8 Yo nnya
kɛ nɔ̃́ Pisuifi áni pɛɛ́ la nɔkɛ́ ŋmurɛi rɛ Uléécaa yɛ́
fe uu mɛyíkíyiki pikpɔkpɔ yukusɛ? 9 Tinɛ́cúruu
ŋmaa yɛ pɛɛ́ musilɛ rɛ kɛ́ ńnaŋɛ nɛ tápaankɛɛ úka
úu kapɛ Nasarɛti ukɔ́ Yeesu rinyiri nɛ kɛfa tɛnɛ.
10 Lɛ̃ kam Yerusalɛm-pɔ n wa yɛ lɛ̃. Nɛ rinɛ́cúruu
ŋmaa Uléécaa pikɔ́ mɛyã kukpaniilee tanlɛ. Pɛpɛɛ yɛ
Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa piwɛ́ɛ́sɛ pɛɛ yɛ ncée nɛ́ hɛ rɛ
kɛ́ lɛ̃ wa. Pin kɔ n la pikɛ́ pi kɔ̃́, li yɛ pɛɛ́ nɛ nɛ́ risálɛ.
11 Nɛ yɛ pɛɛ ayómɛyáhaalee rikalɛ aḿ ha kei íwɛ pi
n wai, nɛn náási rɛ pikɛ́ pinfatɛnɛ kɛsi. Kunɛ́fatoi yɛ
pɛɛ pikɛcáá tɔsilɛ, hái ricuruu am yɛ pi n wéékusɛlɛ̃
nɛ acɔ̃yu-pɔ.

Pɔɔli yɛ umɛfinɛ mɛconsɛ Akiripa símisi

12 Limɛkɔ́-i kɛ pɛpɛɛ yɛ Uléécaa inyɔ́ɔnsɛ n wa
piwɛ́ɛ́sɛ api kɛyáa kɛnyinɛ rítɛlɛ́ nɛ́ rimúísɛ api
ncée nɛ́ hɛ am yisi am Tamaasi sɩ̃. 13 Ituŋɛ kɛcírɛ
kumúŋɛ́, nɛn ncée-i we, uyɔɔpi Akiripa. Kei kam
mɛtɛ́í mɛnyinɛ yɛ̃ mɛn kɛyómɛcaa-pɔ leeri, mɛn
tapaalɛ̃, mɛn ituŋɛ mɛtɛ́í fe amɛ́ nɛ tɔ́ nɛ pinɛ́sɛ́ncɔ
kɔ́ɔ́nú. 14 Ari ntɔ́nɛ́í kɛteni-i lólu, am pɛɛ kóm, lin
nɛ Mɛ-epiree nɛ́ tee rɛ: Sɔɔli, Sɔɔli, yo nnya kaa
nɛ́ wéékusɛlɛ̃? Mɛ́woo kaá nɛ nɛ́ tɔpiriinkɛɛ yarɛ
kɛminaa. 15 Kei kam pɛɛ pisɛ rɛ: Pɔ́ɔ úye, Upíima?
Uu nɛ́ pɛsɛ rɛ: Nɛ́ɛ Yeesu kaa ń we pɔn wéékusɛlɛ̃.
16 A nkpéni yisi aa nyɛrɛ. Lɛ̃ nnya kam mɛnɛ́círɛ
pɔ́ n nyísɛ yɛ nní: Nɛ la rɛ a pansɛ unɛ́kɛikɔ́, aa yɛ
kɔ́ɔ́nú aa lɛ̃ kaa nɛni nní nɛ́ n yɛ̃́ nɛ lɛ̃ kam n sɔ́nti
kɛ pɔ́ n nyísɛ picɔ símisi. 17 Mpɔ́puri pikɔ́, Pisuifi
kɛcɔpɛ kam pɔ́ lesɛnɛ kɛ́ mpuri sanɛ pikɔ́ kɛ́mɛɛ pɔ́
tũ. 18 Nɛ pɔ́ tum tɛ a ha piinipɛɛ wúkulɛ aa kuŋmaha-
i pi lesɛ aá nɛ mɛtɛ́í-i pi sɩ̃. A kɔ Setani anipɛ-i pi lesɛ
aá nɛ Uléécaa kɛ́mɛɛ pi sɩ̃. In tɛ pi nɛ kɛfa nɛ́ tɛnɛlɛ̃,
Uléécaa yɛ́ piakópɛ pi sárɛi uu kɔ lisɔnɛ kuú nɛ upikɔ́
m mɛ̃́ pi hɛ.

Pɔɔli yɛ uliwaiwai kɛcáá símisi

19 Lɛ̃ kɛ́mɛɛ, ám pɛɛ lɛ̃ kai kɛyómɛcaa-pɔ nɛ́ n
nyísɛmɛ kɛsi, uyɔ́ɔpi Akiripa! 20 Amá Tamaasi pikɔ́
nɛ Yerusalɛm pikɔ́ kam Nléécaasimɛ́ mɛfoí riyóó,
am pɛɛ limɛmáá Yutee kɛtẽ tɔrɔɔ pikɔ́ nnɛ́í nɛ sitẽ
sicɔ pikɔ́ yóó. Nɛ pi símisi rɛ pikɛ́ mɛfinɛ consɛ
pikɛ́ Uléécaa-mɛ̃ pansɛpɔ apí n wai likɛ́ n nyísɛlɛ̃ tɛ
pi mɛfinɛ consɛlɛ. 21 Nsímɛ́ mmɛ̃ nnya kɛ Pisuifi
api Uléécaa kɛyɔ-i nɛ́ tɩ̃, pin wɛ́ɛsi pikɛ́ nɛ́ kpu.
22 Amá hái nɛ nɛni-mɛ, Uléécaa yɛ nɛ́ nɛn nɛ we nɛn

uiseérakɔɔ́ le, ḿpá úye, siwã́ nɛ piwɛ́ɛ́sɛ siyu-i. Ám
yɛ nféé ńka ma, lɛ̃ kɛ antepuyɛ nɛ Moisi api mɛkɛɛ-
mɛ n yɛ̃́ api símisi rɛ li wemɛ mɛmáá. 23 Nɛ yɛ maa
rɛ: Uyɛ̃ kɛ Uléécaa uu n wɛ́ɛ yɛ́ kam uu íwɛ le, uu
kpi uu ufoí pikpɔkpɔ kɛ́mɛɛ yisi. Uyɛɛ yɛ́ nsímɛ́ mɛɛ
mɛtɛ́í ḿ má Pisuifi nɛ mpuri sanɛ pikɔ́ hɛ.

Pɔɔli yɛ Akiripa maa rɛ ukɛ́ Yeesu nɛ kɛfa tɛnɛ

24 Pɔɔli un lɛ̃ we un uriyu hɛɛrɛ, Fɛsituusi uu
cááipɔ rɛ: Pɔ isɔhɔ torilɛ, Pɔɔli! Mɛpɔ́nyuwɛ píima
yɛ isɔhɔ pɔ́ tóroisɛlɛ. 25 Kei kɛ Pɔɔli uu pɛɛ rinɔ́ɔ
u yɔsí rɛ: Ám isɔhɔ tori, urɔ́sáa! Mmú kam nní n
símisi yɛ mɛníŋɛ nsímɛ́ sɔnɛ lɛ nn kɔ asei tikilɛ̃. 26 Nɛ
nyulɛ rɛ uyɔ́ɔpi Akiripa yɛ nní nnɛ́í lɛɛ nní ń wa
pikómɛ máálɛnlɛ. Lɛ̃ nnya kań nɛ rinɛ́pɔ́ɔ ukɛyu-
i símisi. Ái mɛpíílú mɛnyinɛ-i kai kɛlɔ̃ kuŋmaha-
i lɛ̃ wa. 27 Pɔ antepuyɛ nsímɛ́ nɛ kɛfa tɛnɛlɛ̃ɛ,
uyɔ́ɔpi Akiripa? Nɛ nyulɛ rɛ pɔ nɛ kɛfa n tɛnɛlɛnlɛ.
28 Akiripa uu pɛɛ Pɔɔli pɛsɛ rɛ: Pɔ lalɛ pɔkɛ́ nɛ́ feriyɛ
kɛ́ nté nní pansɛ Kirisi ukɔ́! 29 Pɔɔli uu rɛ: Lin yɛ́
nfáani nɛ́ɛ lin yɛ́ píyei-pɔ, li kpére lɛ̃ wa! Nɛ Uléécaa
welu rɛ ái kapɛ pɔ̃́ ŋmanɛ, amá likɛ́ nɔ́nnɛ́nɛ́í mmú
nɔ́ɔ nɛni nní kutu nɛ́ n cɔ́lɛ̃, nɔ́ɔ yɛ́ mɛnɛ́cɔ n we.
Akpanii nnyɛ́ ŋmanɛ akɛ́ nɔ́ ripárí.

30 Kei kɛ uyɔ́ɔpi Akiripa nɛ uyɔ́ɔpi píima Fɛsituusi
nɛ Pereniisi nɛ pɛ̃ nnɛ́í pɛɛ kei kɛsɛ̃́ ń we api pɛɛ yisi,
31 api iyaa leepɔ, api pɛɛ pimɛcɔpɛcirɛ n tee rɛ: Usoi
nkó úu líka caai kapi yɛ́ nɛ usoi ń kpu nɛ́ɛ kapi yɛ́ nɛ
akpanii u n wa. 32 Kei kɛ Akiripa uu pɛɛ Fɛsituusi
maa rɛ: Usoi nkó unsá pɛɛ́ m pisɛ rɛ pikɛ́ nɛ Rɔm
uyɔɔpi Sesaa kɛ́mɛɛ u ha, pi yɛ́ pɛɛ fe api u yápɔ.

27

Pisɔ́ɔ́ca yɛ Pɔɔli nɛ Rɔm kuyu ha

1 Kai n símisi aí tonɛ rɛ kúninɔi kari yɛ́ lõ arí
nɛ Italii sĩ, api Pɔɔli nɛ pikpaniikɔ́ picɔ pinyinɛ
kpísi api usɔ́ɔ́ca kpéẽ unyinɛ kapi yɛ n sée rɛ Yuli-
isi anipɛ-i wai. U Rɔm kutɔpilee kpɛ̃ kapi yɛ n
sée rɛ Rɔm uyɔɔpi kutɔpilee kɛ́mɛɛ úyukɔɔ́ usɛ lɛ.
2 Atiramiiti kuyu kɛ kúninɔi kpɛ̃ kari n lõ aku lééri
kun Asii sitẽ aninɔi sinyɛrɛ kanɛi. Ari ku loni ari
tɔ́mpɔ. Masetuwaani ukɔ́ unyinɛ yɛɛ Tɛsaloniki-pɔ
ń we api yɛ u séi rɛ Arisitariki yɛ pɛɛ kɛrɔ́mɛɛ welɛ.
3 Ari liukóso Sitɔɔ kuyu tulu. Yuliisi yɛ pɛɛ Pɔɔli
ńnarɛ wailɛ. Uu ncée u hɛ rɛ ukɛ́ upisanɛ rilóólú,
un yɛ yo n la, pikɛ́ fe pikɛ́ yɛ nɛ kutu u ricɔ. 4 Kari
kei n yisi tɔn tɔ́su, kuyɔ aku kɛrɔ́yu-mɛ̃ m pepuri,
ari pɛɛ Siipuru kuwɛ́ɛ́ kpɛ̃ mɛ̃ kɛ kuyɔ áku ń we tiki.
5 Ari pɛɛ Silisii nɛ Pamfilii mɛnimaa tɛ́ŋ arí nɛ Lisii
kɛteni-i Miiri kuyu tulu. 6 Rɔm usɔ́ɔ́ca kpéẽ uyɛ̃ uu
kei kúninɔi kucɔ kunyinɛ yɛnu kpɛɛ Alɛkisantiri n
lééri kun Italii-mɛ̃ sĩ. Uu kpɛ-i rɔ́ tani. 7 Siyáa kulúi
kari nnánnári nɛ kúninɔi sɔ́nɛ. Ĩwɛ píima kari li ari
kɛlenɛ Kiniiti tulu. Kuyɔ áku ŋmurɛi tɔkɛ́ lɛ̃ n tikilɛ̃
tɔkɛ́ nɛ kɛ́yu-mɛ̃ ha. Ari pɛɛ mɛsɛ Salimonee kuwɛ́ɛ́-
mɛ̃ míni kɛpáápáá kɛtẽ kapi yɛ n sée rɛ Kirɛɛti mɛcáa
tiki. 8 Ari íwɛ píima le arí nɛ rikóitimɛ kanɛi arí nɛ
kɛlõ kɛnyinɛ tulu. Pi yɛ kei sée rɛ Ániŋɔi-Kɛnyɛrɛ-
Sɔnɛ. Lasee kuyu kaí nɛ kɔlɛ̃.

9 Ái kusa rɔ́ náŋaisɛ. Anɔ́ɔpahaa kɛyaa yɛ pɛɛ
pitɔ́mpɔ masilɛ. Kúninɔi pilonɛ nɛ ncée pinɔŋ́ yɛ́
fe apí nɛ nkpɔ weri. 10 Lɛ̃ nnya kɛ Pɔɔli uu kúninɔi
pikɛikɔ́ símisi ńsɔnɛ pikɛ́ kɔ̃. U pi maa rɛ: Pinɛ́sánɛ,
nɛ yɛ̃ tɛ ntɔ́cée mmú pitiki yɛ́ nɛ nkpɔ rɔ́ kam.

Kúninɔi nɛ ilũ kaku n topori yɛ mɛyã caainkɛɛnɛ. Ái
nkpáni ilũ nɛ kúninɔi ŋmanɛ, amá nɛ tɔ́ɔpi. 11 Amá
Rɔm usɔ́ɔ́ca kpéẽ uyɛ̃ uu kúninɔi utíkíí nɛ kuute nkɔ́
nɛ kutu n cɔlɛ̃ ai tɔ́su Pɔɔli nkɔ́ kuu ḿ ma. 12 Ai kɔ
yá, áninɔi kɛnyɛrɛ ákɛ pɛɛ́ nyaḿ tɛ pikɛ́ kei nnyiyɛ
píima kumúŋɛ́-i siyáa wa. Kúninɔi pikɔ́ mɛyã api
pɛɛ lɛ̃ nnya rɛ pi yɛ́ kei yisi. Pi lɛ̃ pɛɛ náásilɛ rɛ lin
íye n we, pikɛ́ Kirɛɛti aninɔi kɛnyɛrɛ kɛ̃ kapi yɛ n sée
rɛ Fenikisi tu, áninɔi kɛnyɛrɛ kɛɛ ituŋɛ kɛlólɛ́ awɛ́lɛ́
kɛtɛ́-mɛ̃ kɛ́yu palɛnlɛ̃. Kei kapi la pikɛ́ nnyiyɛ píima
kumúŋɛ́-i siyáa wa.

Mɛyɔ maamaa mɛnyinɛ mɛɛ míni kɛcáá ḿ pépu

13 Kɛ kúninɔi aku lɛ̃ n nyɛnu lin náŋai, kɛyɔpi
kɛnyinɛ akɛ ituŋɛ kumii-mɛ̃ pepuri, api músu rɛ pi
yɛ́ fe api nkpéni lɛ̃ kapi ń la wai. Api pɛɛ kɛsáu
kapi yɛ nɛ kúninɔi n nyɛrɛsɛ sakaa api ncée kpísi.
Api míni kɛpáápáá kɛtẽ kapi yɛ n sée rɛ Kirɛɛti n
kanɛi. 14 Mɛsɛ nɛ mɛsɛ, kuyɔ kunyinɛ kapi yɛ n sée rɛ
Erakilɔɔ aku míni kɛpáápáá kɛtẽ-mɛmpɔ pepuri nɛ
ńnaŋɛ. 15 Ai kúninɔi kpáú lin nɛ tɔ́su, ái kunyɛrɛsɛ
we. Ari mɛsɛ yá aí nɛ rɔ́ n tɔ́su. 16 Ari míni kɛpáápáá
kɛtẽ síńsápi kɛnyinɛ kɛkúrí tɔ́mpɔ. Pi yɛ kɛ̃ sée rɛ
Kulotaa. Ari pɛɛ náási arí nɛ fe ari kɛnɔ́ipi kapi yɛ
nɛ pisoi n léisɛ lesɛ. 17 Kúninɔi pikɛikɔ́ api kúninɔi
kɛ́mɛɛ kɛ tampɔ. Api pɛɛ limɛmáá iŋmɛ pahaankɛɛ
apí nɛ kúninɔi kɔ́ɔ́nú. Iwamɛ ii pi wai rɛ ápi kapɛ
ha Lipii mɛnimaa ritimɛ rinyɛnɛtũ tinyinɛ rikam.
Api pɛɛ kusáŋáá maamaa kpɛɛ kuyɔ n wai cɛpisɛ.
Api nnánnári n sɔ́nɛ pin kuyɔ tikilɛ̃. 18 Kuyɔ aku lɛ̃
tɔ́ m pepu kun ḿpapɛ kpálɛ̃ aí nɛ rɔ́ weesi, api pɛɛ
mɛsɛ ilũ kɛ kúninɔi aku n topori n hasu pin míni-i
sariipɔ. 19 Kai kɔ piweesi rinkpá, api kúninɔi ikɛilũ

inyinɛ pifóŋɛɛ kápáá. 20 Ai wai siyáa kulúi, ituŋɛ nɛ
awárɛpi áa kúyɛnɛ wa, mɛyɔ mɛn lɛ̃ nɛ ńnaŋɛ pepu,
ari pɛɛ́ m músu rɛ ntɔ́kɔ́ yɛ tɛnɛlɛ.

21 Ai náŋai, tɔ́ úka úu ilukɛ li. Pɔɔli uu pɛɛ yisi uu
pisoi kɛcɔpɛ nyɛrɛ uu rɛ: Pinɛ́sánɛ, nɔn pɛɛ nnɛ́kɔ́
kutu rincɔ, tɔ yɛɛ pɛɛ Kirɛɛti-pɔ tonɛ ári yɛ ásáláú
píima nnyɛ́ nɛ risánɛ tɔkɛ́ nɛ ilũ fóŋɛɛ. 22 Lɛ̃ nnya, kɛ́
nkpéni nɔ́ símisi ani rikíŋ tápisi ńsɔnɛ. Nɔ́ úka úu
kpinɛ. Kúninɔi ŋmanɛ kpɛɛ ásáláú wainɛ. 23 Uléécaa
uyɛɛ nɛ́ n te nɛn kɔ u kɛisi Uleecaatumɛ yɛ kɛsinɛ
nkɛ́ kɛnɛ́mɛɛ kalɛ. 24 Uu nɛ́ maa rɛ: Iwamɛ íi kapɛ pɔ́
wa, Pɔɔli! Pɔ Sesaa kɛ́mɛɛ pitúhaanɛ sinlɛ páí! Pɔ̃́ kɛ
Uléécaa uu n la nnya, u yɛ́ kɔ pipɔ́sɛ́ncɔ nnɛ́í nfáa
tíyɛ. 25 Lɛ̃ nnya, ani ikari wa, pinɛ́sánɛ. Nɛ nɛ kɛfa
tɛnɛlɛ̃ tɛ lɛ̃ kɛ Uléécaa uu ḿ ma kai lenɛ. 26 Amá kuyɔ
yɛ́ rɔ́ lesɛ aku míni kɛpáápáá kɛtẽ kɛnyinɛ ritimɛ sá.

27 Karí nɛ n wemɛ, sisinɛ kɛfi nɛ sina kari lɛ̃
Metitɛranee mɛnimaa kɛ́mɛɛ wa, mɛyɔ mɛn tɔ́
kpáúlɛ̃. Ai kɛsinɛcɔ kumúŋɛ́ kúninɔi pikɛikɔ́ wai
yarɛ tɔ nɛ kɛtẽ kóima kɛnyinɛ nnyáã walɛ. 28 Api
mɛ́ŋmɛ kapi yɛ nɛ míni mɛcímá ḿ musí kpísi api
fóm, api yɛ́nu rɛ simɛtiri afɛɛtaani nɛ sisɛɛi kamɛ
címú. Api kɛ́yu-mɛ̃ nyɔsɔ́pɔ api kɔ pimúŋɛ́ kpá, api
yɛ́nu simɛtiri sitɛ́ ási we afɛɛtaani. 29 Api pɛɛ́ n wuru
rɛ kúninɔi áku kapɛ aparɛcaŋaa anyinɛ rikam. Api
pɛɛ lɛ̃ nnya sisáu sina kapi yɛ nɛ kúninɔi n nyɛrɛsɛ
kɛpirɛ-mɛ̃ cɛpisɛpɔ, api pɛɛ m mɛ̃́ pin yɔɔnɛ rɛ likɛ́
weesi. 30 Kúninɔi pikɛikɔ́ yɛ pɛɛ lalɛ pikɛ́ léepɔ pikɛ́
wuri. Lɛ̃ nnya kapi kɛnɔ́ipi kɛ̃ kapi yɛ nɛ pisoi n
léisɛ míni-i ricɛpisɛ api pɛɛ kpárá rɛ pi lalɛ pikɛ́ ha
nɛ kɛsáu kɛ́yu-mɛ̃ ku nyɛrɛsɛ. 31 Pɔɔli uu Rɔm usɔ́ɔ́ca
kpéẽ nɛ pisɔ́ɔ́ca picɔ maa rɛ: Pisoi pɛ̃ pinsá kúninɔi

kɛ́mɛɛ n tonɛ, áni nkpɔ-i mɛ́lelɛ má. 32 Pisɔ́ɔ́ca api
pɛɛ mɛ́ŋmɛ mɛɛ kɛnɔ́ipi kapi yɛ nɛ n léisɛ m múílɛ̃
seḿ, api kɛ yá akɛ lólu.
33 Likɛ́ kɛlenɛ n weesi, Pɔɔli uu pinnɛ́í maa rɛ pikɛ́
ilukɛ li. Uu rɛ: Siyáa kɛfi nɛ sina yɛ nsí kani nɛ
mpɔ́ɔcaai tũ nɔn mɛ̃́ áni kɔ líka li. 34 Nɛ la kɛ́ nɔ́
símisi rɛ ani ilukɛ li. Li pisɛ rɛ nɔkɛ́ li nɔkɛ́ nɛ nfáa m
má. Nɔ́ úka nnyúpi ricuruu ńn ríyu kɛcáá wɛhɛnɛ.
35 Kuu lɛ̃ ḿ ma, uu kukpɔ́nɔ́ kpísi, uu pinnɛ́í inipɛɛ-i
Uléécaa pakarɛ uu pɛɛ ku kpɔkɔ́ri uu pilukɛ kápáá.
36 Kei kapi pɛɛ pinnɛ́í ikari wa api ilukɛ le. 37 Ntɔ́nɛ́í
yɛ pɛɛ kúninɔi kpɛ-i walɛ pisoi pílɛ pílɛ mɛtɛ́ nɛ
kuwóó nɛ afɛɛrɛ́ nɛ pikpuulũ (276). 38 Kɛ ḿpá
úye uu pilukɛ ḿ masí uu lɛpu, api mɛlukɛpipi mɛɛ
kúninɔi-i ń we n hasu pin mínimaa-i sariipɔ rɛ
kúninɔi kukɛ́ nkáripi fakasi.

Kúninɔi mɛforɛ

39 Kai n weesi, kúninɔi pikɛikɔ́ ápi kɛtɛ̃ kɛ̃ ceri,
amá api kɛtaa-pɔ kɛtenpampi kɛnyinɛ yɛnupɔ nɛ
kɛkɛcáá kunyɛnɛ laii aí nɛ sı̃́. Api pɛɛ rɛ pin n fe, pi
yɛ́ wa kúninɔi akú ha kei tasi. 40 Lɛ̃ nnya kapi sisáu
fénnɛ api mínimaa-i sariipɔ. Api kɔ áŋmɛ kapi yɛ
nɛ kúninɔi kɛtíkíí m paasi fénnɛ. Api kɔ lɛ̃ mɛmáá
kúninɔi kɛyu-mɛ̃ kusáŋáá tórɛsi api síka, kuyɔ aku
pɛɛ kúninɔi n télɛ̃ lin nɛ kɛnyɛnɛpampi kɛ̃-mɛ̃ sı̃́.
41 Amá api sı̃́ apí ha ínisã itɛ́ kɛpáápáá rinyɛnɛtũ
tinyinɛ takári, kúninɔi riyu ari kei lompɔ aí tini
síḿ, ái pɛɛ kunyɔ́kɔ-nyɔkɔ we. Ániwalɛ́ naŋɛ-naŋɛ
anyinɛ pɔ́ɔ pɛɛ kɛpirɛ-mɛ̃ ku n forɛsi. 42 Kai pisɔ́ɔ́ca
iwamɛ n wa rɛ pikpaniikɔ́ yɛ́ wééri api wúrunkɛɛ
nnya, api pɛɛ́ n la pikɛ́ pi kɔ̃́. 43 Kɛ Rɔm usɔ́ɔ́ca
kpéẽ uu ń la ukɛ́ Pɔɔli riyu lɔ nnya, uú nɛ pi yulu

rɛ ápi kapɛ lɛ̃ wa. Uu pɛɛ rinɔ́ɔ hɛ rɛ pɛpɛɛ piwéeri n
nyu pikɛ́ mɛfoí rikpuu apí nɛ rikóitimɛ tɛ́ŋ. 44 Amá
pitɔ́rɔɔ pikɛ́ akpénkpélé nɛ kúninɔi siwɛ́lɛ́pi kɛcáá
túnti apí nɛ pi tiki. Lɛ̃ kari mɛsei ntɔ́néí wa arí nɛ
kɛtẽ kóima tulu ái úka ríka kpu.

28

Pɔɔli yɛ Maliti kɛteni-i we

1 Kai nkpɔ-i rɔ́ n lésɛ mɛmáá kari pɛɛ kɔ̃́ tɛ pi yɛ
míni kɛpáápáá kɛtẽ kɛ̃ sée rɛ Maliti. 2 Kei pikɔ́ api
kɛfa fénnɛ api ńsɔnɛ rɔ́ yɔ́su. Kɛ ikónɛ ii picuũ n
kóri nnyiyɛ nn wai nnya, api nna píima nnyinɛ wai
api rɔ́ yɔ́su, ari kɛkálɛ wai arí nɛ n kɔ́ɔ́nú. 3 Pɔɔli uu
pɛɛ yisi uú ha sinaapi paálamɛ rɛ ukɛ́ nna-i risápɔ,
tikpurii rinyinɛ tin sinaapi sɛ-i we. Kɛ nna kutoi
aku ri n lɛɛpɔ, ari lééri ari Pɔɔli kunipɛ yéu. 4 Kɛ kɛtẽ
kɛ̃ pikɔ́ api n yɛ̃́ iwáa iyɛ̃ in Pɔɔli kunipɛ saŋárilɛ̃,
api pɛɛ pimɛcɔpɛcirɛ n tee rɛ: Mpá likɛ́ íye wa, usoi
nkó yɛ usoikɔ̃́ unyinɛ lɛ. Míni-i kuu nní nkpɔ-i
ŋmɛ́hɛrɛɛri. Amá Uléécaa yɛɛ asei n tíkilɛ̃ úu ŋmurɛi
ukɛ́ nfáa li. 5 Amá Pɔɔli pɔ́ɔ iwáa nna-i mɛ́pɛ́pɔ, ái kɔ
nkpáni mɛ́ka u wa. 6 Api pɛɛ́ m mɛ̃́ yarɛ pikɛ́ u yɛ̃ un
píni un nɛ sɪ̃ nɛ́ɛ u yɛ́ mɛsɛ nɛ mɛsɛ kei nní loolɛ uu
kpi. Api mɛ́rɛsi ai náŋai, líka ái u wa. Api pɛɛ mɛsɛ
kɛmúŋɛ́ consɛ api rɛ piléé pinyinɛ yɛ pi.

7 Kei kɛkúrí kɛ kɛtẽ kɛ̃ uyukɔɔ́ foí kɛyɔ akɛ́ pɛɛ́
we. Pi yɛ u sée rɛ Pupiliyuusi. Uyɛ̃ uu kei
nfanarɛ nɛ kusánɛ rɔ́ wai, ari kei finɛ siyáa sitaani.
8 Pupiliyuusi usaa yɛ pɛɛ kumúŋɛ́ kpɛ-i pɔ́ɔ́lúlɛ un
nɛ kupiŋɛtoi nɛ nlurɛ yarɛ ákpasɛhɛ́ finu. Pɔɔli uu
sɪ̃ uú ha u lóólú, uu ukɛcáá kɛyómɛ yáási uu anípɛ
ukɛcáá láa uú nɛ u pɔisɛ. 9 Lɛ̃ mɛmáá, kɛtẽ kɛ̃ pitóikɔ́

picɔ ɑpí weri ɑpi Pɔɔli yɛnu, uu pi pɔisɛ. 10 Api ḿpá
yo nɛ ríyu rɔ́ waisɛ hái. Kari n tɔ́su, ɑpi lɛ̃ kai rɔ́ m
pisɛ tɔkɛ́ nɛ ncée rintíki nnɛ́í rɔ́ pásii.

Pɔɔli mɛtuipɔ Rɔm kuyu-i

11 Iwárɛ itɑɑni kɑri kei wɑ. Ari pɛɛ limɛmáá
kúninɔi kunyinɛ kpɛɛ Alɛkisɑntiri n lééri loni ɑrí
nɛ tɔ́mpɔ. Nnyiyɛ kumúŋɛ́-i kɑkú pɛɛ Mɑliti-i nyɛrɛ.
Pi kukɛcáá písikɑ ɑyu lesɛlɛ. 12 Kari Sirɑkuusi n
tu, ɑri kei tonɛ siyáɑ sitɑɑni. 13 Ari kei yisi ɑri
mínimɑɑ mɛcáɑ kɑnɛi ɑrí nɛ Rekiyo tulu. Kuyɔ ɑku
liukóso ituŋɛ kumii-mɛ̃ pepuri, ɑri pɛɛ siyáɑ sitɛ́
ŋmɑnɛ kpísi ɑrí nɛ Pusoli tulu. 14 Ari kuyu kpɛ-i
pirɔ́cɔ Yeesu pikɔ́ yɛ́nu, ɑpi rɔ́ pisɛ rɛ tɔkɛ́ kei siyáɑ
sisɛɛi pikɛmɛɛ́ tonɛ. Kei kɑri pɛɛ yisi ɑrí nɛ Rɔm
tulu. 15 Yeesu pikɔ́ pɛɛ Rɔm-i ń we yɛ pɛɛ kɛrɔ́cáá
nyulɛ. Api hái Apiyusi kuyɑɑ-i nɛ kei kɑpi yɛ n
sée rɛ Sisánɛyɔ Sitɑɑni-i rɔ́ tɛ́pɛi. Kɛ Pɔɔli uu pi n
yɛ̃́, uu Uléécɑɑ pɑkɑrɛ, ɑi kɔ ikɑri u kpásɛ. 16 Kari
Rɔm-i n tuipɔ, usɔ́ɔ́cɑ kpéẽ uu usɔ́ɔ́cɑ wɛ́ɛ́sɛ ɑnipɛ-i
pikpɑniikɔ́ wɑi ɑpi Pɔɔli ncée hɛ rɛ ukɛ́ umɛcirɛ kɛlõ
tonɛ nɛ usɔ́ɔ́cɑ yɛɛ yɛ́ u m mɛ̃́.

Pɔɔli yɛ Rɔm-i Nléécɑɑsimɛ́ yɔ́ɔ́lɛ̃

17 Kɑpi Rɔm-i n tuipɔ siyáɑ sitɑɑni mɛmáá, Pɔɔli
uu Pisuifi piyukɔɔ́ pɛɛ kei ń we cápinɛ. Kɑpi n
cápinɛpɔ, uu pi mɑɑ rɛ: Pimárɛcɔ, ám ɑkópɛ ákɑ
ntɔ́puri mmú wɑ, ám kɔ pirɔ́sáɑ isé íkɑ rilɔ́ɔ́, ḿpá
nɛ lɛ̃, pi Yerusɑlɛm-pɔ nɛ́ tínlɛ ɑpi Rɔm pikɔ́ ɑnipɛ-i
wɑi. 18 Rɔm pikɔ́ ɑpí nɛ nɛ́ túhɑɑnɛ, ápi ńkɑ yɛ̃ kɑpi
yɛ́ nɛ nɛ́ ń kpu. Api pɛɛ rɛ pikɛ́ nɛ́ riyápɔ. 19 Amá
Pisuifi ɑpi yúlu, ɑm pɔɔnɛ ɑm mɛsɛ rɛ Sesɑɑ kɑḿ
lɑ ukɛ́ hɑ nɛ nɛ́ túhɑɑnɛ. Ai rɛ nnɛ́puri pikɔ́ kɑḿ

la kɛ́ pitele wa. 20 Lɛ̃ nnya kam tɛ kɛ́ nɔ́ yɛ̃́ kɛ́ kɔ
rinɔ́ɔ nɔ́ maa nɔkɛ́ kɔ̃́ tɛ lɛ̃ kɛ Isirayɛɛli pikɔ́ api n tálɛ̃
nnya kam nté nní akpanii-i we. 21 Kei kapi pɛɛ u
pɛsɛ rɛ: Ápi mpɔ́kɔ́ ńka kɛcáá Yutee-pɔ rítɛlɛ́ ríka
rɔ́ wɔ́imɛ, urɔ́márɛcɔ úka úu kɔ kei-pɔ leemɛ ukɛ́
kam ukɛ́ kɛpɔ́cáá nnyinɛ rɔ́ kɛ́ɛ̃ nɛ́ɛ ukɛ́ mpɔ́kópɛ
nnyinɛ rɔ́ símisi. 22 Amá tɔ la rɛ pɔ̃́ ŋmaa a nkpéni
mmɛ̃ kaa m músu rɔ́ símisi. Tɔ kɔ̃ tɛ ḿpá yei kapi
mpɔ́yómɛyáhaacee mmɛ̃ kaa nní ń tíkilɛ̃ yulu.

23 Pi nɛ Pɔɔli api kɛyáa yekei. Kai likɛyaa kɛ̃ n tu,
api sɪ̃́ kulúi api Pɔɔli lɛɛpɔ kɛ́yɔ kɛ-i kuu n sói. Uu
mmarɛ hái nɛ kɛsinɛcɔ-pɔ Uléécaa iyɔɔpi kɛcáá pi
símisi, uu yɛ Moisi isé nɛ antepuyɛ atɛlɛ́ nɛ tiki un
nɛ pi náási rɛ pikɛ́ Yeesu nɛ kɛfa tɛnɛ. 24 Picɔ apí
mmɛ̃ kuu pi n símisi ŋmurɛi, picɔ api pikómɛ yulu.
25 Kapi lɛ̃ n tɔ́su ápi kómɛinɛ, Pɔɔli uu pɛɛ kɛkéripi pi
maa rɛ: Asei kɛ Nfáasɔnɛ nń nɛ antepu Esayi ritiki
nń nɛ nɔ́pinɛ́sáa maa rɛ:

26 A mpuri mmú pikɔ́-i ha, aa pi maa rɛ:
Nɔ́ yɛ ńsɔnɛ kutu ricɔ
amá áni yɛ́ɛ́ asei kɔ̃
nɔ́ yɛ ńsɔnɛ nyánɛi
amá áni yɛ́ɛ́ yɛ̃.
27 Li we rɛ mpuri mmú pikɔ́ akiŋ yɛ takasilɛ,
pi pimɛcirɛ atu tápisilɛ,
api inípɛɛ wúkɛsi
rɛ piatu áa kapɛ yɛ kɔ̃,
piinipɛɛ íi kapɛ yɛ kɔ yɛ̃.
Pimɛsɔhɔ ámɛ kapɛ yɛ kɔ líka ceri nnya.
Pɛ́ɛ́ uyɛ-i, ápi yɛ pɛɛ nɛ̃́ Uléécaa kɛ́mɛɛ kam kɛ́ pi
pɔisɛ.

28 Pɔɔli uu kɔ pimáa pi kpá rɛ pikɛ́ kɔ̋ tɛ mpuri
sanɛ pikɔ́ pɛɛ ń-yulalɛsimɛ́ kɛ Uléécaa uu m pámɛ te.
Pɛ̃ nɛ́ kutu n ticɔ. 29 [Kuu lɛ̃ pimáa m masí, Pisuifi
api ncée kpɔu apí n kɛŋɛnɛpɔ pin nɛ tɔ́su.]
30 Pɔɔli uu iŋmɛ̃ itɛ́ kɛ́yɔ kɛ-i kuu ń we un hɛ́ɛ́lɛ
kɛ́mɛɛ tonɛ. Uu kei pɛpɛɛ ukɛmɛɛ́ n sɔ́naapɔ nnɛ́í
yɔ́ɔ́i. 31 Uléécaa iyɔɔpi nsímɛ́ kuú pɛɛ yóólɛ̃ un kɔ
Upíima Yeesu Kirisi nkɔ́ pisoi céési nɛ uripɔɔ, líka
ái kɔ u pɛkɛsi.

Nkomine Fal Ritɛlɛ́
Sola New Testament

copyright © 2010 UEEB/SIM au Benin

Language: Sola (Miyobe)

Translation by: SIM International

Sola, Nkomine Fal Ritɛlɛ́

This translation, published by the UEEB/SIM au Benin, was published in 2010.
If you are interested in obtaining a printed copy, please contact the SIM, BP 15, Parakou, Benin.
This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.
You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

- You must give Attribution to the work.
- You do not sell this work for a profit.
- You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

- You include the above copyright and source information.
- You do not sell this work for a profit.
- You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-10-02

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

xcv

1bac8ff9-a7c9-52ef-bb5e-7155dd6ba1a1